imburgs agblad

PPRotest!

22 oktober 1976

Uitgeversmij. Limburgs Dagblad b.v., postbus 14, Nobelstraat 21, Heerlen, tel. 045-718100 — Hoofdredacteur: Ben Ronijn — Abonnement: kwartaal f 37,75, maand f 12,58 — Giro 1035100

van de hoofdredacteur

Nota 'Openbaar vervoer: graag of helemaal niet!'

PPR: maak auto's 50 pct duurder

DEN HAAG — De PPR-fractie in de Tweede Kamer wil naast het autogebruik ook het autobezit terugdringen. Auto's zouden geleidelijk aan zo'n 40 tot 50 procent duurder moeten worden. Er moet echter geen elite ontstaan, die alleen een auto kan kopen. De laagstbetaalden zouden een compensatie moeten krijgen, zodat hun kans om een auto te kopen niet kleiner wordt.

Besnoeiingen

De PPR-fractie in de Tweede Kamer wil dat men zijn auto niet meer voor zijn woonhuis kan parkeren. Er moeten geen parkeergarages in de stadscentra komen en het lang-parkeren in de steden moet worden teruggedrongen. De overheid moet volgens de fractie het voorbeeld geven door haar ambtenaren niet langer gratis bij hun werkadressen te laten parkeren.

Terugdringen

Nobelprijs voor Bellow

STOCKHOLM — De Nobelprijs voor letterkunde 1976 is gisteren door de Zweedse Academie van Wetenschappen toegekend aan de Amerikaanse auteur Saul Bellow. Bellows uitverkiezing zet de kroon op een exclusief Amerikaans Nobeljaar. De prijzen voor economie, natuurkunde, geneeskunde en scheikunde werden eerder toegekend aan Amerikaanse geleerden.
De Nobelprijs voor de vrede wordt dit jaar niet uitgereikt.

Terlouw (D'66) uit de politiek

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG — D'66-fractieleider Jan Terlouw stapt uit de politiek. Terlouw heeft gisteren aangekondigd zich niet meer beschikbaar te stellen als lijsttrekker voor D'66 bij de komende Kamerverkiezingen. Zijn terugtrekking betekent dat hij ook niet als „gewoon" Kamerlid na de verkiezingen van mei 1977 in de Tweede Kamer wil terugkeren.

... de kracht te kunnen opbrengen om nog eens vier jaar lang de Tweede Kamerfractie te leiden.

Juliana-Boudewijnprijs voor burgemeester Kessen van Hoensbroek

MAASTRICHT — De Juliana Boudewijnprijs wordt dit jaar toegekend aan burgemeester A. Kessen van Hoensbroek. B. en W. van Maastricht hebben daartoe besloten op advies van de jury bestaande uit de heren H. Loontjens uit Heerlen, drs. A. Smeets uit Diepenbeek, mr. dr. H. Wouters uit Maastricht en dr. A. Vandeurzen uit Genk.

Burgemeester Kessen

Op zoek naar daders dubbele moord

Politie arresteert 6 „illegale" Chinezen bij inval in Roermond

ROERMOND/WITMARSUM — Bij een inval in het Chinees-Indisch restaurant Peacock aan de Hamstraat in Roermond in de nacht van woensdag op donderdag heeft de Roermondse politie een verzoek van de rijkspolitie in Witmarsum tot het verhoor van twee Chinezen ... hebben gecombineerd met een onderzoek naar illegaal verblijf van Chinezen in Roermond.

Ontslag voor 25 man

Surcéance voor zes A & O-winkels

MAASTRICHT — De rechtbank te Maastricht heeft gisteren voorlopige surceance verleend aan de Distributiemaatschappij Limburg BV en A & O-supermarkten Limburg BV. Beide bedrijven zijn dochterondernemingen van de groothandel Wouters BV te Heerlen, waaraan vorige week uitstel van betaling werd verleend. Mr. H. C. Altmann uit Heerlen is bewindvoerder voor genoemde bedrijven.

Ook BLG verlaagt hypotheekrente

Van onze verslaggever

GELEEN — Nadat andere instellingen daartoe al enkele dagen geleden hebben besloten, heeft ook het Bouwfonds voor Limburgse Gemeenten in Geleen het besluit genomen om de hypotheekrente voor leningen met een looptijd van dertig jaar te verlagen. De rente zal met ingang van maandag 25 oktober worden verlaagd van 10,25 tot 9,75 procent. Het Bouwfonds voor Limburgse Gemeenten is donderdag tot de verlaging van de hypotheekrente gekomen naar aanleiding van het besluit van de Westduitse regering om de Duitse mark met twee procent te revalueren.

Het weer

LIMBURG
In de ochtend kans op mist. Overdag bewolkt met enkele buien. Middagtemperatuur omstreeks 13 graden. Zwakke tot matige zuidwestelijke wind.

NEDERLAND
Bewolkt met enkele opklaringen en hier en daar een bui. Middagtemperatuur omstreeks 11 graden. Matige tot krachtige wind, eerst uit het zuiden later draaiend naar zuidwest.

Kever

De niet zo heel piepjongen onder ons herinneren zich ongetwijfeld levendig de tijd dat wij in schoolverband, turkend tussen de voren, verbeten streden tegen de zo fraaie, maar o zo vraatzuchtige coloradokever, opdat aardappeletend Nederland behouden zou blijven. Nu, na zoveel jaren, komt plots een alarmerend bericht uit Engeland. Daar zouden in een Nederlandse zending raaigras vijf van deze insecten levend en wel zijn aangetroffen. Het Produktschap voor Landbouwzaaizaden vindt het verhaal „zeer onwaarschijnlijk" maar toch. Net als ongelukken zitten kevers vaak in kleine hoekjes. Laten wij het beste hopen. Zeker nu, op het moment dat wij weer enigszins zijn bijgekomen van de klap die de aardappelprijzen ons hebben verkocht.

HERFST 4

Tot vanavond in 't Piepke....

bij ons in limburg

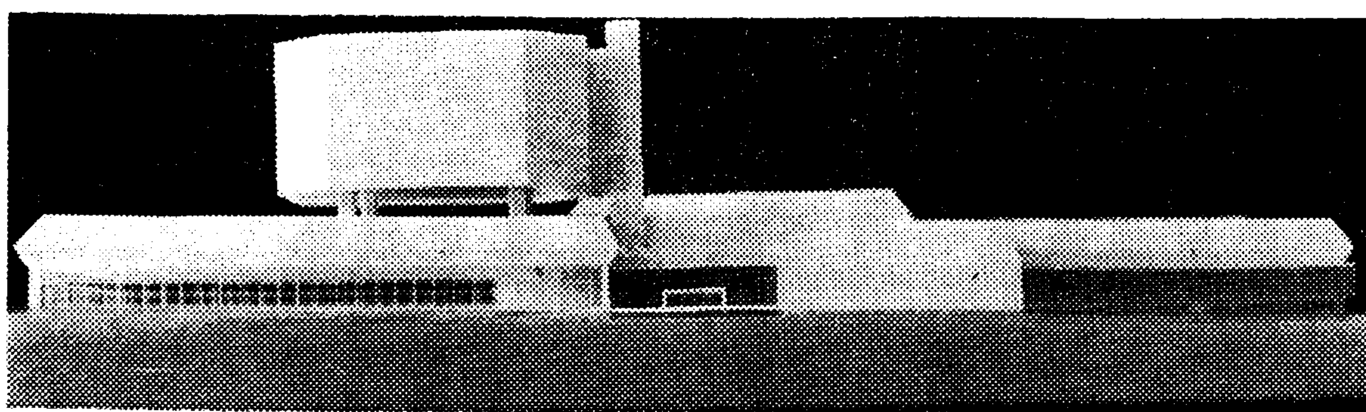
Toch fijn dat de Romeinen hier waren

De Romeinen hadden hier feitelijk niets te maken, maar het is toch fijn, dat ze er zijn geweest. Dat is zo'n beetje de teneur van het boek, dat de Duitse archeoloog **Rudolf Pörtner** schreef over de herinneringen aan het verblijf van de Romeinen langs de Donau en de Rijn. **Bob Tadema Sporry** bewerkte het in het Nederlands en voegde er een hoofdstuk over Nederland aan toe. Hij gaf het in de vertaling als titel mee: „De Romeinen op hun weg naar de lage landen".

Chauvinist als wij zijn hebben we onmiddellijk gekeken of onze beroemde **Heerlense Thermen** er ook in staan. Dat blijkt het geval en hoe? Een vrij behoorlijk up to date artikel met drie foto's. Voor zijn stuk over de Heerlense stadsarchivaris, **drs. J. Jamar**, die in het septembernummer 1975 van de Spiegel Historiael, een uitgebreid artikel aan de Thermen wijdde. Daaruit heeft Bob - zonder bronvermelding overigens - naar hartelust kunnen putten. Maar hij zou bij een slechtere raadgever terecht gekund hebben. Laten wij er daarom niet te zwaar aan tillen. De Thermen komen in het boek, dat voor heel Nederland is bedoeld, uitstekend over.

De oorspronkelijke titel van het boek luidde: „Mit dem Fahrstuhl in die Römerzeit". Dat slaat op **Keulen**, waar men onder het raadhuis met de lift kan afdalen naar de resten van het praetorium, het bestuurspaleis, van het oude Colonia Claudia Ara Agrippinensis, zoals Keulen in de Romeinse tijd voluit heette. Keulen is net als Heerlen, men behoeft er maar een gat in de grond te graven en de Romeinse resten vliegen de graver om de oren. Men heeft het raadhuis op kolommen boven de oude resten gezet. En daarmee komt Heerlen, wat zijn Thermen betreft, weer een slag voor te liggen. In de gewelven van het Keulse stadhuis kan men de resten wel zien, maar niet overzien. Dat zal te zijner tijd met de Thermen in Heerlen wél het geval zijn. Daar komt een loopbrug overheen te liggen, die het geheel bijzonder overzichtelijk maakt. Maar terug naar het boek. Over dit onderwerp zijn er honderd te schrijven en dan zijn alle opgravingen nog lang niet uitputtend behandeld. Rudolf Pörtner is er echter in geslaagd een boeiend inzicht te geven in de stand van zaken. Hij vertelt er bijzonderheden bij, die menigeen hier niet zal weten zoals het feit, dat de Romeinen een 105 kilometer lange waterleiding hebben aangelegd uit de **Eifel** naar Keulen om deze stad van goed en fris drinkwater te voorzien. Het begin van deze waterleiding te Weyer in de buurt van Metternich ligt er nog. De Romeinen op hun weg naar de Lage Landen werd uitgegeven bij Hollandia in Baarn. Het kost ƒ 39,50

COR LOMMERS



● Zo ongeveer gaat het er op de Thermen in Heerlen uitzien.

De grote vraag van burgemeester Rutten

DOORGAAN OF ANDERE BAAN



● Veel antiek in het rustiek gelegen kasteeltje Nierhoven werd door de aanslag verwoest

De nog jonge burgemeester van **Nuth, Chris Rutten (35)** ziet het na de brutale aanslag op hem en zijn gezin, nu twee dagen geleden, in **Nuth** niet meer zo erg zitten. Zijn eerste reactie tegenover de gouvermentele kabinetschef **P. Houben**, voormalig gemeentesecretaris van **Brunssum**, was dan ook uiterst negatief. „Zoek maar een andere baan voor mij, want dit is niet meer te doen", aldus Chris Rutten. Onder druk van gouverneur **mr. dr. Charles van Rooy** en burgemeester **Lou Hoogland van Brunssum**, slikte Chris Rutten later zijn emotionele uitspraken in. Met name Lou Hoogland wist zijn collega in te prenten, dat een burgemeester „nooit moest capituleren voor een of andere misdaad". Hoe het ook verder mag aflopen met de carrière van Chris Rutten, weet alleen hij. In ieder geval is zeker, dat zijn vrouw sinds de benoeming van haar man als burgemeester van Nuth angst heeft. Het kasteeltje **Nierhoven**, dat dient als ambtswoning, ligt wat afgelegen en veroorzaakt onrust in het gezin. Chris Rutten, die nu met zijn gezin bij zijn schoonouders logeert, is dan ook niet van plan om terug te keren naar de gedeeltelijk verbrandde ambtswoning. Tegen onder meer de gemeentesecretaris van Nuth, **P. Pötgens**, vertelde de burgemeester direct na de aanslag, dat hij niet meer naar het kasteeltje wilde terugkeren. Het gemeentebestuur van Nuth wil echter de zaak even laten betijen en pas over enkele weken een beslissing nemen inzake een andere ambtswoning.

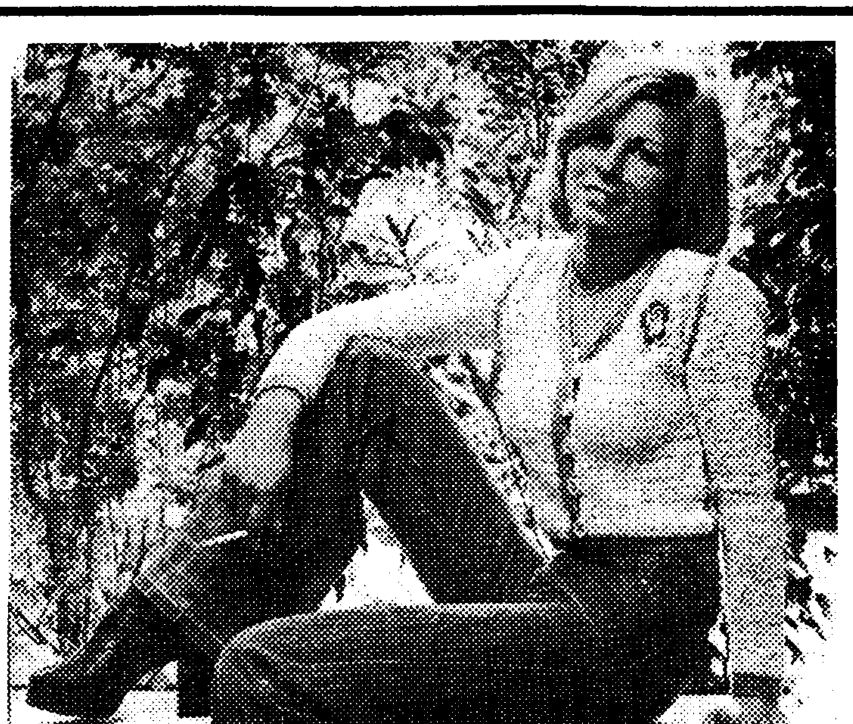
Intussen heeft Chris Rutten talloze reacties gekregen. Namens de burgemeesters van de **Westelijke Mijnstreek** wenste **mr. Jan Onland**, burgemeester van **Born**, hem veel sterkte. Ook vanuit zijn eigen gemeente heeft Chris Rutten vele ondersteunende reacties gekregen. Ondanks alles heeft Chris Rutten gisteren toch nog tijd gevonden om examens **af te nemen in Zevenaar** voor de **bestuursacademie** voor gemeenteambtenaren. Het ziet er naar uit, dat hij binnenkort een zware beslissing zal nemen. Óf ontslag als burgemeester van Nuth óf doorgaan, hetgeen een zware wissel zal trekken op zijn gezinsleven.



● Toen zag het er nog rooskleurig uit: zijn installatie in 1975 door loco-burgemeester Heuts.

.....en Willy schreifdt:

Ik denk, dat ik mezelf in puin ram, want mijn kop loopt over



Cecile werkt graag

Veel vrouwen zien het werk in het gezin niet meer als de "allesomvattende" taak en nemen er een baan bij. De emancipatie is niet meer te stuiten. Zo ook **Cecile van de Veer-Holtman (34)** die nu in **Maastricht** woont. Zij is geboren in Amersfoort vanwaar zij na haar middelbare school naar Engeland vertrok als au pair. Na die tijd werkte zij een tijdje als tandarts-assistente. Cecile woont nu met man en drie kinderen en een grote boxer in Maastricht, waar zij als specialiste in de huidverzorging werkzaam is. "Mijn werk is mijn hobby" aldus Cecile. "Veel mensen zien een bezoek aan een huidverzorgingsspecialiste nog altijd als een luxe, terwijl velen toch met enorme problemen op dit gebied kampen. Hen te helpen zie ik dan ook als en grote uitdading die ik graag aanneem". In haar schaarse vrije tijd doet Cecile ook nog aan ballet.

Horoscoop

Wanneer u vandaag jarig bent: U kunt uzelf niet beschouwen als gereed of geheel opgewassen tegen plotselinge druk of een voorbijgaande crisis die het komende jaar kenmerkt. Ook kunt u niets veronderstellen omtrent de vooruitgang van de huidige situaties.

Een nieuw begin is noodzakelijk, er is geen andere keus. Uw relaties zijn kwestbaar, vergeef anderen hun verkeerde oordeel. De jarigen van vandaag verzamelen voorwerpen voor hun studie en worden gehinderd als ze moeten verhuizen. Ze houden van oude talen en ontdekken verloren gegane wetenschap.

Ram: Neem een weloverwogen risico om een gat in uw programma op te vullen. Het bedrag mag u echter niet in verlegenheid kunnen brengen.

Stier: Reken niet op uw goed geluk om u uit de nesten te halen door haastige maatregelen. Wees zeker van hetgeen u u kunt permiteren en maak dan een eenvoudige overeenkomst.

Tweelingen: Graaf om iets te ontdekken niet om iets te verbergen. U bent vandaag in wisselende stemmingen. Sentimentaliteit veroorzaakt kwetsbare situaties.

Kreeft: Emotionele overwegingen beheersen uw beslissingen. Blijf binnen uw budget. Wees niet verbaasd als mensen opeens van idee verandern. Wacht dan even met reageren

Leeuw: U komt op een keerpunt in uw leven. Denk groots. Alledaagse keus kan nu de oorzaak zijn van reorganisatie om zich aan te passen bij uw veranderde plannen

Maagd: U bent op de rand van totaal nieuwe ervaringen. Wees gereed om veranderde situaties te aanvaarden, waarschijnlijk samen met partners. Maak vanavond plannen voor een reis

Weegschaal: Doe een goede koop. Vermijd botsingen met anderen. Vraag om medewerking bedenk iets origineels en ga het maken

Schorpioen: Hangende beslissingen veroorzaken een crisis. Onbewust neemt u een houding aan die de toekomst bepaalt, billijk het later. De gebeurtenissen zijn kritiek

Boogschutter: Sterke invloeden verbazen u. Raak beter bekend met mensen die u ontmoet. U krijgt kleine voordeeltjes hoewel niet op financieël gebied

Steenbok: Hetgeen u vandaag denkt dat juist is heeft blijvende gevolgen. Doe goed werk. Onderbrekingen en verandering van plannen zijn typerend voor dit week-end.

Waterman: Schijnbaar oppervlakkige beslissingen hebben grote konsekwenties afhankelijk van details in uw geboortejaar. De gezamelijke aktis is echter positief

Vissen: S preek. Spreek openhartig als u met iemand oneens hebt. Na moeilijkheden klaart de hemel op. Doe later alleen het hoog nodige.

in gesprek

Makelaar

De afdeling Zuid-Limburg van de Nederlandse Bond van Makelaars in onroerende goederen NBM, heeft zich gestoord aan het onzorgvuldig gebruik van het woord „Makelaar" (zie uw artikel „Brunssums wethouder voelt zich gepakt door projectontwikkelaar" van woensdag 20 oktober 1976). Reeds meerdere malen is er mijnerzijds gereageerd op artikelen over projectontwikkelaar Mesterom. Hij is niet beëdigd, dus ook geen makelaar. Om uw lezers duidelijkheid te verschaffen geef ik U hierbij een omschrijving van het beschermd beroep Makelaar, zoals dit is neergelegd in artikel 62 van het Wetboek van Koophandel:

1. Makelaar is hij die, als zodanig beëdigd door de arrondissementsrechtbank:

- hetzij zijn bedrijf gebruik maakt van het verlenen van bemiddeling bij het tot stand brengen en het sluiten van overeenkomsten in opdracht en op naam van personen tot wie hij niet in vaste betrekking staat:
- hetzij beherend vennoot van een vennootschap of bestuurder van een rechtspersoon is, die haar bedrijf maakt van het verrichten van deze handelingen.

2. Het bedrijf bedoeld in het eerste lid kan mede omvatten het bemonsteren en waarderen van goederen en het uitbrengen van deskundige berichten. Bovendien vindt beëdiging eerst plaats nadat een onderzoek is ingesteld naar vakbekwaamheid, betrouwbaarheid en onafhankelijkheid. Wie niet beëdigd is, mag de titel „makelaar" niet voeren of op andere manier de indruk wekken makelaar te zijn. De makelaar is zelf géén verkoper of koper, noch verhuurder of huurder van onroerend goed. Hij treedt als makelaar op voor derden, die zijn bemiddeling inroepen of aanvaarden.

Vertrouwende dat deze uiteenzetting Uw lezers een juister inzicht geeft over het doen en laten van de Makelaardij, teken ik namens het bestuur

HEERLEN A. J. H. Leenaers

dood-kalm			verslag / metaal			rivier in Limb. / lidwoord	
nood-druft							
							Austra-lisch zoogdier
inktvis / wijn-maat			lengte-maat / god v.d. liefde			zes de-ciliter	
					onmeet-baar getal / kreet		
Europe-aan				sterke drank / achter			
loon		sprong					

oplossing van gisteren

- a - l - - r -
- b l i k s e m
- s a s - i d o
p o p - n c e t
a l w e e r - -
- u e - m - e e
m u r m e l e n
- t k - n u r k

recept

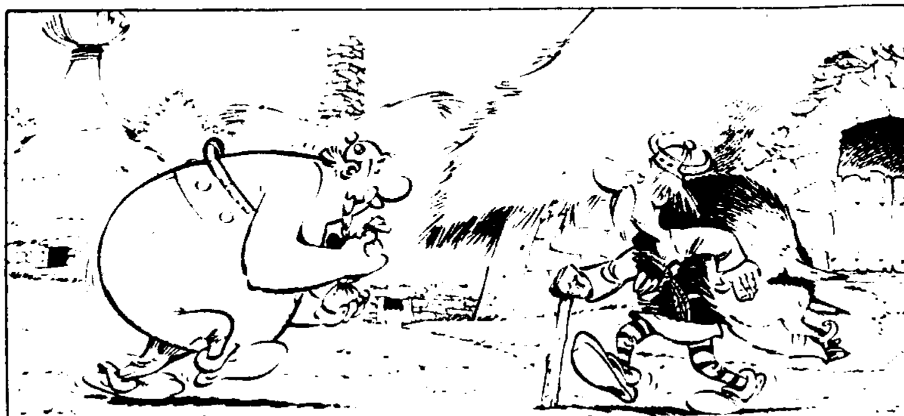
Wina Born

Turks gehakt

Een recept uit de omgeving van Izmir, het oude Smyrna. Vraag uw slager 400 gr lamslappen door de molen te draaien of doe dit zelf als u een vleesmolen hebt. Leg twee aubergines bovenin een zeer hete oven tot de huid begint te blakeren en de vruchten week zijn geworden. Schep al het vruchtvlees er uit en wrijf het door een zeef. Laat het afkoelen en vermeng dan gehakt met auberginemoes. Maak het mengsel verder aan met 6 eetlepels fijn droog broodkruim, zout en versgemalen peper, een eetlepel geraspte ui, 2 eetlepels citroensap en twee theelepels munt. Laat het een uurtje in de koelkast staan. Vorm er dan kleine balletjes van, druk die plat en rooster ze boven gloeiende houtskool of onder de gloeiende ovengrill niet langer dan 2 minuten. Eventueel kunt U ze ook in een ingevette koekepan bakken. Geef deze heerlijke geurige hapjes bij de borrel of bij een jonge rode wijn.

OBELIX & CO

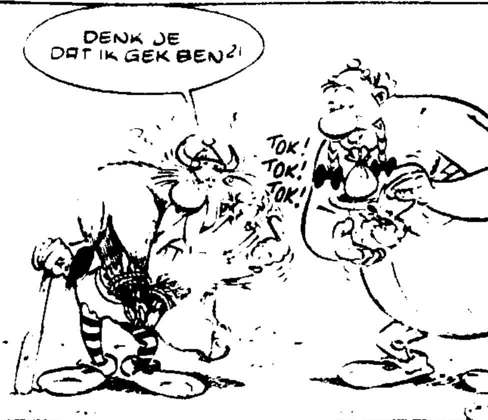
● Goscinny Uderzo
Dargaud S A 1976











DE RAAP VAN RUBENS — SUSKE EN WISKE







VANDAAG de dag

Negers sterven

JOHANNESBURG – Het zwarte Zuidafrikaanse dagblad The World heeft gisteren gezegd dat opnieuw een neger is overleden terwijl hij door de politie gevangen werd gehouden. In totaal zijn dit jaar nu al acht negers in de gevangenis overleden. De vrouw van de overledene zei in een vraaggesprek met The World haar man in de gevangenis gezien te hebben. Hij was zo erg geslagen dat hij volgens haar niet meer kon spreken.

Bevoegdheden

UTRECHT – Minister van Kemenade (onderwijs) wil de provinciale en gemeentelijke overheid zo spoedig mogelijk meer bevoegdheden geven bij de planning van scholen voor basis- en voortgezet onderwijs. Ook zullen zij meer betrokken worden bij de huisvesting van scholen voor voortgezet onderwijs.

Wachtlijst

DEN HAAG – De wachtlijst voor het uitzitten van een gevangenisstraf wordt kleiner. De omslag is in juni van dit jaar gekomen. Aldus heeft staatssecretaris Zeevalking van Justitie gisteren gezegd in de Tweede Kamer tijdens de voortgezette behandeling van de Justitiebegroting.

Nieuwe gifwolk

CROTONE – Door een brand in een kunstmestopslagplaats in het industriegebied van de Zuiditaliaanse stad Crotone is gisteren een gifwolk ontstaan. De autoriteiten sloten onmiddellijk alle naburige bedrijven, schoolkinderen werden geëvacueerd, voor het geval dat de giftige dampen de woonwijken van Crotone zouden bereiken. De wind bleek de wolk echter in de richting van het platteland te drijven. Volgens deskundigen was het gevaar toen voorbij, omdat het gif zich snel in de atmosfeer verspreidde.

Mayotte

NEW YORK – De algemene vergadering van de Verenigde Naties heeft gisteren met een grote meerderheid haar goedkeuring gehecht aan een resolutie, welke de voortgezette Franse aanwezigheid op het Comoreneiland Mayotte scherp veroordeelt en Frankrijk vraagt zich onverwijld van het eiland terug te trekken. Vóór de resolutie stemden 102 landen, Frankrijk was de enige tegenstemmer en 28 staten onthielden zich van stemming.

200 manjaren

DEN HAAG – De bewaking van diplomatieke vestigingen in Nederland, in de vorm van agenten voor de deur of rijdend toezicht, kost de politie 200 manjaren. Dit antwoordden de minister van Agt (Justitie) en de Gaay Fortman (Binnenlandse Zaken) op vragen vanuit de Vaste Kamercommissie voor Justitie en voor Binnenlandse Zaken.

The Observer

LONDEN – Volgens nog niet bevestigde berichten zou het bekende Britse zondagsblad The Observer worden overgenomen door Rupert Murdoch, een Australische krantenmagnaat. Het weekblad heeft onlangs ook gesprekken gevoerd met de Britse staatssecretaris voor de handel Edmund Dell, maar ontkent dat het op korte termijn financiële moeilijkheden zou hebben.

CNV wil toch

UTRECHT – Het bestuur van het CNV heeft in een brief aan de Raad van Bestuur in Arbeidszaken een dringend beroep gedaan op alle organisaties van werkgevers om alsnog beraad mogelijk te maken over een aanvullende prijscompensatie voor de laatste maanden van 1976. Tijdens een eerste gesprek afgelopen dinsdag tussen sociale partners en de regering over het arbeidsvoorwaardenbeleid maakten de werkgeversorganisaties er geen geheim van dat ze niets voor een aanvullende loonsverhoging voelen. Het CNV is echter na het gesprek met het kabinet van dinsdag inmiddels van mening veranderd en tot de overtuiging gekomen dat een tussentijdse uitkering van bescheiden omvang wèl gewenst is.

Wetsontwerpen

DEN HAAG – Minister van Agt van Justitie heeft de kritiek, dat hij en zijn departement te weinig wetgeving tot stand hebben gebracht, van de hand gewezen. Bij de behandeling van zijn begroting in de Tweede Kamer zei de minister gisteren, dat vanaf mei 1971, het moment dat hij minister van Justitie werd, nu meer dan tachtig wetsontwerpen van Justitie het parlement hebben bereikt. Die zijn niet allemaal even belangrijk, maar zeker van tientallen van deze wetsontwerpen acht ik het maatschappelijk belang groot, aldus van Agt.

Taxialarm

DEN HAAG – Minister Westerterp van Verkeer en Waterstaat heeft de eisen vastgesteld, waaraan thans verplichte alarminstallaties voor taxi's moeten voldoen. Wanneer geen ontheffing is verleend, moet een taxi zijn voorzien van een mobilofoon en van een zogenaamde optisch-akoestische installatie. De mobilofoon moet worden uitgerust met een stilalarminstallatie.

Nederlands Genootschap van Leraren:

Naast middenschool ook voortgezet onderwijs

Van onze correspondent

DEN HAAG – Het Nederlands Genootschap van Leraren, waarbij 16.000 leraren uit verschillende lagen van het voortgezet onderwijs zijn aangesloten, vindt het voorbarig dat minister van Kemenade (Onderwijs) afwijzend staat tegenover een onderwijsstructuur waarin zowel plaats is voor een middenschool als voor het huidige voortgezet onderwijs.

In een commentaar op de Contourennota, het discussiestuk met gedachten over het onderwijs in het jaar 2000, vraagt het NGL verder om een gedecentraliseerde opstelling van de overheid. „Die vormt de beste garantie tegen de vrees dat een centralistisch vernieuwingsbeleid te weinig ruimte biedt aan de verschillende maatschappelijke en levensbeschouwelijke denkrichtingen".

Een leerplicht tot 18 jaar wordt niet direct wenselijk genoemd. Het Genootschap vreest dat in het nieuwe basisonderwijs, bestemd voor kinderen van vier tot 12 jaar, het creatieve aspect bij de vorming van kleuters wordt ingeruild tegen het schoolse. Invoering van een vreemde taal op de lagere school wordt afgewezen.

Het Genootschap is het oneens met invoering van een bovenschool voor de 16- tot 19-jarigen zoals minister van Kemenade die voorstelt. Het ziet hierin een versmalling en vraagt zich af welke bijdrage dit systeem levert aan de externe democratisering. „Verder is het duidelijk geworden", aldus het NGL, „dat de bovenschool een grootschalige onderwijsinstelling wordt die door grote bevolkingsaantallen moet worden gedragen".

Hoe?

„Dit heeft consequenties voor de spreiding in geografische en levensbeschouwelijke zin van de onderwijsvoorzieningen. Voor de onderwijsgevenden ontstaan een volstrekt nieuwe werkomgeving en nieuwe werkomstandigheden. Aan het gebouwenbestand zal het nodige moeten gebeuren. Hoe zit het met de werkgelegenheid"? Kortom, aldus het Genootschap, hoe moet eigenlijk dit gigantische herverkavelingsproces verlopen?

Staatssecretaris Van Dam dient wetsontwerpen in

Huren afstemmen op kwaliteit woningen



MARCEL VAN DAM
...puntensysteem...

Van onze correspondent

DEN HAAG – De huren van de rond 2,7 miljoen huurwoningen in ons land zullen vanaf 1 april 1978 zo veel mogelijk worden afgestemd op de kwaliteit van de huizen. Voor het gehele land zal één huurregime komen. Aan de hand van een puntensysteem wordt de huurprijs vastgesteld. De huurverhoging die wordt doorgevoerd om aan het puntensysteem te voldoen mag de 12 procent niet te boven gaan. Huurcommissies, die in de plaats komen van de huuradviescommissies, worden bij geschillen over de huurprijs ingeschakeld. Dit is de strekking van twee wetsontwerpen die staatssecretaris Marcel van Dam (Volkshuisvesting) gisteren bij de Tweede Kamer heeft ingediend.

Als de volksvertegenwoordiging van Dam in zijn ideeen volgt, zullen velen in ons land hun verhoogd wooncomfort (afgemeten naar onder andere vloeroppervlak, aanwezig sanitair, maar ook ligging en woonvorm) met een extra zware huurverhoging gaan voelen. De nieuwe wet maakt het mogelijk dat naar gelang de kwaliteit van de woning, een te lage huur extra wordt verhoogd of een te hoge huur wordt bevroren of zelfs wordt verlaagd. Als het huurprijzenplan van van Dam dit jaar al gegolden zou hebben, dan zou circa 47 procent van de woningen, vanwege de inhaal in verband met de kwaliteit, een huurverhoging van tussen de 8 en 12 procent hebben moeten ondergaan.

Overgangsjaren

De door de staatssecretaris ingediende wetsontwerpen hebben tot doel dat na een aantal overgangsjaren woningen van dezelfde woon- en omgevingskwaliteit dezelfde huur doen. Met zijn ontwerp huurprijzenwet streeft van Dam er tevens naar dat geschillen over de hoogte van de huurprijs tot een oplossing worden gebracht, zonder dat de huur kan worden opgezegd. Hiervoor is echter een wijziging van het Burgerlijk Wetboek noodzakelijk. Daartoe zal de Kamer op korte termijn een derde wetsontwerp worden aangeboden.

Veel Nederlanders houden zich bezig met godsdienst

DEN HAAG – Twee op de drie Nederlanders houden zich bezig met godsdienst. Dit blijkt uit een onderzoek, gehouden door de Nederlandse Stichting voor Statistiek. De stichting hield een onderzoek naar godsdienstig gedrag onder ruim 1100 personen boven de twaalf jaar. Gevraagd werd naar kerkbezoek, bijbel lezen en bidden aan tafel.

De helft van de ondervraagden zei wel eens naar de kerk te gaan, dertig procent vrijwel iedere week, zeven procent eens per maand en veertien procent minder dan eens per maand. De percentages waren in vrijwel iedere leeftijdsgroep gelijk.

Bij 45 procent van de ondervraagden werd thuis aan tafel gebeden. Hierbij lag het percentage bij de gereformeerden het hoogst, 97 procent. Bij de hervormden was het 77 procent, bij de rooms-katholieken 63 procent. Van de ondervraagden, die opgaven niet tot een kerkelijke groepering te behoren, zei acht procent thuis aan tafel te bidden.

22 procent van de ondervraagden zei thuis de bijbel te lezen. Ook hier lag het percentage bij de gereformeerden het hoogst: 91 procent. Bij de hervormden is het vijftig procent. Bij de rooms-katholieken is het bijbellezen nog steeds niet ingeburgerd: negen procent zegt thuis wel eens de bijbel te lezen, bijna evenveel als de vijf procent van de mensen, die zeggen niet tot een kerkgenootschap te behoren.

Duisenberg best bereid op te stappen

DEN HAAG – Minister Duisenberg van Financiën is graag bereid in een volgend kabinet zijn plaats als minister aan een ander af te staan, als het congres van zijn partij, de PvdA, de eisen van het partijbestuur voor het vormen van een nieuwe regering met het CDA zou aanvaarden.

In een interview met het Algemeen Dagblad zegt Duisenberg: „Als je er door die algebra met Kamerzetels wordt uitgeknikkerd, vind ik het niet meer de moeite waard om mee te doen. Ik wijk af van veel collega's in het kabinet, doordat ik zeg: een regering met een progressief karakter is ook mogelijk als je niet de meerderheid hebt. Den Uyl heeft daar onvoldoende vertrouwen in."

De eisen van de partijbesturen van PvdA en PPR om alleen in een nieuwe regering te gaan zitten, als zij samen meer zetels krijgen dan 50 en de grootste combinatie in de Tweede Kamer worden, vindt Duisenberg „in feite anti-democratisch" „Ik ben het hierover eens met Aantjes. Als de drie hoofdstromen – PvdA, CDA en VVD – allemaal deze eisen zouden stellen, zou er geen kabinet te vormen zijn," zegt hij.



● Samen op de foto tijdens een schoolfeestje. de vluchtelingen bereiden er Vietnamese gerechten om aan reisgeld te komen

Filippijnen toevluchtsoord voor Vietnamezen

door Jan van Lieshout

MANILA – „Bijna dagelijks" komen op de Filippijnen vissersbootjes aan met uitgemergelde en van kou verkleumde Vietnamese vluchtelingen. Vijf tot tien dagen dobberden zij op de Chinese Zee. Onder dekking van de duisternis, bang door kustbatterijen te worden beschoten, begonnen zij de oversteek, die in deze tijd van het jaar niet zonder risico's is. Tot november is de kans op taifoons groot.

Verschillende vissersbootjes verdwenen in de golven.

De massale vluchtpogingen zijn een gevolg van de houdgreep, die het communistische regime recentelijk aanzette.

Indoctrinatie

„Op scholen is het indoctrinatieproces begonnen. De pers staat duidelijk onder censuur. Ook is de regering zich met het zakenleven gaan bemoeien. Per maand kan per familie nog slechts één kilo vlees worden gekocht. Om in een ziekenhuis te kunnen worden opgenomen moet men een verwijzing van de regering hebben. Die krijgt men niet als niet kan worden gerefereerd aan een vriendje", waren opmerkingen van de ontredderde vluchtelingen.

„Als het communisme goed zou zijn, zouden wij wel in Vietnam zijn gebleven", aldus een hoge ambtenaar, die enkele jaren geleden deel uitmaakte van een afvaardiging van het Zuidvietnamese ministerie van Landbouw, welke Nederland bezocht.

Marguerite Zung, een Vietnamese, die in Groot-Brittannië is getogen, in Rome intrad in een Italiaanse zusterorganisatie en voor studie in de Filippijnen verblijft, heeft zich voorlopig over de vluchtelingen ontfermd.

Vrees

Zij vrezen, dat de Filippijnse regering die weer cordiale contacten met Vietnam onderhoudt, hen zal terugsturen. Vandaar dat naarstig wordt geprobeerd visa te krijgen voor Frankrijk of de Verenigde Staten. Om de reis zelf te kunnen bekostigen is men druk bezig fondsen te vormen. Tijdens een schoolfeest ergens in Manila bereidden de vluchtelingen Vietnamese gerechten, die voor dat doel te gelde werden gemaakt

Zware tol

DEN HAAG – Volgens minister Vorrink (Volksgezondheid) kan het aantal door butolisme gedode watervogels geschat worden op 40.000, een aantal dat overigens „slechts bij benadering" kan worden aangegeven. Zij heeft de Tweede Kamer, in antwoord op schriftelijke vragen van fractievoorzitter Terlouw (D'66), meegedeeld dat het opruimen van kadavers thans de belangrijkste maatregel is ter vermindering van de kans op besmetting. De kennis over de factoren die van invloed zijn op het ontstaan en de verspreiding van botulisme is nog onvoldoende voor het nemen van verdergaande bestrijdingsmaatregelen, aldus de minister.

Reuzebeer

BELGRADO – Op een glooiing van de berg de Pelister in Macedonië is, naar het blad Politika meldt, een dode, vijf meter lange, beer gevonden. Het dier was meer dan een week geleden bij het dorp Kisevo, een 2½ kilometer verderop, door drie jagers aangevallen. Voor het door enige schoten werd geraakt en moest vluchten, had de beer een van de jagers gedood en een andere zwaar toegetakeld. De derde man bleef ongedeerd. De plaatselijke chef van politie heeft, aldus de krant, gezegd dat zelfs niet de oudste mensen uit die streek zo'n enorme beer hadden gezien of er zelfs maar van hadden gehoord. De dood van het monster, voegde hij eraan toe, had grote opluchting gebracht in de buurt.

Vervalsing

LONDEN – Op de Londense kunstveiling van Christie's zijn twee schilderijen geveild van de Hongaarse kunstvervalser Elmyr de Hory. Een imitatie-Modigliani, compleet met vervalste signering, bracht 1.200 pond (ruim 5.000 gulden) op. Maar een ander werk van de Hory zelf leverde niet meer op dan 22 pond (nog geen honderd gulden).

Tegels gewild

LAREN – Op de derde dag van de veiling door Christie's in het Singer Museum in Laren is gebleken dat tegels goed in de markt liggen. Over het algemeen werd door museumdirecties en particuliere handelaren zo tegen elkaar opgeboden, dat de prijzen veelal op of ver boven de geschatte waarde van de veilingstukken lagen. De hoogste prijs werd betaald voor een portrettegel met een vrouwenbuste uit het eind van de zestiende eeuw. Dit volgens de catalogus „bijzonder fraaie exemplaar" bracht 7500 gulden op.

Rode haan

DEN HAAG – Behalve ongeveer 1400 hectaren natuurterrein is dit jaar ongeveer duizend hectaren bos door brand verwoest. Van het verbrande bos is ongeveer 175 ha staatseigendom, 235 ha in het bezit van gemeenten en ongeveer 590 ha eigendom van particulieren, stichtingen en dergelijke. Minister van der Stee (Landbouw) heeft de Tweede Kamer meegedeeld dat dit jaar werkgelegenheidsgelden mede kunnen worden aangewend om de terreinen, waar brand heeft gewoed, weer op orde te brengen.

AANGEB. BETREKK.

[illegible] vraagt 'n nette [illegible] HULPKELNER v. [illegible] weekends. Enige erva-[illegible]. Brieven met [illegible] en informatie o. [illegible] 1953 LD Heerlen x

[illegible] zoekt een [illegible] MEISJE [illegible] in het weekend. [illegible] 21-23 jr. Ervaring [illegible] Br. o. nr. 1931 LD Heerlen. x

BARDAMES gevr. Bar In-[illegible] 3 Sittard. [illegible] 20 uur. x

BARDAMES gevr. hoog loon [illegible] vervoer [illegible] Club de [illegible] 045 nr [illegible] x

[illegible] Ouwe Stomp B.V. vraagt voor de zater-[illegible] 'n BAR-MEISJE. Beslist geen ani-[illegible]. Tel. na 12 uur [illegible] 712466. x

[illegible] BV Dakafwerking Ter-[illegible] 213852 [illegible] DAKDEKKERS [illegible] leerl. dak-[illegible] Hoog loon. x

[illegible] voor direct leuk uitz. BARDAMES voor de middag [illegible] avonduren. Vervoer U [illegible] geopend [illegible] Bar Oud Hellebroek. [illegible] tel. 045-417-1829. x

BARDAMES gevr. voor mid-[illegible] Club Je T'Aime, [illegible] 22 Haanrade. Tel. x

[illegible] KAPSTER of kapper gevr. [illegible] kapster (16-17 [illegible] Dameskap-[illegible] 44 Geleen tel. x

[illegible] CHAUFFEURS [illegible] goed bekend zijn [illegible] Min. leeftijd 23 [illegible] 10 Heerlen. x

DAMESKAPPER of kapster [illegible] Coiffure Parfu-[illegible] Heerlen. [illegible] 717533. x

[illegible] gevr. en METSE-LAARS. Bouwbedrijf Beau-[illegible] Kamerling On-[illegible] Heerlen, tel. 045-[illegible] Na 17 uur t.m. 19 x

[illegible] Sluiszicht vraagt leu-[illegible] Nederlandstalige BAR-DAMES, loon n.o.t.k. 04498-[illegible] Sluisweg 19 Born. x

Voor dir. leuke BUFFET-[illegible] gevr. v. 3 of 5 da-[illegible] Uterweg 129 tel. 213350. x

BARMEISJES gevr. Moulin Rouge, Klompstr. 14 tel. 045-715255, na 20 uur x

Wie wil enkele uren in de [illegible] BEZORGWERK [illegible] Spekholzer-[illegible] Terwinselen, Bo-[illegible] Simpelveld of Heer-[illegible] Geïnteresseerden melden bij Limburgs Dagblad Akerstraat [illegible] Spek-[illegible] tel. 045-411044 tussen 8.30 en 17.00 uur. x

Bouwkundig TEKENAAR m. ervaring voor Freelance ge-[illegible] Br. o. nr B 259 LD Heerlen. x

Dames, als u hoge BIJVER-DIENSTEN zoekt en bij-[illegible] Postbus [illegible] Heerlen. x

BARDAME met erv. gevr. v. [illegible] Na 19 uur. 045-[illegible] x

Gevr. [illegible] POMPNAAI-STER voor 2 midd. p. wk. [illegible] Promenade 137 Heerlen. x

ACCORDEONIST met erv. [illegible] Tel. 045-216301. x

ORKEST gevr. voor Kar-[illegible] 2 of 3 pers. A. Stas-[illegible] Tel. 045-212684. x

Gevraagd VERKOOPSTER [illegible] Supermarkt te Nuth [illegible] Supermarkt J. Daemen Bavo-[illegible] Nuth. Tel. 04447 nr [illegible] x

METSELAARS en handlangers gevr. voor Duitsland. Tel. 045-416321. Na 19 uur. x

Enkele charmante BARDA-MES gevr. z.h.v.z.sp.m. tel. 045-415654 werkt 2-21 21-2 Zaterdag en zondag vrij. x

WERKSTEL gevr. voor drie midd. in de week zes gulden per uur Drievogelstr. 10 Kerkrade-West. tel. 045-415173. x

TAXICHAUFFEUR gevr. moet gen. zijn kl. rep. zelf te verrichten v. vaste dienst [illegible] Brunssum of dir. omgeving. Julianastr. 6 Brunssum. x

Kroonsupermarkt Nuth vr. VERKOOPSTER fijne vleeswaren en vers vlees liefst met enige ervaring, dag aanm. Markt 21 Nuth, t.o.v. hr. Rossen, tel. 04447-1958. x

Steenfabriek Linssen b.v. Drievogelstraat 80 Kerkrade-West vraagt voor direct enkele PRODUKTIE-MEDEWERKERS. Melden tussen 8.30 en 16.30 uur op Drievogelstraat 80. x

Gevr. part-time CHAUFFEUR-bezorger te Heerlen voor transport electr. huish. app., wasautomaten, diepv. etc. voor 3 à 4 halve dagen p.w. Aanm. met opg. van verdiensten p. Br. o. nr. 1959 LD Heerlen. x

1e KAPSTER, 2de kapster en weekendkapster gevr. Kapsalon Jansen, Stationstraat 47 Heerlen, tel. 713290 x

Gevr. net MEISJE v. werkzaamheden achter het buffet. Bar Dancing De Fontijn, Schandelerboord 7 Heerlen. x

Gevr. WERKSTER v. 2 dagen p.w. Mevr. Italiaander Schandelerboord 7 Heerlen. x

Gevraagd: HULP in de huishouding voor 4 ochtenden per week. Inl. voor 13 uur Schaesbergerstraat 17A. Tel. 715286.

Met sp. gez. 'n DRUMMER v. in duo. Hij moet i.h.b. zijn [illegible] accor-[illegible] Br is werk. Tel. 045-213[illegible]

Gevr. leuke BARDAME zat. en zond. vrij, vervoer aanw. Tel. 045-255763. x

VOEGER of leerling voeger gevr. tel. 04406-12671 bellen woensdag- en vrijdagavond van 18.00 tot 19.00 uur. x

Gevr. alleenst. DAME voor af en toe oppas met eventueel overnachten bij hoogbejaarde dame. Halen en brengen kan geregeld worden. Br. ond. nr. S 9944 LD Sittard.

BIJVERDIENSTE met hoog loon voor iedere vrouw. schrijf voor inl. aan P.B. 144 Hoensbroek.

BARDAMES gevr. voor middag- en avonduren, tel. 045-415173.

STUCADOOR-TEGELZETTER gevr. voor nieuwbouw woonhuis in gem. V'burg. Dr. o. nr. M 5270 LD Mstr.

QUASIMODO commerc. orkest (5 pers.) zkt zanger/gitarist, tel. 045-715705.

WINKELJUFFROUW gevr. leeft. 17-18 jr. Schoolvrij. Zelfbed. Levensmiddelen H. Vogelers Markt 40 N'hagen tel. 045-312351

Nete WERKSTER gevr. voor zaterdag middag van 14.30 tot 19 uur. Slagerij Suylen van Weerden Poelmabstr. 2 Hrl. Tel. 045-415702

Voor direkt vragen wij een JONGEMAN met een klein beetje technisch inzicht die onze cliënten kan adviseren bij hun aankopen op onze hobby-afdeling, leeftijd 17 jaar. Sollicitaties uitsluitend persoonlijk. Panda Speelgoed, Emmaplein 15 Heerlen.

Geroutin. HULP gevr. voor friture, loketverkoop. Melden: van 9-11 uur. Tel. 045 415149. x

Gevr. METSELAARS. Aanm. na 18 uur. Tel. 045-713848. x

VERKOOPSTER gevr. voor 2 halve dgn. p. wk. ± 17 jr. Boek en Blad, Promenade 133 Hrln. Tel. 045-711382. x

ZANGER-gitarist gevr. voor bij Quintet. Tel. 045-456221. x

Gevr. geroutin. Git.-ZANGER v. Trio. Br. o. nr K 4539 LD Kerkrade. x

Nette JONGENS en meisjes kunnen gepl. worden. Hoog loon, werkw. v. 5 dgn. Wasserij Karreman Peschstr. 28 Geleen. x

Leuke BARMEISJES gevr.; zeer hoge verdiensten. Tel. 045-717340. Tussen 18 en 20 uur. x

Gevr. l.l. VOEGERS 16-17 j. Alberts, Unescoplantsen 13. Vrieheide, tel. 045-214628. x

M.i.v. 1 november a.s. is er plaats voor 'n eerlijk, vriendelijk en vooral ook handig MEISJE van ± 16 jr. als hulp in de bakkerswinkel en hee huish. Aanm. tussen 19 en 20 uur. Bakkerij O. Prieckaerts, Gr. v. Prinstererstr. 4 Meezenbroek-Hrl. x

Ervaren PORTIER gevr. Aanm. Dancing Manuela te Heerlen. x

Met spoed gevr. METSELAAR, timmerl. en ijzervlechters gevr. goede verd. goede soc. voorz. en goede auto verg. Firma Janssen Nijmegen tel. 080-551761 Meld. 's-avonds na 19.00 u. N. Pleuger Unescostr. 55 Hrl. Vrieheide, tel. 216241. x

Heren KAPPER of kapster gevr. moderne-werken vereist tel. 045-254584. x

Alleenst. Heer 52 jr. zkt. HUISHOUDSTER voor dag of dag en nacht. Zich te melden Frans Erenslaan9 Geleen tel. 04494-46907. x

Gevr. v. Dind. cv MONTEUR Goede Soc. Voorz. Fa. Otermans & Hoenen. Melden Schaesbergerstr. 92 Terwinselen. Of na 18.00 u.tel. 045 411342.

Ervaren CHAUFFEURS gevr. v. overdag liefst gepens pers melden Taxibruna Maastrichterstr. 155 Brunssum. x

Brood-BAKKER gevr. zelfst. kunnende werken, hoog loon Fa Smeets, Rumpenerstr. 58 Brunssum tel. 251022. x

Alround TIMMERMAN gevr. bij part. Voor binnenwerk tel. 045-455945. x

Huis aan huis verkoop van kerstkaarten 100% benafide. kwaliteitskaarten, hoge provisie. Alles is goed georganiseerd wij hebben er geen rommeltje van. De een wil alleen in eigen Dorp verkopen de ander net niet. De een wil wat bijverdienen. de ander een flinke slag slaan Hebt u vrije uren of een zee van tijd, of herfst vakantie. Wij praten eens onder 4 ogen inp.Postbus 3015 Maastricht voor echt en plezierig geld verdienen.

KOK en restaurant Kelner gevr. Jaar-betrekking tel. 04454-1589. x

Gevr. VROUW keukenhulp voor bereiden gerechten Erv. vereist, bellen na 17 uur 045-714105.

Met spoedgevr. BEDRIJFSLEIDER voor levensmiddelenbedr. Hoog loon Spar Hoogstr. 157 N'hagen, tel.045-391724.

Nette huishoud HULP voor donderdag of vrijdag morgen Mevr. Genemans Grubbenweg 7 Klimmen tel. 04405-1657. x

BUFFET- bediende en KELNERS gevr. voor de week ends tel. 04454-15889. x

Aannemer kan nog NIEUW- of ruw-bouw aannemen. - Tel. 045-413851. x

Aann. m. kompl. NIEUWBOUW met dak en alle vork. werkz. teg. concurr. prijzen. Te bevr. Brounstr. 19 Geleen. x

Isolatie? Begin met ELLEN tochtprofielen voor ramen en deuren. Vraag de vakhandel. x

GEVR. BETREKK.

Fa. Haas ook het adres voor al uw VERBOUWINGEN. Tel. 045-455922. x

Uw DAK in goede handen Dakdekkersbedrijf Jos Tevis, tel. 045-351360. x

Behang- en SCHILDERWERK vraag vrijblijvend prijsopgave telefoon 04405-2294. x

Fa. Jan Borgans voor alle DAKWERK en rep. tevens uw adres voor al uw verbouwingen. Tel. 045-457961. x

Hans LIPS, de garantie voor dak- en timmerwerk. Tevens adres voor uw verbouwingen. Tel. 045-453818. x

Let op! Attentie! Voor al uw DAKWERKEN, reparaties, isolatie, goten, mastiekdaken en nieuwbouw. Bel 04442-2279. x

Kl. bouwbedrijf kan nog VERBOUWINGEN aann. met alle voork. werkz. teg. conc prijzen. Tel. 045-711850. x

Opgelet: Dakdekkersbedrijf Peters. Wij vernieuwen en rep. alle daken. Maastrichterlaan 42, Ubach over Worms. tel. 045-312817. x

Bel voor uw VERBOUWINGEN en metselwerk 045-717919. x

B.z.a. DUO v. dansmuziekfeesten enz. Variërende bezetting. Tel. 045-452004. x

GEVELREINIGING — Vuile gevels geen probleem. Gevelreiniging voor iedereen. Verhoog de waarde en het aanzien van uw huis. Ook kantoren of bedrijfspanden en flats impregneren, vochtwerend maken en isolatie. Renovabouw, tel. 045-256920. x

Voor VOEGWERK, verbouwing, nieuwbouw, dakwerk. Tel. 043-38049. x

RAMEN WASSEN. Vraag vrijbl. prijsopgave. Glazenwasserij „De Jupiter". tel. 045-715543. x

Oude VOEGWERKEN kappen wij voor u mach. uit. Behandeling van gevels en opnieuw afvoegen. Verhoog de waarde en het aanzien van uw huis. Ook bedrijfspanden en fabr. Telef. 045-256920. Kant. open van 9.00 t.m 17.00 uur. Renovabouw x

New Look gevelreiniging B.V. Vuile GEVELS? Geen probleem. Reinigen door water onder hoge druk of door gritstralen. Alle voorkomende voegwerkzaamh. en impregneringen. Voor inl. Baanstr. 67 Schaesberg, tel. 045-312154-312709. x

ACCORDEONS, versterkers, gitaren. Aanbiedingen en occasions. Stalmeier Music, Hoensbroek, Hoofdstr. 70, tel. 045-214253. x

Te k. gevr. STRIPVERHALEN, sexbladen, spookthrillers. Duitse weekbladen, v.d. Meers, Leesbibliotheek Poststraat 38, Kerkrade, tel. nr. 457164. x

Wij maken van zolder of kruipruimte KELDER of hobbyruimte. Bel 045-216722. x

Kl. deg. adm.-, organ.- en acc.-kant. heeft nog tijd v. kl. en gr. KLANTEN. Tel. 04492-1981 x

Tuin AANLEGGEN, vernieuwen of winterbeurt, ook maken van oprit, terras en afrastering, bel 045-216722. x

Fa. Haas voor alle vernieuwingen en REPARATIES van daken, goten, schoorstenen en dakerkers. Telef. 045-455922. x

TE KOOP AANGEB.

Te k. bilzen W. Vossenberg Burg. Slangenstr. 78 H'broek tel. 212744. x

Van part. antieke inb. weg. verh., mass. eik. VITRINEKAST f 875,-, Eng. dressoirmeub. (m. inlegwerk) iets aparts f 1250,-, Biedermeyer voltaire f 875,-, mass. eik. salontafel (handwerk) f 650, eik. bed f 450,-, jachtspiegel f 475,-, Louis XV spiegel f 475,-, div. halstoelen f 275,- p.st., Louis XV haltafeltje f 250,-, prachtig uitgesneden (leeuwen) hollandse renaissance stoel f 1375. mooie en gave Henri-deux eetk. tafel f 295,-, boekenk. eik. f 875,-. div. bronz. wandlampjes, kop. telefoon werkend f 80,-, eik. getorste telefoontafel f 275,-, etc. ook zondag 045-215613.

Te k. IBM el. SCHRIJFMACHINE f 195,- en autom. wasmach. Indisit. Luiperbeekstr. 3 Weustenrade 04446-2010. x

Te k. AANHANGER compl. na 11 uur 's morgens. Kerkplein 6 Hoensbroek.

Te k. z.g.a.n. GASHAARD en minigaskachel met thermostaat. Te bevr. na 18.00 uur, Merelstr. 1 Geleen. x

Te k. KOEHUID wit-zwart zeer apart. Anjerstr. 9 — Schinveld. x

Te k. 75 BOOMPALEN l. 2.50 m. f 5,-. Rozenstr. 22 Sanderbout-Sittard. x

Te k. electronisch ORGEL Riha syntone met leslie n.p. f 6700,- voor f 5500,-. 10 mnd oud. Juliana Bernhardlaan 156 Hoensbroek 211969. x

Te k. 1 pers. BED kl. rood vloerbed 31 2 m br. samen f 125,-, tel. 045-310584.

Te k. 3 GASKACHELS f 150,- per stuk. Italiëlaan 166 Heerlen.

Te k. antiek: Mechelse EETKAMER (kast, dress., tafel, 6 stoelen) zeer mooi. Jachtkast (zw. beeldhouw.) iets unieks, grote zwaar eiken Duitse dekenkist, eiken legkastje, div. kleingoed o.a. koperwerk. Engels tin. Te bevr. Willem Alexanderstraat 24, Eygelshoven. x

Te k. CIRKELZAAGMACHINE tevens 5 pk. krachtstroom motor. Laurentiusstraat 5 Neerbeek. x

Te k. pracht BANKSTEL f 400,- en 1 bankje f 100,-. De Wendelstr. 58 Schaesberg.

Te k. vol glas AQUARIUM 130x50x50 compl. met ombouw, verl. verw., Eheim filter(planten en vissen. — Kloosterkoolhof 2 Hrl. x

Te k. palissander KAST, bankstel en tafel. Rennemigstr. 43 Heerlerheide. x

Te koop aang. nieuwe rustieke AANB.KEUKEN met massief eiken fronten, lengte 270 cm, met kunststof aanr.-blad met enkele spoelbak v. verchr. staal. Elektr. afzuigkap, electr. oven m. 4 kookplaten, 3-sterren koelkast. Te bevr. tel. 045-714717.

Te k. a. mooie antieke uitgesn. fr. Mech. KAST tegen zacht prijsje. Schelsberg 48 Heerlen. x

Te k. 4 banden v. FIAT 850 Radiaal 145x12. Lindeweg 33 Voerendaal. x

AANHANGWAGEN 103x170 nw. 2 tons takel m. loopkat. Nachtegaalstr. 13 Heerlen-Versiliënbosch. x

Isolatie? Begin met ELLEN tochtprofielen voor ramen en deuren. Vraag de vakhandel. x

Weg. omstandigheden te k. nieuwe VAATWASSER, tel. 04406-15108.

Te k. KINDERCHOPPER sportfiets en filmprojector. Pr. n.o.t.k. Achterstr. 51, Schaesberg. x

Te k. weg. C.V. GASHAARD met term. prijs f 100,-. Spoordamstr. 1 Hrl.

300 eiken LAMPENVOETJES vanaf 19.50, hoogte 25 tot 140 cm. Looierstraat 34 Heerlen Tel. 715866. x

Nylon TEGELS 40x40 12 kleuren. 38 cent. Hoogpolig nylontapijt f 39,-. Führen. Ganzeweide 70 Heerlerheide tel. 045-212156 Walramplein 16 Valkenburg tel. 04406-5191 x

Te k. GARAGES v.a. f 350,- alle srtn. hokken. keten, schaftwagens en hondenhokken. Houtb. Ubachs, Kerkrade-Vink. Zaterdagshow 14-18 uur. x

Te k. WINTERAARD., kleibintjes, 70 ct p. kg. Gratis gepoederd en thuis bezorgd. W. Raeven, Hoofdstraat 65, Amstenrade. Tel 04492 nr 1859. Na 17 uur. x

BONTMANTELS-Bontmantels! Dames, eerst kijken bij de grootste en goedkoopste bontzaak v. Nederland. Duizenden korte en lange bontmantels, nu nog werkelijk lage, betaalbare prijzen! m. garantie. Desgew. soepele kredietservice. De Bontkoning, Hooghuisstr. 3 (straat schuin t.o. Hema). Eindhoven-C., tel. 040-447039. Bij koop reisgeld terug (ook benzine). Vrijdags tot 21 u. open. x

KLEURENTELEVISIES o.a. Philips, Blaupunkt v.a. f 395,- Radio Frank B.V. Bokstr. 33 H'heide, tel. 213432. x

Centrale VERWARMING? Geen probleem. Koop bij Van Affelen met garantie. Spotgoedkoop. Tel. 045-214841. x

TELEVISIES zwart-wit div. merken zoals Philips, Blaupunkt v.a. f 50,- f 75,- f 100,- Radio Frank BV Bokstr. 33 H'heide tel. 213432. x

Te k. BALKEN 5x15 cm f 3.35 p.m. 6x16 cm. f 4,69 p.m., 8x18 cm f 6,16 p.m., 8x20 cm. f 7,03 p.m., Kepers 5x5 cm f 1,22 p.m., 5x7 cm f 1,78 p.m., Panlatten f 0,40 p.m.. Tengels f 0,25 p.m. planken 24x150 m.m. f 1,44 p.m., deurplaten 214x92 cm in kersen, Aframosa, Eiken en Limba f 10,60 p. pl Spaanplaten in alle diktes tegen sterk concurrerende prijzen. Eternietplaten 4 mm dik 250x120 cm f 11,97 p. pl. Tevens Rubberroldweefsel - Betumen - split enz. goedkoop in prijs. Alles excl. BTW. — Houthandel J. Rinkens, — Kerkstraat 149 Nieuwenhagen en Eygelshovenerweg 46 Ubach o. Worms. x

WINTERAARDAPPELEN kleibintjes 1e kwal. 80 ct p. kg. afgeh. m. 100 kg 75 ct. p. kg. Gratis gepoederd (tot 1 nov.) Veendrick ing. Kasteel Amstenrade. x

Kajuitmotorjachten Gebruikt! Inter 630 met 25 pk. bub. elektr. starter. Inter 630 met 40 pk diesel Inter 540 zonder motor. Kajuitzeiljachten: gebruikt! Leisure 17 met trailer en 6 pk. Greyhoud 20 kompleet zeilklaar Greyhoud 20 met Yamaha 5 pk. Sunstar 18 met traier en 6 pk. Zeiljachten: gebruikt. 16 m2 5 mnd. 16m2 1 jaar Flytour 1 jaar. Alleman rekreatie bv Jachthaven Rosslag Postbus 232 R'mond NL (04750) 18990. x

Te k. echte BONTJASSEN Persianer, Lam, Konijn en Veulen, versch. maten. i. pr. st. f 150,- tot f 250,- Locht 181 Kerkrade-W. tel 412004. x

DIEPVRIEZERS alle merken, 145 ltr. f 399.-. Jac Köhlen bv, Rijksweg Nrd. 104, (bij ziekenhuis), Sittard tel. 3228. x

Steeds voorradig gebr. mil. RIJGSCHOENEN, Fly-jacks, Parka's, nwe en gebr. mil. Nato-jacks; werkkleding zoals overalls, werkbroeken en jassen, spijkerbroeken jacks, werkschoenen, gummilaarzen, hemden, petjes, sokken, wollen truien, koppels, werkhandschoenen, pukkels, veldflessen, enz., enz. K. Stienstra en Zn., Wagenschutweg 21 Palemig-Heerlen, tel. 045-715334. x

Te k. COPIEERAPP. M 50 op wagen f 400.-; stalen kasten 1 deur 2 d., f 60 en 120.-; twee antieke paardestellen f 280,- 150.000 knopen in miniatuur en groot f 80.-. Orientvloertapijt f 280 zilvesgedachtenisbeker f 60,-. Grensstr. 105 Waubach. x

T k. i.p.st. KEUKENGASKACHELTJE en smeedijzeren gashaard. Tel. 045 nr. 413895. G. Sondermanstr. 8, Heerlen. x

MEUBILAIR. Recht op de man af. Ziet u het niet zitten, omdat u hoog zit met aflossing van uw auto etc. Geen nood. Speel met ons open kaart. Wij leveren u nu reeds uw fel begeerde meubelen. U gaat pas betalen als het u uitkomt. U wordt zonder verplichting gehaald en gebracht. Meubelfabriek Moonen, Houtstr. 24, Klimmen, Ttl. 04405 nr. 1204. x

Twee adressen voor goed waardevol (vast) ANTIEK: Kerkstr. 33 Sweikhuizen (900 mtr. v.a. ziekenhuis Geleen, Groenstr. 107 Geleen (30 m. over kruising Henri Hermanslaan. x

Te k. Siegler OLIEHAARD f 100.-. Tel. 045-211669. x

Te k. 7 WIJNFLESSEN en wijnpers. Past. Jos Peterstr. 15, Ubach o. Worms. x

Te k. STEREO-RADIO Schaub Lorenz ITT met boxen, 2 jr oud. Zandweg 160 Heerlen. x

Te k. mod. appelgr. 4 zits BANKSTEL en 3 chroom hanglampen. Oude Kerkstr. 70 Heerlen. x

HOBBY, zaag, schaaf, van diktke bankfrais- pen en gat en slijpinrichting. Keizerstr. 22 Schaesberg. x

Antieke KASTEN, eethoeken commodes, opastoelen, zetels, leuk kleingoed, hanglampen, klokken. Mauritsweg 116, Stein, Tel. 04495 nr 1204. x

Te k. BANKSTEL en salontafel f 600, eetkamer f 250 Comb. kinderw. en babysitje f 200. Alles z.g.a.nw. Lemperstr. 28 Kerkrade. x

Te k. weg. omst. zeer mooie kleuren TV koopje. — Leeuwerikstraat 25 Eygelshoven. x

Te k. BONTJAS bizam v.pr. f 800,-. Einderstr. 40 Jabeek.

Te k. ZANGINST. merk Dynachord 200 Watt, nieuw 2 boxen + Custom solo versterker nieuw. Pr. Hendriklaan 68 Brunssum.

Te k weg. omst. antiek styl BANKSTEL, eetkamer en 2 handgeknoopte Oosterse tapijten. Tel. 04750-14342.

Klassieke BANKSTELLEN 125 - 295 - 345, pr. moderne eethoek 295, groot eiken wandmeubel 695, enkele mooie clubs aan spotprijs. Pieterstr. 9 Geleen, tel. 45096. x

SPORTFIETSEN v.a. 189,-, kompl. grote sortering raceen kinderfietsen, alle onderdelen en regenkleding, wielrennerskleding, wielrennersschoenen 29,50, Nato-jack's Natoschoenen, nog enkele stuks overjarige fietsen v. bekend merk. Bet. in 3 keer met giro of bankcheques, kost niets meer. Fiets- en racefietsenspeciaalzaak, — „TYPHOON" Stationsplein 6-8 Geleen-Oost, tel. 04494-45278. x

Nog altijd SWIPE, milieuvriendelijk en zuinig voor stoffering, vloer en de hele rest EEN produkt, voor alles. bel: 045-715914. x

Te k. AQUARIUM compl. 70x30x30 vr.pr. f 75,-. — Nieuwstraat 171 Hoensbroek na 18 uur. x

Massief eiken BANKSTELLEN 1295 - 1495 - 1695, oudholl, eethoeken 495 - 545 - 595, grote eiken wandmeubels 695 - 895 - 995, ondanks deze spotprijzen inruil oude meubels mogelijk. Het goedkope meubelhuis, Pieterstr. 9 Geleen, tel. 45096. x

6 moderne ZITELEMENTEN met chroom onderstel 250, moderne palissander wandmeubel 195, zware eiken eethoek 495, pr. bankstellen 125 - 195 - 245 - 275, klassieke gashaard 195, gasfornusi 95. De Witte Hal, Agnes Printhagenstr. 22 Geleen (is promenade). x

KLEURENTELEVISIE grote sortering o.a. Blaupunkt tiptronic z.g.a.nw. Philips 66 cm voltransistor teruggenomen van bank f 1000.-, Philips 66 cm electr. f 495.-, zw.wit tv Blaupunkt voltransistor z.g.a.nw., Gründig kleuren tv z. mooi f 600.-, zw.wit tv pr. spelend met gar. f 50-75-85. Fa. Curvers Dr. Calsstraat 23 (station) te Schaesberg tel. 045-312091. x

Let op nu of nooit GASHAARD te k. open schouwhaard type Laude 110. Scheldestraat 96 Heerlen. x

Antiekhandel „Oud Kerkrade" biedt te k. a. tegen betaalbare prijzen waardevol antiek uit eigen import o.a. kasten, dressoirs, tafels, stoelen, zetels, halbanken, dekenkisten, bureaus, secretaris commodes klokken, lampen en spiegels met of zonder console. Dit was maar een greep uit onze collectie. Bezoekt vrijblijvend onze antiekzaak. Wij zijn iedere dag geopend, ook 's avonds. Holzstraat 103 Kerkrade. x

Te k. KLEI-AARDAPPELEN f 0,75 p.kg. bloemkool 3,50 per kist, spruitjes, boontjes en snijbonen f 1,50 per kg. per kist, tomaten f 3,50 per kist van 6 kg., appels en peren v.a. f 0.45 per kg., sla en komkommers 3 voor f 1,-, wortels 3 kg voor f 2 spinazie en andijvie f 3,50 per kg per kist, spitskool, witte kool en rode kool Timmermans, Julianastr. 15 Merkelbeek. x

Antieke MEUBELS te k. Extra aanbieding 2 kasten voor spotprijs. Mevr. Quadvlieg, Baneheide 25 Bocholtz tel. 04442-1356. x

Te k. SALONKAST 2 m. br. en smeedijz. halbankje m. bekleding. Baanstr. 39, Schaesberg, tel. 045-310087. x

Koopje: Complete RAAMKOZIJN m. deur ± 293 cm breed ± 248 hoog met dubbele beglazing, alum. vent.-schuif + jalouzie + radiator f 350,-, tel. 045-315242. Past. Schattenstr. 21 Schaesberg. x

Vertrek Spanje. Aparte BONTJAS 3000 v. 1000, wol. jas veel bont, busje 3-zits bank, alles n.m. 42 043-19760.

Te koop nog enkele OPEN HAARDEN af importeur van f 900.- voor f 325,- incl. BTW. Tel. 045-717856, van 8.30 tot 17 uur. x

Te k. KLEERK., opastoel, ladenk., porseleink., fiets 10 versn., eikenbad. Div. klokjes. halklok, Div. klokjes. Kaldeborn 133 Hrln. x

Te k. mooie GASHAARD m. houtblokken. Pieter Breughelstr. 10 Hrln. Tel. nr. 711683. x

Te k. t.e.a.b. rechte stalen open TRAP, hoogte 2.80, 15 hardh. treden. Te bevr. Kennedyplantsoen nr 29 Tel. 414145, Schaesberg.

Te k. eiken BABYKAMER bed en kast. Bosheide 33, Nieuwenhagen. Na 18 uur. x

Grotrian-Steinweg PIANO in zéér goede staat. Echt iets voor liefhebber. Te bevr. na 18 uur: Dommelstr. 2 Heerlen. x

DIEPVRIES te k. Inh. 300 ltr. Leeuwstraat 10, Brunssum. x

Te k. electr. OLIERADIATOR en ant. kleerk. ± 1894: t.e.a.b. Te bevr. Schoutstr. 54 Chèvremont. x

Voor grind en marmersplit TEGEL staat ruim 400 m2 showterrein doorl. voor u open; keuze uit vele kleuren. Betonwarenfabr. Gebr. Creugers, Economiestr. 46. Hoensbroek, tel. 213877. x

Ant. noten LOUIS XV t. k. Pierre Coumans, Heerstr. Nrd. 144 Stein, Geopend v. 13-18 uur.

Te k. AQUARIUM 70x30. Schoolstr. 33, Schaesberg.

Te k. AANHANGWAGEN en jachtkamer. Hompertsweg 26 Schaesberg. x

Te k. SPORTWAGEN met pelszakken en autost. v. kind. Churchillstr. 5 Ubach over Worms. x

SPULLETJES anno 1900 te koop. Corisbergweg 36 Heerlerbaan. tel. 045-412500. x

Weg. aanschaf cv te k. MINIGASKACHEL. Lodewijkstraat 13 Bleijerheide.

Te k. 4 pits FORNUIS met oven, flessegas. Mini bijzetfornuis, aardgas. Gashaard. Gravenweg 23 Abdissenbosch Ubach over Worms.

Te k. eiken WANDMEUBEL 2.50 mtr. breed. Ligtenbergstraat 63, Hoensbroek. x

BANKSTEL te k. t.e.a.b. Kipstr. 3, Kerkrade.

Stalen GONDOLA z.g.a.nw. 8 mtr. Kasregister groepsplits. Open koeling v. vers vlees 2½ mtr. lang ZB wagentjes, stortbakken. Tel. 045-312599. x

Te k. pracht. massief eiken SLAAPK., geh. compl. iets moois. Emmastr. 84 H'broek.

Antiek te k. Franse stoelen vanaf f 60.-, 2 zitsbankje en tafel alles weggooiprijs. weegschaal f 100.-. Veeweg 18 Waubach. tel. 315201.

Te k. van part. Ned. en buitlandse munten; racefiets 2 mnd oud. Tel. 04493-2746. x

Te k. dames- en heren- en kinder-FIETSEN. Dr. M.L. Kinglaan 94 H'broek. x

Voor Allerheiligen grote keuze uit bloemstukjes en chrysanten. Chr. Kreijen, v. Beethovenstr. 55 Kerkrade. x

Mozaïek TEGELMATJES in 30 kleuren v.a. f 22.50 p.m.2 voor bad en wc, eetbar of aanrecht. Eurotegel Laanderstr. 47 Hrln. 's maandags gesloten. x

WANDTEGELS 15x15 bruin decor, 1e soort f 12.90 p. m2, creme en wit f 9.95 p. m2, decor 2e soort f 11.95 p. m2. perkament decor f 25.80 p. m2, oranje decor f 22.50 p. m2. Eurotegel, Laanderstr. 47 Hrl. 's maandags gesloten. x

BANKSTELLEN grote voorraad direct af fabriek. Beslist goedkoop. Inruil en financ. Kock, Kampstr. 62. L'heuvel-Geleen. Tel. 43412.

KASREGISTERS te koop - te huur Hugin dealer Roltex BV Hulsberg winkelmachines. Tel 04405-2000. x

KLEURENTELEVISIE o.a. Philips, Blaupunkt enz. v.a. f 450.-, zwart-wit TV v.a. f 50.-. Radio TV v. Voorst BV Ganzeweide 48, Heerlerheide. Tel. 045-213879. x

Wilt u gemakelijk en goedkoop lopen, dan bij PASVEER schoenen kopen. De beste kwaliteit tegen de laagste prijzen. Herenschoenen v.a. f 19,75, kinder- en jongensschoenen v.a. f 29.05 Pasveer Lichtenbergstr. 38, Schaesberg.

Te k. RADIO-CASSETTE-REC. rond model met cassettes. f 325.-. 045-714817. x

Rob van Puffelen antiek biedt aan: 18-eeuws Duitse BOERENKAST, prachtstuk f 3900.-. Verder schilderijen byzantijnse kandelaar, eiken kist plat deksel, etc. Merkelbeekerstr. 57, Brunssum, Tel. 045-255006. x

Te koop klass. eik. SLAAPKAMER (compl.: lits-jumeaux matrass. 3-drs. kleerk., toilettafel, 2 nachtk. en stoelen(t.a.e.b. Te bez.. na 17 u. Kerkstr. 166 Brunssum (na telef. afspr. 045-253807). x

Te k. gebr. dames- en heren-FIETSEN z.g.a.n. Groesweg 7, Schinveld, tel. 045 nr 256719.

BANKSTELLENOORLOG met meubeloorlogprijzen bij C.C. Kleba in Brunssum. Puur eiken bankstellen gaan bij ons weg voor halve prijzen. Nu voor f 995,- koopt u bij ons een prachtig bankstel f 1295,- een puur eiken bankstel met wollen velours bekleding, diverse soorten slaapkamers nu kopen. Prachtige slaapkamer nu voor halve prijs. Berken slaapkamer groot bed, 2 toiletkasten, spiegel, boekenplank, grote 3-drs kast nu f 595,- met 4-drs kast f 695,- verschillende uitvoeringen. Mubeloorlogprijzen. Alles halve prijs. Moderne tafel plus 4 stoelen f 395,-, tv-kasten, eiken kasten, moderne woon- en eetkamers, stoelen, enz. alles tegen halve prijzen, in 6 tot 24 termijnen lage aflossing. C.C. Kleba, Brunssum, tel. 045-252739. x

Te k. een deurs hang-legKASTEN, kleur wit in na 18 uur. Inl.: 04406-13009 of van Pallandtl. 16 Valkenburg.

Te k. JONGENSFIETS, 'n half jaar oud. Prinsenstr. 13 Hoensbroek, bij station.

Te k. GASHAARD en kolenhaard. Te bevr. Luchesiusstr. 8, Kerkrade- Blijerheide.

Te k. BANDREC. m. bandjes en extra luidspr. eiken salontafel ven. en eiken bed. Dalstr. 8 Ubachsberg. x

Te k. CV MOEDERHAARD en gaskachel. t.e.a.b. Heemskerkstr. 25 Hrln. M'broek. x

BANKSTEL en salontafel in z.g.st. Elbereveldstr. 11 te Kerkrade-West. tel. 045 nr 412579.

Overcompleet wortelnoten BERGMEUBEL, t.e.a.b. Na 18 uur. Meezenbroekerweg 126 Heerln.

Te k. electr. BOUWLIER Leemkampsweg 51 Heerlen (Palemig).

Te k. partij van 5000 st. 1e keus KERSTDENNEN, L. 1 t.m. 2 mtr. Te bevr. J. Paasen Schandelerstr. 94, Hrln. Tel. 715637 Na 20 uur.

Te k. BLOEMKOOL vanaf 0.50 rode- en wittekool 0'50 p. kilo. H. Hamers Houtstr. 26 Merkelbeek tel. 04492-1742.

Eiken MEUBELEN gr. Voorraden rechtstr. van fabriek en toch veel geld terug voor uw oude meubels. Cash en Carry meubelbedrijven, tel 045-416598.

Uw oude Meubels zijn veel geld waard als u deze inruilt. Wij geven de hoogste prijs terug en toch kunt u kopen rechtstreeks van fabriek. U slaagt altijd in onze Cash en Carry Meubelbedrijven. Tel. 045-416598.

Te koop teg en elk aannemelijk bod 3 GEVELKACH. en 1 gashaard. Pieterstr. 19 Schaesberg, Alleen zaterdags.

KLEERKASTEN 2-, 3- en 4-drs; ledikanten, stapelbedden, matrassen. Kock Kampstraat 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412.

Te k. Hout voor open haard ook in kleine hoeveelheden af te halen 04490-5682.

Te k. KINDERKOPPEN. Tel. 04490-1488.

Te k. v. part. jonge POEDELS 7 wkn oud en tuinbeelden 85 cm gr. vol cement f 50 p. st. Beatrixstraat 20 Bocholtz, tel. 04442-1971. x

RIJWIEL CASH & CARRY (de goedkoopste), Akerstraat 182, Hoensbroek, Kommel 10 Maastricht. tel. 043-18633. Velamos kinderfietsen v.a. f 95.-; ook Mien v. O. kocht bij ons zo'n uniek damessportfietsje voor slechts f 139.- met verlichting. Je blijft rijden: 8 versn. racefiets f 198,- in doos verpakt. Rijwiel Cash & Carry Kommel 10. Maastricht, — maandag gesloten. x

Te k. Skai BANKSTEL met stoffen kussens f 250,- Keekstr.67 Heerlerheide.

Enkele antieke BIDSTOELTJES f 75.- Benzenraderweg 158 Heerlen. x

Te k. AANHANGWAGEN 2 m.x 1 m.x 45 z.g.a.nw. f 475,- Kerkrade Tel. 045-456666.

ANTIEK open iedere avond, zaterdag en zondag zeer grote voorraad kasten, slaapk., ledikanten, tafels, dressoir, eetk., klokkenstellen, hanglampen en ander klein. Chrit Vaassen, Mergelakker 62 Stationstr. 35 Elsloo 04402-4634. x

PERZEN. Hadan 65x40 f 25.- Hamadan 125x60 f 85,- Kashkai 180x 280 f 850,- Pauli, Op de Bossen-Eygelshoven. x

2 GASHAARDEN on Pelgrim minikachel te k. t.e.a.b. Italiëlaan 57 Heerlen. x

Abdijhoede „Damburg" Bocholt (België) + priv. dreef saam 1.50 ha. in uniek kader. Wendt u not. P. Eyben, Hamont tel. 09-3211445011. x

Te k. weg. pl gebr. antieke KAST +6st. +tafel Heerenweg 344 Heerlen. x

Te k. AQUARIUM 1.50 x60 x60 geh. kompl. met vissen en planten f 450,- tevens autobanden VW kever + velgen In 't Kleinven 4 Schinveld. x

FILMKAMERA filmzon en statief nieuwprijs f 1000,- nu voor f 400.- Servatiusstr. 70 Brunssum. x

Te k. 3-drs. kl. KAST 1-dr. kl. kast 2 p.bed, gasfornuis tel. 045-251692. Vijverstr. 26 Brunssum.

Te k. OPKLAPBED m. ombouw geh. compl. z.g.a.nw. bijp. 2-drs. kleerk. tel. 045-717062. x

ZANGINSTALL. Dynacord EM II 100 w. en 2 zangboxen m. stand f 1100,- Tel. 045-456666.

Te k. klassieke GASHAARD 4 pits kookpl. z.g.a.n. Nieuwstr. 55 Waubach na 18 u.

Te k. a. witte BRUIDSJURK m. 40-42 toebeh. Op de Knip 113 Kerkrade-West. na 18 u.

Te k. PAARDENHAAM met veel koperbeslag en bellen pr. f 275,- Voorterstr73 Flat Kerkrade-Blijerheide. x

Te k. VOLAUTOMAAT ZOPPAS pr. f 100,- Kempstr. 53 Brunssum .

Te k. lange BRUIDSJURK wit met rose mt. 38. Te bevr. bij van Uden Brunssummerweg90 Nieuwenhagen. x

Te k. Heren SPORTFIETS EROBA 3 versn. als nw. f 125.- Mrg. Leboullestr 48 H'broek na 6 uur.

Eiken HUISK. z.g.a.n. te k. Kennedystr. 42 H'broek

VOEDERBIETEN te k. — Senden, Dorpstr. 143 Neerbeek. x

Te k. compl. DRUMSTEL. Te bevr. Beekstr. 31 Schinveld. tel. 251877.

TE KOOP GEVR.

Te koop gevr. MOTOR ouder model b.v. BMW, BSA, DKW e.d. Parallelweg 11, Voerendaal. tel. 1623 x

Fa. Swinkels betaalt de hoogste prijzen voor rood en geel KOPER, alum., zink, accu's, lood en oud ijzer. In de Cramer 100. Heerlen. tel. 04440-1994. x

Te k. gevr. TEKENTAFEL. Tel. 045-211669. x

TV-ANTENNES compl. v.a. f 220,-. Tev. alle reparatie. Kochen, Antennebouw, tel. 04442-1693, bgg 045-453406. x

GOUD. Wij geven voor uw sieraden goede prijzen. Tevens sloopgoud te koop gevraagd. Migchelsen juweliers, Kouvenderstraat 83, Hoensbroek.

Te k. gevr. metaal DRAAIBANK. Tel. 040-517357.

MACHINES en gereedschappen te k. gevr. Tel. 045 nr. 310354. x

Te k. gevr. oude WANDELWAGEN, tel. 04446-2010. x

TE HUUR AANGEB.

Te h. gem. ZIT-SLAAPKAMER m. c.v., douche, tel. app. in gang, met en zonder pension. Kerkrade-Holz. Nieuwstr. 181. x

Caravan- en BOTENSTALLING. Veilige en betrouwv. stalling van uw caravan of boot. Tel. inl. 045-717055. Gulf-servicestation „Welten" U. H. Jansen, Heerlen-Welten. x

Te h. a. WINKELPAND in c. v. Welten 100 m2. Br. o. no. M 238 LD Heerlen. x

Te h. gem. KAMER v. 1 pers. gem. Heerlen tel. 1214891. x

Te huur 1- en 2-pers. ge[illegible] KAMERS m. c.v., keuk[illegible] douche, te Spek'heide. T[illegible] 045-712720. Na 1900 uur.

Klein bejaardenteh. he[illegible] v. direct een KAMER b[illegible] schikbaar. Tel. 04406-12202

Nw. pension te Ubach ov[illegible] Worms te huur gem. KA[illegible] MERS geh. verzorgd. Pri[illegible] eetgelegenheid, TV, ba[illegible] Inl. 045-312133

Gem. KAMERS te huu[illegible] Papperjans 40 H'heide.

Te huur aangeb. goed l[illegible] pend FRITURE z. woonhu[illegible] Inl.: 04492-3651.

Te huur KANTOORRUI[illegible] TE te Heerlerbaan, opper[illegible] 32 m2. Benedenverd. Pr[illegible] f 450,-. All in. Tel. 045 411217.

Te huur ZIT-SLAAPK. [illegible] keuken. Te bevr. Herfstr. [illegible] Heksenberg-Hrln.

Gem. KAMER v.a.g.v. Si[illegible] tarderweg 36 Heerlen, t[illegible] 716828.

Te h. aangeb. in centru[illegible] Geleen grote ZIT-SLAAPK[illegible] gem. met alle comf. gesc[illegible] v. 2 pers. dir. te aanv. I[illegible] tel. 49165 of 49273.

Te huur gunstig gelegen WINKELPAND geschikt v[illegible] vele branches. Te bevr. H. Bours-Nelis, Mulderpad 7, Urmond, tel. 04495-3067.

Gem. KAMERS te huur m[illegible] c.v. en alle comfort in ce[illegible] trum Geleen. Agnes Prin[illegible] hagenstraat 25 Geleen, [illegible] 12 uur.

Te huur ZAKENPAND op[illegible] 170 m2 en of aparte bove[illegible] woning of kamers. Akers[illegible] 20 Kerkrade-West. Bez. v[illegible] 13 tot 17 uur.

1 pers. gem. KAMER te hu[illegible] t.o. station Hoensbroek. T[illegible] bevr Stationsstr. 120 Hoensbroek.

Gevraagd filiaal voor gu[illegible] stige ligging WINKEL[illegible] RUIMTE in Roermond. voo[illegible] iedere branche geschikt. Tel. 04750-14342.

Te h. gem. KAMER, c.v. douche, kookgel. Dumontp[illegible] 11 Bleijerheide.

Te h. ZIT-SLAAPK., keuk[illegible] badk. gemeub. Ringstr. 1[illegible] Brunssum.

Ruime 2 pers ZIT-SLPK[illegible] vlak bij Akerstr. Hoensbroek cv. douche kookgel. e[illegible] orge. opg. tel. 045-712853.

AUTOVERHUUR AUCKEL Ubach over Worms. tel. 045-312261.

AKTIEGROEPEN ZIJN WELKOM

Kick Stockhuizen brengt nieuwe „milieu-quiz"

Van onze rtv-redactie

STERDAM – Een tv-programma voor de zaterdagavond, dom het thema milieu. Een spel in de gedaante van een z, „maar dan zonder het mes op tafel", aldus presentator k Stockhuizen over het binnenkort komende NCRV-gramma „Ja, natuurlijk! (houdt U van allerlei natuur?)". t een keiharde quiz met een streng tijdsregime en forse zen voor de bollebozen. „Want dit programma moet toe-kelijk zijn voor iedereen". Dan meldt zich vroeg of laat ook een actiegroep. „Best", zegt Stockhuizen, „en laat ze r hun mening maar uitkomen".

Maar wel binnen zekere grenzen. „Als iemand komt vertellen – schande dat in Kenia de olifanten worden afgemaakt – dan vind ik het best. Maar als hij er dan achteraan roept dat het de schuld van Keniatta is, ja dan moet ik natuurlijk tussenbeide komen. Dat zou problemen geven". Kick Stockhuizen ziet daar met bijna tien jaar quiz-ervaring echter niet tegenop.

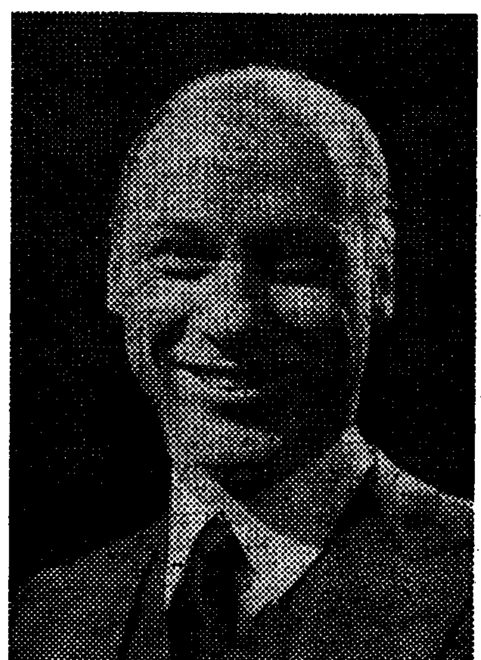
't Was een lastige opgaaf, vertelt Stockhuizen, met het oog op de wisseling van de vaste avond waardoor de NCRV naar de zaterdag verhuisde, met voor die avond goede programma's te komen. „Je moet ze lekker onderuit kunnen volgen. Een quiz met het milieu als onderwerp leek een aantrekkelijke gedachte, maar het onderwerp en de eis dat het voor iedereen toegankelijk zou moeten zijn, legde beperkingen op aan de wijze van presentatie. Een keihard programma kan het daarom niet zijn".

Het programma bestaat ook niet alleen uit een vraag- en antwoordspel. „In het algemeen is iedereen erg voor natuurbehoud en zeer in de vrije natuur geïnteresseerd. Daarom larderen we de quiz met een stel prachtige natuurfilms, zodat het geheel een lekker onderuitje wordt zoals je voor de zaterdagavond mag verwachten".

De deelnemers kunnen zelf hun onderwerp meenemen – of het nu het oerwoud is, de Wadden, de kikkers of de tuin, het is Kick om het even. „Dat legt intussen wel beperkingen op. Het aantal registratiemogelijkheden is enorm – maar zelden is er slechts één antwoord goed. Maar voor de afwisseling, voor de gemiddeld belangstellende kijker, komen er toch ook een paar avonden specialisten op bepaald natuur- en milieugebied aan het woord.

★ manager

Kick Stockhuizen (45) is behalve presentator bij de NCRV (Tweekamp, dat doorgaat, Herkent U deze melodie, en Herkent U deze tijd) sales promotion-manager bij de IBM in Amsterdam. Lukt dat samen? Kick vindt van wel, al is het hem wat de tv betreft niet ontgaan dat tien jaar routine geen tijdwinst oplevert. „Die uitzendingen blijven veel tijd kosten. Ik doe dat uitsluitend in de avonduren en ik heb dan ook vrijwel geen vrije tijd over".



● KICK STOCKHUIZEN ...„Laat iedereen maar voor zijn mening uitkomen"...

Hij prijst zich toch gelukkig dat hij niet bij alles aanwezig hoeft te zijn. Maar wat het wel omvat is niet gering.

Alle redactievergaderingen, de selectie van kandidaten en fragmenten, zijn inbreng in de opbouw van de decors en dan de opnamen zelf. „Je zou eens moeten uitrekenen hoeveel man-dagen één uur tv-zendtijd kost, en dat terwijl voor één uur uitzending al twee dagen wordt gerepeteerd".

De IBM kan van Stockhuizens bekendheid al voordeel ondervinden zonder dat zijn tv-activiteiten voor de IBM nadelig hoeven te zijn. „Ja, dat zie ik wel zo, dat ondervind ik ook. Als ik met een bedrijf een afspraak nodig heb, lukt dat altijd direct en daar trekt de IBM natuurlijk ook weer profijt van. Niet zelden komt ook de directeur zelf wel even een kijkje nemen wanneer ik er ben". Kick ziet dit als een niet-hinderlijke kant van zijn algemene bekendheid, anders dan op tentoonstellingen waar mensen zich naar voren dringen om hem even van nabij „in het echt" te zien. „Hoe hinderlijk dat soms voor mijn werk is, ik wil dat nooit laten blijken, geef ze alle aandacht die redelijk is".

★ Geheim nummer

Maar net zoals vrijwel ieder die meer of minder regelmatig op de buis verschijnt, beschikt ook Kick Stockhuizen over een geheim telefoonnummer. „Het werd gewoon te gek. Ach, dat je op straat of elders mensen tegenkomt die je tot wel tien jaar geleden eens een keer in een quiz hebt gehad, en je uitbundig begroeten, of dat mensen je opbellen omdat ze in nood zitten, dat is nog daaraan toe. Maar ik was in mijn huis niet meer vrij. Mensen liepen zelfs m'n tuintje in om door de ramen naar binnen te gluren. Nou, waarom moet dat nou?

Ze kunnen me soms toch ook in hun eigen huiskamer zien?"



● IRMGARD SMITS

rmgard Smits in „Tien-om-kindershow"

LKENBURG – Het bijhouden van dagboek tijdens een gedwongen blijf in een sanatorium heeft e geleid, dat Irmgard Smits uit kenburg is uitgegroeid tot één de meest vooraanstaande rijfsters van meisjesboeken.

urende de laatste 8 jaar verscheer van haar 10 boeken, ieder in oplaag van minstens 80.000

n Irmgard haar eerste boek reef, was ze twaalf jaar. Het boek tte „Blijf lachen, Irmgard" en lede Irmgard een lawine aan publiciop, tot in het buitenland toe. Die ngstelling en de ergste fanmail natuurlijk wel wat minder geworden, maar brieven van lezers krijgt gard nog steeds.

rgen, zaterdag, de laatste dag van Kinderboekenweek is Irmgard te t bij Martin Brosius, presentator De Tien Om Kindershow.

is inmiddels verpleegster in Leiden kijkt in het programma terug op n jaar Irmgard" en beantwoordt gen van kinderen.

Tien Om Kindershow is een programma van Hans van Dijk, Martin zius, Harry Geelen, Wim van Kuyk Tom Brugman.

Huwelijks-perikelen in Hotel-de-botel



● ANDRÉ VAN DUIN huwelijksperikelen in Hotel-de-Botel...

ILVERSUM – De nieuwe comedy-rie van de TROS, HOTEL DE BOTEL, beleeft vanavond zijn tweede aflevering. André van Duin, als manusje n alles in het hotel van zij broer Bob verwater, is van plan er met zijn iendin Suzanne een dolle avond van maken; en dat aan de vooravond n een trouwfeest in het hotel. Voort er aan de feestelijkheden begonnen kan worden, gaat er natuurlijk al n alles fout. En als dan [illegible] g aanbreekt, begaat de [illegible] ndré zoveel misstappen, [illegible] onder mag heten, dat alles toch weer ed afloopt. Bob en zijn vrouw Kitty Suzanne moeten zich in de onmoelijkste bochten wringen om alles eer op zijn pootjes terecht te laten men

E GASTEN IN [illegible] ring zijn in de [illegible] k bruid Brunie [illegible] m Herman O[illegible] Ab Abspoel [illegible] n de bruid, terwijl de ouders van de uidegom gespeeld worden door lsa Leonie en [illegible] Jooks.

e vaste bezetting in HOTEL DE OTEL André [illegible] e onhandige broer van Bob Overwar (Allard van der Scheer), diens ouw Kitty (Ronny Bierman) en de wonende Suzanne (Corryie van orp).

OTEL DE BOTEL werd voor de ROS geschreven door Lawrie Vyman en George Evans naar een dee van Mickey Hayes.



● MARC EN DAVE

Eindredactie

Harrie Cremers

telefoon 718100 toestel 239

● Marc en Dave

BRUNSSUM – Het duo Marc en Dave, bekend geworden door het TV-Schlagerfestival, heeft in de komende weken weer volop werk. Komende zaterdagavond (om 20.15 uur) treedt men op initiatief van de Jeugdraad op in het Jeugdhuis aan de Langeberg te Brunssum. Volgende week woensdag is men in Romantica in het Duitse Baesweiler te gast. Met BRT-II omroep Limburg is men momenteel in onderhandeling voor een optreden in het programma „Rodenbachstraat 29. Een programma met open deuren" van Jos Ghijsen.

Sinterklaas en het schlagerfestival

door Harry Thomas

UTRECHT/HEERLEN – Het Schlagerfestival 1976 is maar net achter de rug of ik zit alweer midden in de voorbereidingen van het festival 1977 dat op 9 en 10 september weer in de Rodahal in Kerkrade zal plaats vinden.

Uit de grote hoeveelheid van brieven die ik de afgelopen weken ontving werd mij herhaaldelijk gevraagd of het niet mogelijk is voor Sint Niklaas en Kerstmis de kaarten voor volgend jaar klaar te hebben. Velen willen graag kaarten voor het festival als kado presenteren. Daarom als proef zullen de kaarten tegen eind november bij alle kantoren van het Limburgs Dagblad te koop zijn en wel tegen de oude prijzen (een hoogst uniek feit in deze tijd waarin alles snel in prijs stijgt!) van ƒ 12,50, ƒ 25,– en ƒ 30,– De kaarten van ƒ 30,– hebben alleen betrekking op de eerste 5 rijen, er zijn dus maar weinig kaarten van deze prijs te pakken te krijgen, voor de fans die graag vooraan willen zitten een reden om er dan snel bij te zijn. Als een soort Sint - Niklaas-kado van het Limburgs Dagblad aan haar lezers zal op de kaarten van ƒ 25,- een reductie worden gegeven van ƒ 2,50 per kaart, ongeacht de hoeveelheid kaarten die men zou willen hebben. Deze reductie is alleen geldig voor de maand december en uiteraard eind november. Na 31 december vervalt de reductie.

Een klacht in de vele brieven die ik kreeg was wel dat de TV - uitzending van het festival zo snel voorbij was en dat er zoveel leuke dingen niet waren uitgezonden. Dat vind ik zelf ook spijtig maar helaas kunnen muzikale TV - programma's geen uren en uren duren en daar het programma in Kerkrade een slordige 4 uur duurt kan uiteraard maar een deel van het programma op tv alles te zien was - tenslotte moeten de fans toegangsprijs betalen en hebben daarom naar mijn mening recht op een beter en groter programma als de mensen die niet naar Kerkrade komen maar rustig het tv-programma afwachten. Het zou niet eerlijk zijn als de TV - kijkers zonder er ook maar een cent voor te betalen net zoveel kregen als de mensen die wel naar de Rodahal komen. Ik ben dan ook van mening dat zij die op dit punt geklaagd hebben volgend jaar naar de Rodahal moeten gaan want daar kunnen zij 4 uur lang genieten van een groot aantal fijne Duitse Schlagersterren.

Over een paar weken zal de kernploeg voor volgend jaar via het L.D. aan U worden bekendgemaakt. Momenteel ben ik met vele populaire sterren nog in onderhandeling. Bijzonder blij ben ik zelf over de aanwezigheid van Freddy Quinn die dan nu eindelijk eens in ons midden zal zijn naast Rex Gildo, Bernd Clüver, Dennie Christian en een eveneens nieuw gezicht voor het festival Juiane Werding.

★ ★ radio en televisie vandaag ★ radio en televisie vandaag ★ ★



Alle uitzendingen in kleur.
■ = zwart-witprogramma

NEDERLAND I
Kanalen 5, 29, 46, 51, 53 en 57

18.15 Engels voor beginners. Les 6. Teleaccursus.
18.45 De bereboot. Voor de kinderen.
18.55 Journaal.
19.05 Wie van de drie? Spelprogramma met als spelleider Herman Emmink. Panelleden: Louis Haasdijk, Martine Bijl, Albert Mol en Kees Brusse.
19.35 Een van de acht. Vanuit de Utrechtse Jaarbeurs presenteert Mies Bouwman een gevarieerd spelprogramma.
21.20 Vooruitblik. Vooruitblik op de komende Avro televisiespecials.
21.35 Journaal.
21.50 Avro's sportpanorama. Sportnieuws. Aandacht onder meer voor het Hollands Bokstoernooi.
22.35 Rosy, Andres en Francis. Muzikale wandeling door het Slot van Zeist. Medewerkenden: Rosy en Andres en Francis Goya.
23.00 Praten met vrouwen. Portret van Han Suyin, Chinese arts en schrijfster die opgroeide in de Verenigde Staten.
23.25 Journaal.

NEDERLAND II
Kanalen 31, 35, 49, 54, 56 en 60

18.45 Informatie voor Spanjaarden.
18.55 Journaal.
19.05 De vrouw van zes miljoen. „Welkom thuis, Jaime". T.v.-serie met in de hoofdrol Lindsay Wagner. De fabrikant Carlton Harris wil Jaime voor zijn eigen zaakjes gebruiken maar Jaime en Oscar zijn hem te vlug af. Jaime treedt bij hem in dienst maar weet heel wat duistere zaakjes te ontmaskeren.
20.00 Journaal.
20.25 Hotel de botel. Komedieserie met André van Duin, Ronnie Bierman, Corrie van Gorp, Bruuni en Heinke en anderen. Een pas getrouwd paartje viert zijn bruiloft in hotel Ruimzicht. Met de goed bedoelde hulp van Koos en Suzanne zijn vriendin, beleeft het stel een gedenkwaardige start van zijn leven in huwelijksverband.
20.55 De Jordaches. Derde aflevering. Tom Jordache is naar Californië gestuurd om bij zijn oom Harold te gaan wonen. Hij wordt daar verliefd op het dienstmeisje Clothilde. Oom Harold is volledig tegen. Hij dwingt Clothilde zich in het vervolg aan hém te onderwerpen. Rudy vergaat het beter. Hij heeft een baan in een warenhuis, zodat hij zijn opleiding kan voortzetten. Julie Prescott ontmoet een nieuwe minnaar in New York. Bovendien krijgt ze een rol in een Broadway-stuk.
21.40 Wordt U al geholpen? „Geen tijd voor klanten?" T.v.-serie.
22.10 Aktua T.V. Aktualiteitenrubriek.
23.05 Tros sport. Sportrubriek. Zaalhandbal. Samenvatting van de vanavond in Sittard gespeelde wedstrijd tussen de herenteams van Sittardia en PSV.
23.30 Journaal.

DUITSLAND I
Kanalen 21, 29, 35 en 37

15.50 Journaal.
15.55 Te gast in vreemde keukens. Reportage van de veertiende internationale kookkunstbeurs op het terrein van de Frankfurter Messe.
16.40 Het programma met de muis. Voor de kinderen.
17.10 Teamwork '76. T.v.-serie over jeugdproblematiek.
17.55 Journaal.
18.00 Nieuws uit Noordrijnland-Westfalen.
18.05 Intermezzo: Dans op de regenboog. T.v.-serie.
18.45 Een geval voor Männdli: Laat geluk, met Ruedi Walter.
19.15 Hier und heute. Actualiteiten.
19.45 Hit om kwart voor acht. Liesbeth List zingt: „Waterman" uit de musical „Hair".
20.00 Journaal.
20.15 Bouwmeester solness. T.v.-spel. De architect Halvard Solness heeft zich omhooggewerkt. Zijn vroegere chef is nu zijn assistent en ook diens zoon is bij hem in dienst. Het ontbreekt hem aan zelfvertrouwen. Niemand krijgt kans zich te ontplooien. Door de dood van zijn twee kinderen, die bij een brand om het leven kwamen is zijn schuldgevoel niet weg te denken. Nog eenmaal vlamt zijn hoop op.
21.45 Het zevende zintuig.
21.50 Verslag uit Bonn.
22.15 Journaal.
22.30 L'Escapade. Frans-Zwitserse speelfilm uit 1974 met Marie Dubois, Philippe Clevenot, Antoinette Moya en anderen. Het is een film over mensen, die slechts schijnbaar hun plaats in het leven hebben gevonden. In werkelijkheid zijn ze voortdurend op zoek. Zoals Paul die twijfelt tussen de keus voor zijn vrouw Anne of zijn vriendin Virginie. Anne voelt zich op haar beurt tot een vroegere vriend van Virginie aangetrokken.
00.10 Journaal.

DUITSLAND II
Kanalen 21, 29, 35 en 37

11.00 - 11.30 Kli-KlaKlawitter. Voor de kleuters.
16.30 Wiskunde en experiment. Werkelijkheid en modelvoorstellingen.
17.00 Journaal.
17.10 Scholierenexpress. Journaal voor de jeugd.
17.40 De draaischijf. Te gast: Coro Dolomiti di Trento.
18.20 ■ Laurel en Hardy. „Kaas met knoflook". Film met Stan Laurel en Olivier Hardy.
18.40 ■ Mannen zonder zenuwen. „In het paleis van de lange messen". Slapstickfilm.
19.00 Journaal.
19.30 Buitenlandjournaal.
20.15 Petrocelli. „Motief voor de daad: jaloezie". T.v.-serie. Pete Ritter wordt verdacht van moord. Ed Lester is het slachtoffer en Delman werd bij het lijk aangetroffen met een revolver in zijn hand. Delmans vrouw had een verhouding met Lester. Petrocelli wordt ingeschakeld om de zaak op te lossen.
21.15 Journaal.
21.30 Liedjescircus. Michael Heltau is gastheer van Hildegard Knef, Milva, Klaus Hoffman en Michel Fugain et le Big Bazar.
22.30 Sport.
23.00 Journaal.
23.05 Te gast bij het ZDF. Presentatie: Walther Schmieding.
00.05 Journaal.

DUITSLAND III
Kanalen 48, 50, 55 en 58

18.00 Schooltelevisie.
18.30 Telecollege.
19.00 Klaas Vaak. Voor de kinderen.
19.05 Voor Joegoslavische gastarbeiders.
19.15 Kijkers schaken tegen de wereldkampioen.
19.20 School voor ouders. Opvoedingsproblemen. Discussieprogramma.
19.30 Film als hobby (20). T.v.-serie over fotografie.
19.45 Nieuws en commentaar uit de regio.
20.00 Journaal.
20.15 Deze week.
21.00 Met het oog op cultuur. Discussieprogramma. Daarna journaal.

BELGIË (Nederlands)
Kanalen 10, 25, 44 en 62

14.00 - 16.00 Schooltelevisie.
17.00 Schooltelevisie.
18.00 Mumfie. „Een fles vol moeilijkheden". T.v.-jeugdserie.
18.15 Open school. „Energie". Derde aflevering.
18.45 Dag aan dag. Culturele actualiteiten in Vlaanderen.
19.10 Sportportret. Programma rond de atleet Ivo van Damme.
19.40 Mededelingen.
19.45 Journaal.
20.15 De Flintstones. „Mensen van de wereld". T.v.-tekenfilm.
20.40 De verrader. Speelfilm uit 1968 met Raymond St. Jacques, Julian Mayfield en Ruby Dee. De dood van dominee Martin Luther King heeft de werkeloze neger Tank Williams diep geschokt. Hij zoekt troost in de drank. B.G., de leider van de Black Power-vereniging in Cleveland stoot Tank uit de organisatie. Enige tijd later krijgt Tank duizend dollar aangeboden van de politie als hij de schuilplaats van zijn vriend wil verraden, die tijdens schermutselingen een bewaker van een munitiedepot neerschoot.
22.20 Bayreuth: 100 jaar festival. Overzicht van de geschiedenis van dit festival. Presentatie: Paul Roland.
23.05 Journaal.

BELGIË (Frans)
Kanalen 8, 28 en 42

14.00 - 15.45 en 17.15 Schooltelevisie.
17.45 Gédéon. Voor de kinderen.
17.50 1, 2, 3 ... j'ai vu. Voor de kinderen.
18.15 Sept sur sept. Kunstkroniek.
18.45 Le renard à l'anneau d'or. T.v.-serie.
19.00 Antenne-soir. Regionaal nieuws.
19.12 Weerbericht.
19.15 Journaal.
19.35 De wonderbare visvangst. Nieuwe televisieserie. De serie beschrijft het leven van een rijke jongeman, die via de muziek, de liefde voor drie vrouwen en de afschuwelijke ervaring van de eerste wereldoorlog tot rijpheid komt.
20.35 Transit. Raoul Goulard neemt ons mee naar Abidjan, een Afrikaanse stad.
21.45 Journaal.
21.55 Assifet Aourès. Dramatische speelfilm over het leven van een boerengezin tijdens de Algerijnse oorlog.
23.30 Journaal.



● Stereo

HILVERSUM I
298 m; FM-Kanalen 4 en 17

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 22.30 uur.

7.02 Het levende woord. 7.08 ● Hans van Willigenburg met lichte muziek. 8.36 Gymnastiek voor de huisvrouw. 8.45 ● 11.10 ● Vliegers, gisteren en vandaag. Gevarieerd programma met lichte muziek gepresenteerd door Anne van Egmond. Gesprek met Jan Moll. 12.00 ● Hans van Willigenburg. 12.00 Wij van het land. 12.26 Mededelingen. 14.00 ● Lichte muziek en informatie. 16.00 ● Spreekuur. 17.00 ● In de hutsgeklutse kinderwinkel. 17.32 ● Echo magazine. 18.19 Zendtijd Communistische Partij van Nederland. 18.41 Marktberichten. 18.44 Sprong in het heelal. 19.30 ● Edwin, praten en zingen. 20.00 ● In antwoord op uw schrijven. 21.00 ● Sir 5 & one. 21.15 ● Dr. Grol en de internationale lol. 21.45 ● Jazz 298. 22.25 Overweging. 22.40-23.55 ● Goal. Programma vanuit en rondom de sport.

HILVERSUM II
402 m; (na 17 uur FM: Kanalen 25 en 39)

Nieuws: 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00, 23.55 uur.

7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 Vandaag vrijdag. 8.11 Hier en nu. 8.30 Herkenning. 8.35 Te Deum Laudamus. 9.00 Want de bajes is zo groot. 9.35 Waterstanden. 9.40 Schoolradio. 10.00 Wat heeft dat kind. 10.15 De taal in je hand. 10.30 NOS-Jazzportret. 11.03 Meer over minder. 12.30 Toerismo. 12.49 Uitzending voor de landbouw. 13.11 Hier en nu. 13.30 Vonken onder de as: Nederlandse volksverhalen en gebruiken. 13.45 Onder de Groene Linde. 14.00 Repertorium. 15.00 Zoeklicht op Nederland. 16.30 Kijk op buitenland. 17.00 Welingelichte kringen. 17.45 Symbiose 17.55 Mededelingen. 18.11 Embargo. 20.05 ● Europees Concertpodium. (In de pauze: Een kleintje cultuur). 22.15 NOS-Cultuur. 23.00-23.55 ● Met het oog op morgen. (23.05 Aktualiteitenoverzicht Radio-TV. 23.00 Den Haag vandaag. 23.52 Even ontspannen voor het slapen gaan).

HILVERSUM III
201 en 445 m; FM-Kanalen 13 en 28

Nieuws: elk uur nieuws.

7.02 ● Gospelsound. 8.03 ● Tijdsein. 9.03 ● De muzikale fruitmand. 10.03 ● Te elfder ure. 11.03 ● Gerard de Vries draait op verzoek. 12.03 ● Nederlandstalige top 10 en Kwiswijs. 13.30 ● Nationale tipparade. 15.03 ● Elpee-pop. 16.03 ● Nationale Hitparade met de top-30. 18.03 De Vakaturebank. 18.10 ● NOS-maal. 19.02 ● Nederlandse top-40. 20.02 ● Vrijdag-op-drie. 23.03 Radio Vrij België. 24.02 ● Amigos de Musica. 1.02 ● Radio Pandora. 2.02-7.00 Nachtje AVRO met om 2.02 Jan Steeman. 3.02 Krijn Torringa.

HILVERSUM IV
Kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 9.00, 14.00 uur.

7.02 ● Vroeg klassiek. 9.02 ● Stof van eeuwen. 10.30 ● Vocalise. 12.00 ● Van het Nederlands concertpodium. 13.00 ● Klankspiegel. Muziek uit heden en verleden. 14.02 ● Klankbord. 14.20 ● Sefer 't Hillem. 14.45 Woord der waarheid. 15.10 ● Muziek op vier: Is er muziek in de Sowjet-Unie.

R.O.Z.
FM-kanalen 13 en 28

19.00 R.O.Z.-Aktueel. 19.10–20.00 Speulentere: speels het weekend in en bijna altijd prijs.

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 6.30 t/m 17.30 op elk half uur en 0.30.

Duits: 6.00 Der fröhliche Wecker. 8.00 Von Haus zu Haus. 8.30 Mister Morning, Rainer Holbe. 10.30 Dacapo, Helga. 11.30 Hallo Nachbarin. 12.00 RTL-12 Uhr mittags, Jochen. Heute in Hagen. 14.00 Autofahrer unterwegs. 15.00 Haidys Rekordjagd. 15.30 Hörergrusz-Lotterie. 17.00 Hits aus aller Welt, Jörg. 18.00 Superclub. 19.00 Immer mit der Ruhe. 20.00 RTL-Diskothek. 24.00–01.00 Hallo Nachtarbeiter.

B.R.T. II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

Nieuws: 6.00, 6.30, 7.00, 7.30, 8.00, 9.00, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23.40.

Brabant: 5.30 Goede morgen, morgen. 8.10 Zeg maar muziek. 9.02 Happening. Brabantse kulturele activiteiten.
Antwerpen: 10.03 Platenpoets. Rustige swingende muziek met een flinke dosis jeugdsentiment. 12.00 Variété van 12 tot 2.
West-Vlaanderen: 14.00 Van kop tot teen. Programma met „evergreens" instrumentaal en vocaal. 14.55 Boekenboetiekje. Boekennieuws. 15.00 De zonnewijzer. Muziek met korte toeristische informatie en nieuwtjes uit binnen- en buitenland. 15.30 Melodikon. Melodieuze muziek. 16.00 Splinternieuws. namiddageditie. 16.10 Van 't oud vaatje.
Limburg: 17.10 Piek uur. Top tien uit Duitsland, gepresenteerd door Wolfgang Trees. 18.00 Focus. Regionaal nieuwsmagazine. 19.15 Folk na zeven. 19.53 Onderweg. Katholieke levensbeschouwelijke uitzending.
Oost-Vlaanderen: 20.00 Meer muziek. 21.10 Sportekort. 22.10 Jeugd '76: jazz. 22.35–23.40 De nachtegaal en de roos.

TE HUUR AANGEB.

Te h. BROODBOUTIQUE en Pattisseriewinkel gelegen in Volksbuurt. Zeer geschikt als filiaal. Br. o. nr. N 6764 LD Nieuwenhagen. x

Te h. ± 375,- m2 BEDRIJFSR. met cv Krachtstr. tel. etc. met gesch. v. vele aanv. Nobelstr. Hrl. inl. tel. 045-719159,na 18.00 u. x

TE HUUR GEVR.

RUIMTE v. ± 40 m2 in Hrl. of omg. Evt. met bovenw. N. Schmidt, tel. 045-716816. x

Met spoed te huur gevr. een BEDRIJFSRUIMTE z. woning. Br. o. nr C 259 LD Hrln. x

HUIS te huur gevr. tot 600 gld. Br. o. nr 1957 LD Heerlen.

Gezin met 4 gr. pers. zoekt met spoed HUIS met min. 3 slp.k. liefst vrijst. of half met tuin(tje) C.V., bergpl. of gar. Hoge huur geen bezwaar. Tel. 045-712353.

gevr. Ford bestelw. met er in kunnen rijden. Tel. 045 nr 214841. x

RUILEN

Te ruil nwe beneden-FLAT voor eengezinswon. m. tuin. Tel. 045-217817. x

Wie wil met onze 2 slaapk.-FLAT ruilen voor eengez.-woning te Hoensbroek Marktstr. 78 x

Fam. uit Dordrecht wil graag met WONING in Heerlen of omstreken ruilen tegen 4 kamerflat met c.v. Liefst vrije woning of benedenflat. Jerichostr. 12 Heerlerbaan, tel. 414224. x

Te ruil hoekflat 1e etage 3 slaapk., verwarm., goedkope huur tegen EENGEZINSWON. kan ook onderwoning zijn of flat, geen galerijfl. in Hoensbroek en Brunssum of omg. Br. ond. no. H 3535 LD Hoensbroek. x

HUIZEN

HERENHUIZEN in Heerlen en omstr. gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A. J. H. Leenaers, Makelaar in Onroerende Goederen, beëdigd taxateur, lid NBM en MCC, lid Limburgse Beurs Makelaars, Romboutslaan 2, Welten-Heerlen, tel. 717237. x

Te koop gevraagd voor onze relaties in Heerlen en omgeving bungalows, landhuizen en woningen tot ca f 300.000,-. Ozek b.v., onr. goed., Bekkerweg 67 Heerlen tel. 045-718283. x

Wij zoeken div. WONINGEN in de prijsklasse van f 80.000 t.m. f 250.000. Hoevenaars Ass. b.v. Brunssum. Tel. 045 nr. 252109. x

Voor BELEGGING te k. gevraagd bouwgrond en woonhuizen. Huurder of eigenaar kan blijven wonen. Br. o. nr B 2191 LD Brunssum. x

Te koop gevr. v. div. relaties woonhuizen, bungalows, herenhuizen en bouwgrond in Zd-Limburg. Horstink Brunssum B.V. Bem. Buro in Onroerend Goed. Merkelbeekerstraat 4 Brunssum. Tel. 045-256161. x

Gaat uw uw HUIS verkopen of kopen? Vraag voor hulp en inl. naar Hoevenaars Ass. BV. Tel. 045 nr 252109. x

Part. vr. BOUWPLAATS te koop. Omg. Brunssum. Kontanten dir. aanw. Br. o. nr 2190 LD Brunssum. x

BUNGALOWS te koop te Voerendaal nabij zwembad, in div. uitvoeringen en prijsklassen. Bouwbedrijf Baggen B.V., Munstergeleen, telef. 04494-43652 — 43069. x

Te k. gevr. plm. 1,5 ha agrarische GROND, omgev. Koningsbosch-Echt e.o. Br. met prijsopg. onder no. G 3739 L.D. Geleen. x

BUNGALOWS te koop te Geleen Haesenderveld. Verdere inlichtingen bij Bouwbedrijf Baggen B.V. te Munstergeleen, tel. 04494-43652 — 43069. x

Te koop in het centr. van BLEIJERHEIDE goedlopende cafetaria, eetsalon en 2 woningen, compl. gemeubil. Vraagprijs f 85.000.-; verplichte overname van inventaris. Te bevr. telefoon 456490 na 6 uur; maandag en dinsdag geen gehoor. x

STEIN: te koop ruime vrijst. BUNGALOW. Ind. hal, zit-eet-stud. kamer in elkaar doorl. ca. 60 m2 keuken, 5 slp.kamers, badk. met ligbad, 2 kelders, garage, c.v.-olie tot. opp.vl. 800 m2. Pr. n.o.t.k. tel. 04495-1892, x

WOONHUIS te koop gevraagd in Elsloo, tel. 045-212749. x

Te k. mooi vrijst. WOONH. m woonk. 40 m2, hobbyk., 2 slpk., badk. met ligbad. f 82.000,-. Te bevr. Ophoven 90 Sittard of 04936-1517. x

BORN. Bouwterrein te koop met grote achterliggende boomgaard. Gelegen in de Graetheide, gem. Born. Opp. ca 1500 m2 en ca. 12 m. frontbreedte. Inlichtingen 04499-1252 of 1771.

HUIS kopen? Huis kopen? Wij verzorgen uw hypotheek deskundig en snel. Voor nieuwbouw en bestaande bouw volledige financiering mogelijk, incl. alle kosten, inrichting, verbouwing etc. Geurts Assurantiën B.V. Nieuwstraat 22-24 Hoensbroek, tel. 045-211668. Heerlen, te k. oud herenhuis gelegen bij centrum, moet gerenoveerd worden. Tekening en vergunning voor verbouwing aanwezig. Zeer geschikt voor kamerverhuurbedrijf. Vraagprijs f 78.000. Omgeving Sittard te k. zeer luxueuze semibungalow met bijliggende werkplaats of opslagruimte opp. 3600 m2, mooie tuin m. goed onderh. groenvoorziening, prijs en ligging op aanvraag. Heerlen, te k. bungalow met cv en garage, opp. 5 are, zeer luxueuze uitvoering m. o.a. parket, sierglas, natuursteen hal, open haard etc. Vraagprijs f 162.000 incl. vitrage, overgordijnen en luxaflex. Kerkrade, te k. halfvrijstaande middenstandswoning in zeer goede staat in centrum gelegen. Vraagprijs f 138.000. Schaesberg, te k. goed onderhouden woonhuis met friture en naast het huis is aangebouwd. Opbrengst f 7000 per jaar. Zonder meer geschikt voor kamerverhuurbedrijf met een gez. opbrengst van ca. f 20.000 p. jaar. Vraagprijs f 148.000. Aalterverterheide, te k. 1½ ha agrarische grond met vergunning om agr. doeleinden te bebouwen, zeer gelegen, vraagprijs f 85.000. Hoensbroek, te k. luxe winkelpand gunstig gelegen in centrum, winkel 42 m2, luxe eiken open keuken 12 m2, kamer met open haard 25 m2, balcon, 3 slpk., douche, 2 wc's, kelder en cv. Vraagprijs f 140.000, Hoensbroek, te k. drive-in-won. met cv, ruime garage, huiskamer 28 m2, grote keuken, 3 slpk. en ligbad, 3 jr oud, vraagpr. f 105.000. Geurts Assurantiën BV., afd. onroerend goed. vr. te k voor ca. 200 cliënten, welke zijn ingeschreven voor het kopen van een bungalow, landhuis, woning en bouwgrond t.m. f 300.000. Nieuwstraat 22-24 Hoensbroek, tel. 045-211668. x

Te k. gevr. woonhuis omg. VOERENDAAL. Br. onder no. S 9942 L.D. Sittard. x

Te koop gevr. WOONHUIS met tuin tot f 45.000,— in Hoensbroek of omgev. Br. met prijsopg. aan Kennedylaan 142, Beek. x

Te koop gevr. WOONHUIS tot f 100.000,- in Heerlen of omgev. Tel. 04495-2981. x

Te k. dubbel WOONHUIS, splitsbaar in 2 woningen, met garage, apart stenen gebouw,oprit 3 meter, f 96.000,-; een gebouw v.h. conversatiezaal en souterrain en voorportaal, 10 br., 14 diep, 9 hoog, splitsbaar in 2 woningen,, gelegen aan de hoek, iedere straat 20 mtr br., te Eygelshoven, f 90.000.-. Te bevr. Grensstraat 105, Waubach. x

Te koop halfvrijstaand WOONHUIS in prima staat van onderhoud, gelegen te St. Pieter Maastricht. Voorzien van cv, heeft souterrain waarin garage. Bouwjaar 1957. Voor-, zij- en achtertuin. Afspraak alleen telefonisch, tel. 043-15494. Prijs n.o.t.k. x

KERKRADE-W., Constantijn Eik. Te koop uitst. onderhouden woonhuis met berging, c.v.-gas en tuin, bj. '75. Indeling: hall met toilet, woonkamer met open trap n. verd., open eetkeuken en berging. 1e Verd.: 3 slaapk., ruime overloop m. werkkast, badkamer met ligbad en 2e toilet. Direkt te aanv. Koopprijs f 95.000 kk. Makelaardij Peters BV Geleen 04494-48191. x

In Nuth de Ping 33 een WOONHUIS met 4 slaapk., cv, parketvloer en garage en tuin. Bouwj. 1973. Dir. te aanv. Vraagprijs f 113.000,- k.k. Tel. 045-410500.

ITTERVOORT. Vrijstaand woonhuis te koop gelegen Rozenstraat 23. Luxe afwerking, goede indeling en aangelegde tuin. Direct te aanvaarden. Inlichtingen 04745-238 of 04499-1771.

BOUWTERREIN te koop op de Etsberg te Vlodrop. Voor bungalow of vrijstaand huis. Opp. ca. 520 m2 en 12½ m. front. Inlichtingen: 04499-1771 of 1252.

Vrijstaand HUIS te koop gevr. persé rustige ligging, min. 4 slpk., omg. Born-Sittard in een prijs tot ca f 180.000,-. Br. o. nr. 1942 LD Heerlen.

Te koop in Nieuwenhagen: verbouwd royaal halfvrijst. HERENHUIS (Bosheide 53) met c.v. en ruime garage. Ind. o.a. mod. open aanb. keuken, grote woonk., waarin zitkuil rond open haard. Verd. 3 royale slaapk., badkamer, veel ingeb. kasten, overal lattenplafonds, fraaie tuin. Eventueel gestoff. en gemeub. Aanv. omstreeks 1 maart 1977. Tel. 045 nr. 312399.

SITTARD. Op zeer luxe stand gelegen bouwterrein, groot 1745 m2 in de nabijheid van mariniersmonument te Sittard. Geschikt voor enkele of dubbele won. Aanv. direct. Vraagprijs f 100.- per m2 k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 26 Heerlen, 045-712255.

OIRSBEEK, riant gelegen vrijst. woonh. met c.v. en gar. Ind. o.a.: prov.kelder; parterre: ruime hal, woonk. 7.00 x 3.91, keuken, bijkeuken en berging; 1e verd.: 3 ruime slaapk., badk. met ligb., v.w. en 2e toilet. Aanv. Oppervl. 700 m2. Vraagprijs f 162.500,- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25-26 Heerlen. 045-712255.

KERKRADE, Gracht. Tussenliggende drive-in won. met c.v. en tuin. Ind. o.a.: parterre: garage en hobbykamer en hal met trap n. 1e verd., alwaar woonkam. van 32 m2, grote keuken van 4.34 x 3.05 met moderne aanr.comb.; 2e verd.: 3 slaapk. en badk. met ligb., v.w. en 2e toilet. Aanv. dir. Vraagprijs f 104.500,- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25-26, Heerlen. 045-712255.

URMOND, te koop halfvrijst. woonh. met kelder, garage en c.v. Ind.: grote serre, berging , keuken, gr. woonkamer, hal, 4 slaapk. en douche. Prijs f 115.000,- k.k.; vrij te aanv. 1 dec '76. Tel. 04495-1749. x

Ruime middenstandswoning te koop, omgev. HEERLEN, grote woonk., keuken, bijkeuken, 3 slaapk., badk., zolder, garage met c.v., tuin. Br. ond. no. D 259 L.D. te Heerlen. x

MAASBRACHT: riant gelegen vrijstaand herenhuis, luxueus uitgevoerd, met mooie aangelegde voor- en achtertuin, L-vorm. living 47 m2 met overdekt terras, luxe keuken, berging, 4 royale slaapk., compl. badk. Koopprijs f 187.500,- k.k. Aanv. in overleg. Swalmen: mooi gelegen halfvrijstaande woning met blijvend vrij uitzicht, woonkamer met serre, thermopane glas, open keuken, garage, 3 royale slaapkamers, badk., ligbad, boiler In zeer verzorgde staat. Koopprijs f 118.500,- k.k. Spoedig te aanvaarden. — Posterholt, Wiersweg, nieuwbouw. Gunstig gelegen, halfvrijstaande landhuizen, L-vorm. woonkamer, keuken, kelder, berging, garage met extra bergruimte, 3 slaapk., ruime badkamer. Koopprijs vanaf f 120.000.- v.o.n. Vastgoed Zuid B.V., St. Jansstraat 11 Roermond, tel. 04750-14623, maandag tot vrijdag. Importeur van de beroemde Hebel-montagehuizen en bungalows.

Gezocht i.v.m. ziekte kind WONING met cv; indien flat: 1e en 2e of 3e verd. in Brunssum. Adr.: Veldstr. 32 Brunssum. x

AMSTENRADE, te koop nieuwbouwwoning m. rijkspremie, dir. te aanv. Inl. Horstink Brunssum B.V., Merkelbeekerstr. 4. Brunssum, tel. 045-256161. x

NIEUWENHAGEN. In Nieuwenhagen aan de Kerkstraat kunnen wij u ruime woningen met c.v. en gar. te koop aanbieden. Ind. o.a.: hal met bet. toilet, Z-vorm. woonk. met open trap naar verd., open keuken met mod. install., terras; 1e verd.: 4 slaapk., badk. met ligb., v.w., 2e toilet en aansluiting w.a.; 2e verd.: zolder te ber. via vliezotrap. Verk.prijs f 128.523,- v.o.n. Premie 1e jaar f 2.216,-. Rijksbijdr. totaal f 10.944.-. Stienstra B.V., Tempsplein 25-26 Heerlen, tel. 045-712255

HEERLEN. In Heerlen-Welten kunnen wij u prachtige patio-bungalows met c.v. en garage te koop aanbieden. Ind. o.a.: geheel onderkelderd, waarin zich bevindt: hal, c.v.-ruimte m. aansl. w.a., berging, prov.-ruimte en hobbyruimte van ruim 52 m2; parterre: ruime hal met garderobe en bet. toilet, L-vorm. woonk. van ruim 42 m2 (type 2a heeft een woonk. van ruim 50 m2) met open haard, open keuken met eikehouten inrichting, 3 slaapk., badk. met ligb., v.w. en 2e toilet, prachtige patio-tuin m. berging. Verk.prijzen f 214.034,- v.o.n. Stienstra B.V. Tempsplein 25-26 Heerlen, tel. 045-712255.

NUTH. Splitlevel drive-in woning met c.v., gelegen aan plantsoen. Ind. o.a.: ruime hall, garage m. aansl. w.a.; parterre: eetkam. met open keuken met leistenenvloer, terras en tuin ca. 10 mtr diep, woonk. met parket en balkon; 1e verd.: 3 slaapk., bet. badk. m. ligb. en v.w., bet. toilet met font. Aanv. voorjaar 1977. Vraagprijs f 104.000,- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25-26 Heerlen, tel. 0455-712255.

OIRSBEEK. In Oirsbeek kunnen wij u riante halfvrijst. landhuizen met c.v. en garage te koop aanbieden. Ind. o.a.: hal m. toilet en open spiltrap, ruime L-vorm. woonkamer m. open haard, open keuken m. mod. install. (uitgeb.) met aansl. berging, terras; 1e verd.: 4 slaapk., badk. met ligb., v.w. en 2e toilet; 2e verd.: zolder te ber. via vliezotrap. Prijzen v.a. f 172.280,- v.o.n. Stienstra B.V., Tempsplein 25-26 Heerlen, tel. 045-712255.

Te koop aangeb. tussen Sittard en Heerlen alleenst. rustig gel. LANDHUIS, 3 slaapk., gr: kelder, rondom tuin, c.v., grote oprit met garage. Br. ond. no. H 3527 L.D. Hoensbroek.

BERG a.d. MAAS, te koop bungalow. Br. ond. no. S 9945 L.D. Sittard. x

Bouwgrond, bungalow of landh. gevr., SCHAESBERG of omgev., tot f 350.000. Tel. 410118 . x

Te k. gevr. in KAKERT, bungalow of landhuis. Prijsklasse tussen f 200.000.- en f 300.000-. Aanb.: Stienstra B.V., Tempspl. 25-26 Heerlen, tel. 045-712255.

SCHAESBERG. Vrijstaand woonhuis met tuin, c.v. en garage. Ruime ind., o.a.: 2 kelders; parterre: hal, royale L-vorm. woonkamer plm. 46,5 m2, m. tegelvloer, keuken met luxe keukeninstall., met ingeb. apparatuur; 1e verd.: 3 zeer ruime slaapk. , badk. met ligbad, aparte douche, v.w., 2e toilet, uitgev. in gekl. sanitair; 2e verd.: zolderruimte geheel beschoten en beplankt. Buitenkozijnen en deuren hardhout. Div. muren in schoonmetselw. etc. Aanv. in overleg. Vr.pr. f 225.000,- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25-26 Heerlen, tel. 045-712255.

Centrum NIEUWSTADT te koop zakenpand, ind. winkel, magazijn, kelder, twee gr. kamers, keuken, garage, bouwplaats voor uitbreiding. 1e verd. 5 kamers, overloop, 2 verd. 1 kamer gr. zolder, geh. besch. c.v.-gas vr.pr. n.o.t.k. afspraak voor bezichtiging. — Uitsluitend 04402-1987. x

Te koop mooie WONING aan de rand van Heerlen. Kamer met open keuken, c.v., 3 slaapkamers, badkamer met ligbad. Gehele huis onderkelderd. Prijs n.o.t.k. Marconistraat 26 Heerlen.

Te koop gevr. groot BOUWTERREIN of bestaand huis met grote tuin, minimaal 1500 m2 tot een straal van 15 km van Heerlen. Br. o. nr. LD B 2194. x

Te k. in HOENSBROEK ouder halfvrijstaand woonhuis met grote tuin, 3 slpk., luxe badkamer, woonk. m. open keuken, kelder, zolder. Tel. 045-217613. x

Te k. goed onderhouden, gr. WOONHUIS, 13 kamers, grote oprit m. garage, extra zij-ingang. Voor alle doeleinden geschikt. Vrij te aanvaarden circa april '77. Bindels, Pannesheidestr. 43, Bleijerheide-Kerkrade. x

GELEEN, van part. te koop voor zelfbewoning, nabij centrum: halfvrijst. ruime oudere woning met berging, kelder, zolder en c.v.-gas. Voor een handige doe het zelver is van deze woning iets moois te maken. — Grondopp. 250 m2 Koopprijs f 68.000,- vrij op naam Br. o. nr. 3770 LD Geleen. x

GULPEN. Te koop wegens omstandigheden mooi nw. halfvrijstaand herenhuis. — Binnen 3 weken geheel kl. Rustig en landelijk gelegen. Koopprijs f 150.000,-. (Hoge rijkssubsidie!). Br. ond. nr. Z 260 LD Hrl x

BOUWVAK

Verkoop en Verhuur DAMOISEAUX b.v. 045-411930, betonmolens 375,-, bouwliften - zagen - diesel - electrokompressoren - boorbreekhamers, heteluchtkanonnen, trilplaten-walsen, ladders - steigers, schragenstempels, tegelknipmachines, water - kelderpompen, steenboomzagen, stoomcleaners, bouwlampen haspels, pannen-stucliften, enz. enz. enz. enz. Heerlen - de Beitel 108. x

Marmer- en natuursteen VLOEREN beter en goedkoper als welke vloerbedeking dan ook. vanaf f 27.- p. m2. Steenhouwerij Moonen-Wanders, Rietrastr. 11, Hoensbroek, tel. 214851. x

KLOPBOOR- en hamerboormachines huurt u bij Techniek Verhuur Onderneming Brouwers BV Industrieweg 10 Wijlre. tel. 04450 nr 1173. Ook hét adres voor verkoop van allerlei soorten machines en gereedschappen. Eigen reparatie- en service-werkplaats. x

Verhuur van vele soorten MACHINES en gereedschappen o.a. handschaafmachines. Techniek verhuuronderneming P. Boels, Parallelstr. 37. Amstenrade. tel. 04492 nr 1807.

Isolatie? Begin met ELLEN tochtprofielen voor ramen en deuren. Vraag de vakhandel. x

Huur of verhuur BETONMOLENS 125 l. tot 350 l., bouwliften, stalen steigers, stalen stutten, klapschragen, breek- en boorhamers, trilnaalden 120 v. tegelknipmachines, stoomaggregaten, kabelhaspels, krui- en steekwagens, bouwlampen, benzine- kelder- en bouwpompen tot 200 m3 per uur. boomzagen, mot. BDE-takels compressoren van 2 tot 27 cm. Bouwkranen van 16 tot 55 mtr vlucht. Hollanders Bouwmach., Ridder Hoenstr. 187, Hoensbroek, tel. 045 nr 214192. x

Aannemer kan nog NIEUW- of ruw-bouw aannemen. - Tel. 045-413851. x

DIEREN

Te k. weg. omst. Duitse HERDER, teef, met pap. 5 mnd. Dahliastr. 16 Schinveld. x

COCKERSPANIEL 1 jaar oud f 150,-. Te bevr. Schoutstraat 30 Brunssum. x

T k. jonge D. HERDERS. Dr. Ariensstr. 17 Valkenburg. x

Te koop witte DWERGPOEDELTJES 8 wk. oud m. stamb., ontw. en tatuatie. Plein 4, Schaesberg. Na 14 uur. x

Te k. jonge D. HERDER m. stamb., getat. en geënt. Schifferheidstr. 29, Kerkrade-West. x

Jonge D. HERDERS te k. m. stamb. Heufkenstr. 59 Brunssum. x

Te k. Duitse HERDER 6 wk. oud. Rukkerweg 195 Heerlerbaan. x

Jonge HENNEN aan en tegen de leg. Tel. 04447-1284, Vaesrade 43 Nuth. x

Te k. PONNY paard 4 jr. oud m. zadel, zeer goed berijdbaar. Lief v. kinderen gesch. tot 13 jr. f 600,- Emmastr. 36 H'broek. x

Te k. jonge BOXER 1 jr oud met papieren, lief v. kinderen. Huntjes, Kraaistraat 7 Versiliënbosch. x

Te k. mooie Ierse SETTER pups, Engelse afst. Cobbenhaegen, Grasbroekerweg 42 Heerlen, tel. 045-710865 x

Te k. a. Mechelse HERDER, teef 5½ mnd oud, goed waaks, goedk. Reeweg 40, Ubach over Worms-Abdissenbosch. x

Te k. Siamese en Perzische POESJES. Stikkerstr. 27, Schaesberg. x

Te k. prachtige RIJ-PONY 3½ jr oud, grote m. 1,40 m. Ook te ruil. Varenbeukerweg 37 Heerlerheide.

Weg. omst. Afghaanse WINHONDEN te k. 18 mnd. oud. Tat. in ogen met stamboom, reu. Te bevr. 04446-1635. x

Dierenkennel van Manensheide biedt te k. aan. DOBBERMAN pups met stamb. uit de beste bloedlijnen. — Termaar 28 Klimmen, tel. 04459-1778. x

Te koop D H. met stamb. pracht exempl., reu 3 jaar, lijnkl., goed waaks. Koolkoelenweg 24 Heerlen, tel. 213846 x

Te k. SIERDUIVEN Krulveer rood en blauw schimmel. Hoofdstr. 220 Schaesberg. x

Te k. mooi wit DWERGPOEDELTJE ingeënt, m. stmb. 11 weken. Klein Nulland, Servatiusstraat 45, Bleijerheide. x

Te k. jonge Duitse HERDER 3 mnd teef met stamb. Kruisstraat 25 Broeksittard.

HONDENKAPPER trimmen knippen, scheren en wassen. Honden Speciaalzaak Esculaap, Willemstr. 50, Heerlen, tel. 711068. x

Te koop Siamees en Perzische POESJES. Stikkerstraat 27 Schaesberg. x

Hondenkapster Wilma trimt knipt en wast alle hondenrassen. Wilma Cluistra Ravetsmaar 7 Nieuwenhagen. tel. 045-312477. x

Te k. angora POESJES met stamb. in div. kleuren. Sittarderweg 46 Hrln. x

Te k pracht jonge BOUVIERS m. stamb. tel. 04446-1497 bgg 1857

Te k. D. H. REU 18 mnd. mnd kamer zindelijk 04490-6743.

Voor mooie aardige HONDEN en lieve poezen en katers naar wens al of niet behandeld, naar dierenteh. Geleen, St. Jorisstraat 25, tel. 04494-43537, open v. 10-12 en 15-17.45 uur, zat. van 10-12 uur.

Voor deskundig SCHEREN en trimmen van uw hond aan huis. Trimsalon Joschka, tel. 045-456487.

Te k. kl. Yorkshire TERRIER reu 16 m. met mooie lange haren en m. stamb. Oranjestr. 51 Brunssum.

te koop nest z.m. d. HERDERS m. pr. stamb. geënt, ontw. en geta. vader Marco z.h. steller cert. m. lof 318 punt. Moeder Katja van Bastogne's Hof, Einderstr. 7. Schinveld, tel. 045-251405. x

Te k. weg. omst. D.H., kan voor gew. worden. Pr. waakhond. Burg Lemmensstraat 15 Beek (L.).

Jonge langh. TECKELTJES. Schandelrstr. 18 Heerlen. tel. 045-713644. x

Te k. nest langh. DASHONDEN (tackels) m. stamb. Hyacintenstr. 51, Kerkrade-West. x

Te k. BOUVIER, 2 jr. oud. Afkomst Luchtmacht Dipo Tilburg. Compl. met dienstpapieren. Te bevr. Meulenbergst. 16 Schaesberg. x

Te k. ROSELA'S W. Valkpark en Rose Collie's. Alles broed 1976. Kem 14 Schinveld. Tel. 045-251114. x

Gratis af te halen wegens plaatsgebr. jonge DWERGPOEDELS. Zaterdagmorgen tussen 8 en 9 uur. Achter de Winkel 56 Schaesberg.

Kennel „ Van Loosbroekerhaus' biedt te koop aan: 2 pracht. D. HERDERS reu 6 mnd. m. stamb. Fokteef 2½ jr. HD-min en AD tel. 045-312362. x

Te koop BOUVIER met papieren. Oude Kerkstr. 7 te Heerlen. Tel. 045-719563. x

Te k. 2 rasechte witte DWERGPOEDELS m. stamb. Zijn geënt. Tulpstr. 1 Nw.-Einde, Heerlerheide. x

Te k. Jonge HONDJES f 15,- Tulpstr. 26 Nw. Einde Heerlen.

Te k. Abriko DWERGPOEDEL m. stmb. Kennedystr. 42 Hoensbroek.

Te k. 8 GANZEN, Mheer 183 tel. 04457-566. x

Te k. D.X M. HERDER 5 mnd. Rubensstr. 17 Geleen x

Te k. Chin. HANGBUIKJES (big). Weyenweg 187 te Treebeek, tel. 045-211234. x

Voor de fok aanbevolen de keurfok stammende harde zwarte D. HERDER. Mutz van de Herbergen. SchH (III) A op stamb. Ur. keurkl. 3a dekaanvr. P. Snijders K. Doormanstr. 25 Waubach tel. 045-312362. x

Te k. BOUVIER reu 18 mnd. m. stamb. geschikt voor bewaking en dressuur. Harde steller mag geprobeerd worden, Tulpstr. 33 Vaesrade-Nuth 04447-2748. x

AUTO'S & MOTOREN

AUTO SIMA — Auto Sima biedt een collectie eerste klas automobielen aan. Directe financiering en p. l. mogelijk. Garantie en service in eigen service-afdeling. Hieronder een greep uit plm. 100 auto's. Pacer. 1976 uniek 900 km. gelopen; Citroën 1973; Citroën CX 2200 super '75; VW bus '71 Chevrolet Monte Carlo '74 AMX '71 Renault R 12 L '74 Ford Escort 1300 L 74, Ford Granada 2600 GXL autom. 73, Pontiac Firebird gas 71, Audi 100 LS 74, BMW 2500 autom. 73, Iso Gufo '72 Simca 1100 LS '72 Ford Hustang bwj. '71 Alfa Berl. 73, Opel Rekord '74, Mercedes 450 SL '72 Ford 2000 XL '73, Chrysler 2000 '75, BMW 2002 '75 Fiat 127 3 drs. '74, Austin Mini '75, VW-bus '73, Ford 2300 GXL '73, Rover 3500 '70 Opel Ascona 16S '74. 2 Renaults 5 TL 74, VW Porsche 72, Simca Rally II 75, Ford Mustang Mach I 72 gasinstallatie, Ford Granada 2600 GXL coupé 74. Opel Kadett 73, Opel Manta 72, Audi 100LS 73 gasinst. Simca Rally 75 en 73, Peugeot 304 break 72, Mercedes 280S 73. 2 VW 1303 74, VW Passat LS 74, z. mooi, Opel Comm. 74 4-drs. Mercedes 220D 70, Opel GT 1900 69 en '72, BMW 2500 en 2800 '69, '70 71, 72, Audi 80 GL 74, Toyota Corolla Coupé '73 BMW 2800 '72; Toyota Carina 1973. Opel Ascona 74, Peugeot 304 73 en 71, Citroën GS Club 72, Simca 1100 GLS 74, Citroën Injection 71, Mercedes 250 en 280 69, Peugeot 504 70, Ford 1300 L t.m. 73, Chrysler 160 73 71, VW-bus 71, Mercedes 230 70. Mercedes 220 70, Peugeot 504 73, Opel Comm. Coupé 73, Peugeot 204 type Break 71, Fiat 128 72, Audi 100 GL '73, Opel Comm. '71, Austin Mini 1100 '71, Chrysler 180 1971, Citroën 2 CV 4 70, 2x VW Kever 71, VW Passat '73, Renault 17 TS '76, Ford Capri 2600 '73 in ren-look. Fiat X 1/9 Sport 75; Datsun 1600 S 73; Ford 1300 Coupé 74; ± 100 inruilauto's van f 500 tot f 3000. Ganzeweide 153-155, Heerlerheide, tel. 045-211067. b.g.g. 213043. x

Te k. van part. FIAT 128 SL Coupé bj. '72 i.z.g.st. pr. n.o.t.k. Holleweg 6 Sittard tel. 8108 v.a. tel. 8108 v.a. vrijdag 4 uur. x

Te k. aangeb. NSU 1000 m. 1200 cc motor. Te bevr. na 19.00 uur. Achter de Winkel 111 Schaesberg. x

Te k. BMW bj. '71 i.prst. T 2002 autom. prijs f 2800,-. Ringovenstr. 17 Geleen 04494-47985. x

Te koop v. part. DAF 66 in showroomconditie pas 40.000 gel. ANWB-keuring toegest. bj. '73 vr.pr. f 5500,-. Kruisstraat 80 Stein. x

Auto Zuid Geleen BV - Renault dealer - Het juiste adres voor een betrouwbare gebruikte auto. Ruime sortering in div. prijsklassen. Alle auto's boven f 3000.- met Bovag-garantiebewijs. Veiligheidskeuring en de alom bekende Auto Zuid Service. Inruilen en financiering mogelijk. RENAULT R4 70, 72, 74, Renault R5 73, 74, 75, Renault R6 70 t.m. 75, Renault R8 en R10 '70, Renault R12 72 t.m. 75, Renault R15 73, 74, Renault R15 73, 74, Renault R16 72 t.m. 75, Simca 1000 Rally II 73. Simca 1100 74, Simca 1301 Sp. 71, Peugeot 504 71, Opel Kadett Special 75, Opel Manta 70, Austin 1300 72, Austin Allegro 74, Morris Marina 72, 73, Fiat 850 coupé 72, Fiat 128 70, 71, 74, Autobianchi Am 73, Citroën 2CV4 70, 72, Citroën Dyane 71, 74, Citroën GS X 74, VW 1200 '67, VW 1300 68, 72, Ford Escort Stat. 74, Saab 99 70, Skoda 100L 73. Tevens div. bedrijfswagens o.a. Renault Estafette 70, Hanomag bestel en dubbel Cabine, Ford Transit 100 70, Ford Transit 175 73, Auto Zuid Geleen BV. Rijksweg N 125 Geleen, tel. 04494-46333. x

Te k. Opel ASCONA 16 SBJ '73, Heulsterstr. 5 Susteren. x

Te koop enkele mooie auto's PEUGEOT 504 '71 v.w. 1300 '69 Simca 1000 sport zeer goed in orde Karel Doormanstr. 8 Geleen, Borrekuil, tel. 47772. x

Te k. voor MINI en andere auto's 1 Restall KRUIPSTOEL m. slede en kopsteun f 125. 2 Hella mistlampen vierkant model f 50, tel. 043-14695.

Te k. van part. RENAULT 12TS z.g.a.n. km.st. 38.000. Adam v. Harenstr. 29 Borgharen-Mstr., tel. 043-13025. x

Te k. Matra BAGHEERA, bj. 74, Stationstr. 50 Nuth. x

Te k. ESCORT 1300 XL. type '71 i.z.g.st. met veel access. f 2750.-. Molenstr. 9 Brunssum. x

Te k. VW 1300. Kennedylaan 48 Brunssum tussen 18 en 20 uur. x

Van part. te k. AUDI 80 LS bj. 73, Jacobs, Trichterstraat 7A, Schimmert. x

Te k. DATSUN 120Y coupé bj. 74, i.z.g.st. Prov.weg 46 Oud-Valkenburg, tel. 04459-2116, na 6 uur.

Te k. Ford MUSTANG 6 cyl. autom. Kent. afgeg. '72. Weyenweg 113-115, Treebeek. x

Te k. DAF 55 m.z.g.a.n. motor. Burg. Slangenstr. 50 Hoensbroek.

1 DAF te k. Clercstr. 7 Brunssum f 500,- bj. '69.

Autobedrijf A. C. MUIJRES B.V., Kaalheidersteenweg 185 Kerkrade-West, tel. 045 nr 413916, Fiat-dealer, biedt te koop aan: Fiat 131 1300 Sp. 2-drs, 75, Fiat 127 71, 72, 73, 74,; Fiat 128 70 71 73 74, Fiat 124 Sp. 71; Fiat 124 72; Fiat 127 3-drs. 74; Fiat 132 1600 Sp. 74; Fiat 128 X 1/9 73; Fiat 132 1800 72 met 5 versnellingen; Fiat 850 SP. 70 71; Fiat 128 Coupé 1300 SL 73; Fiat 132 1800 Sp. 72; Dyane 70; Daf 55 71; Daf 44 72; Simca 1000 GLS 73, Simca 1000 70; Simca 1100 74; Kadett 72; Citroën 2CV 4 71. Autobianchi A 112-'75 - Ook zonder aanbetaling Inruil en financ. mog. Auto's boven f 3000,- m. keuringsrapport, 3 mnd. 100% BOVAG-garantie en 6 mnd omruilgarantie. Tevens uw adres voor alle moffel, spuit- en plaatwerk. x

Automobielcentrale F. Klijn VW Audi dealer, Audi 100L '74, '73. Audi 80 LS, Audi 80 L '73, VW Passat comfort '75, Passat '75. Passats '74, VW 1303 '73, VW 1300 '70, '68, VW K 70L '72, VW Golf '75, Mini Cooper 1300 '74, Mini 1000 '71, Mini 1000 autom. '70, Alfa Sud '73, Opel Ascona 165 '73, Toyota Corolla '73, Opel Kadett '72, '69, '68, Simca 1100 '71 Renault R4 TL '75. Citroën Dyane 6 '74, VW Pick-Up '71, VW bus bestel '71, Opel Commodore coupé '68, Ford 17M '71, Ford Mustang '75. Fiat 128 '73, '71, Fiat 124 '69, Inruil en financiering mogelijk. BOVAG-garantiebewijs. VW Audi Dealer F. Klijn, Economiestr. 47. — Hoensbroek, tel. 045-214415. x

Te koop onder garantie. Financ. en inruil. MAZDA 818 4-drs 74. Mazda 1000 74, Mazda 1300 73 en 74, Toyota Corolla coupé '73. Toyota Carina 73, Toyota 1000 '72, Opel Ascona 1600S 73, Ford 1600 XL 72, Ford Granada op gas 72, Simca 1000 Rally 70, f 400 moet gesloten worden. Auto Weber, Brugstr. 38 Schaesberg (bij Markt) tel. 314175. x

Te k. FORD 1600 bj. 73 f 4900, Ford Escort bj. 73 f 4250, Chrysler 180 GT bj. 72 f 2500, Morris Marina bj. 72 f 3650, Simca 1100 bj 71 f 1600, BMW 2800 bj 70 f 3700, BMW 71 f 4250. Inruil en fianciering binnen 1 uur geregeld. Veestraat 117 Sanderbout-Sittard 04490-7879. x

Te koop MANTA 1900 L groen type '72, Manta 1900 L rood 71, Manta 1600 groen '72, Ascona 16S groen 72, Record 1700 blauw 73, Kadett 72 goud, Kadett 71 bl., Kadett 69 goud, Ford 1600 blauw 74, VW 1300 L 71 geel, Escort 1100L groen 73. Daf 55 geel 71, Mini Clubmann 73, bruin. Inr. en financ. mog. Autobedrijf G. Simons, Nieuwstraat 127. Hoensbroek. x

Te k. CHEVROLET Monte Carlo bj '74 8 cyl. autom., elektrische ramen, stereo radio cassette, rem en stuurbekrachtiging, getint glas, verstelb. stuur, draaibare bestuurdersstoel, nw. banden, kleur goud metallic, crème leren dak, in prima staat. Nwprijs f 42.000,-, nu f 10.900,-. Excl BTW, tel. 04406-12071. x

Te k. MERCEDES-BENZ diesel, bj. '74, gel. 45.000 km. kleur rood, m. extra toebeh. Tel. 045-453106. x

Te k. Ford TAUNUS 15M bj. '69 f 850.- Ankersweg 27 Holtum-Born. x

Te k. Opel MANTA '74. H. Peters Bernadettelaan 25. Ubach over Worms na 6 u. x

Te k. FIAT Sport coupé bj. '70 m. gerev. motor, km.st. 40.000. Pr. K. Onnesstr. 29. Hoensbroek. x

Te k. Ford Station Car bj. '74, km.st. 16.000. Hofstr. 30 Heerlen. x

Te koop AUDI 80L bj. '73 in uitm. staat 47000 km. nw. banden, achterruitverwarm. etc. kleur groen, nw.pr. f 16.536,-, nu f 6650,-. Nieuweweg 26 Valkenburg. x

Te k. mooie DAF 33 L 70 of Fiat S 170 i.z.gst. koopje. Gladiolenstr. 49 Kerkrade-West. x

MERCEDES 230 bj 71, veel accessoires. Willem-Alexanderstr. 4 Eygelshoven, tel. 045-352271. x

Te koop BMW 1802 type 72, Kadett 73, Alfa Romeo 2000. Bellina 72, Simca Rally 72 2250,-, 2 CV 71 1500,-, Capri 69, Inr. Finc. Gar. Autobedrijf M. Hogenhout, Wilhelminastraat 146 Hoensbroek. x

SPUITCABINE te huur f 30 per auto. Meulemans, Ridder Hoenstr. 182 H'broek. tel. 045-211953. x

Te k. weg. vertrek naar buitenl. RENAULT 4 Safari bj. maart 1976 pr. f 8500,-, W. Alexanderstr. 42 Eygelshoven, tel. 045-351373, tussen 16 en 19 uur. x

Te koop 4 stuks bijna nieuwe auto-WINTERBANDEN met wielen t.b.v. een BMW-auto. Hoofdstraat 33 Schaesberg, tel. 045-313272. x

SIMCA 1301 T '70 i.z.g.st. pr. 1400,-. Veestr. 12 Catsop-Elsloo. x

Te k. Mini CLUBMAN 1100 1 jr oud. Dorpstr. 155, tel. 045-254584 Brunssum. x

MANTA dec. '71 lichte schade f 2150,-, Kadett LS okt. '69 i.z.g.st. f 1900,- Olympia '69 f 1900,-. Kadett '68 f 950,-. BMW '68 f 550,-. Weienweg 147 Treebeek, achter de witte pomp. x

Te k. Ford CAPRI 2 1600 XL bj. '74. Putstraat 7. Amstenrade. x

ISOLATIE? Begin met ELLEN tochtprofielen voor ramen en deuren. Vraag de vakhandel. x

Te koop FIAT 133 74, 127 72 73 74 75, 128 70 71 72 73 76, 128 coupé 1300 72, 128 rally 74, Allegro 1300S 74, Marina Coupé 1,8 73, Simca 1000 71. 1100 72, 1301 GLS 73, Rally I 71, Ford Escort 73, Ford Capri 1700 GTXL 70, Transit 100 73, Alfasud 73, 2CV4 73, Lancia Beta 1300 75, Lancia Fulvia 72, Daf 55 72, Ford 2000 GXL 72, Opel Rekord 1900 L 70. Diverse inruilwagens v.a. f 200,-. Inruil en financiering, P.L., garantie. Uw Fiat en Lancia-dealer. C & S Automobiel BV. Burg. Lemmensstraat 109. Geleen 04494-46400. x

BROMFIETSEN

Te k. Yamaha 250 '70 + verz. f 950.- of te r. teg. goede KREIDLER. Eindstr. 59 Schinveld.

Te k. z.g.a.n. KREIDLER RM bj. eind '74. valbeugels halogeenlamp snelgas knipperlichten, spiegels. Prijs f 1100,-. Zat.en zon. na 6 uur Susterselerweg. 121 Jabeek. x

KREIDLER te k. z.g.a.nw. 1973 Wienweg 57 Brunssum.

Te k. PEUGEOT 103 z.g.a.n. f 650,- bj. '75 Anjerstr. 9 Schinveld. x

Te k. Dames BROMFIETS Vespa Ciao z.g.a.nw. Parallelstr. 7 Amstenrade.

YAMAHA 50 JS goudkl. bj. '73 a. nw. f 800,- Veestr. 12 Catsop-Elsloo. x

Te k. KREIDLER, voetsch. i.z.g.st. niet duur Ritzen Grachtweg 4 Schinveld. x

ONDERWIJS

Bijles FRANS gevraagd MAVO-leerling 3de klas. - Br. ond. nr. S 9947 LD Sittard.

Dansschool Degenkamp, Pancratiushuis, tel. 714665. Nobelstr. 33 Heerlen. Dagelijks inschrijving nieuwe DANSCURSUSSEN. x

GEVONDEN-VERL.

Weggelopen zaterdagmorg 16 okt. Duitse HERDER, reu. Ter bez. Reinders, Flrisstraat 6 Lindenheuv Geleen.

GELD EN GOED

Isolatie? Begin met ELL tochtprofielen voor ram en deuren. Vraag de va handel.

VAKANTIE

SPEEDBOTEN met zonder motor en trail zeer interessant in pr. en financ. mog. Busk Grote Laak 19 Roggel, 04749-2445.

Voordeelprijzen Sta-toer-VOUWCARAVANS KIP A las Bürster-Flipper-Azte Silverline - Norstar - Er Eurocamper. Voorte Koelkasten Kachels O berghuisjes, Henk Cor Rijksweg Nederweert Tel 04951-31914.

Te k. Adria 5 p. TOU CARAVAN Hofstr. 98, Hr Tel. 045-217637.

Te koop STACARAVAN slpk., z.g.a.nw. Standpl. Leister Roggel. Inl. Ple Luxemburg 12 Vrieheide Heerlen.

Nog enkele aan oude pr KIP CARAVANS 1976. de dagelijkse caravan sho Sport Tillemans Showtent Heerenweg 338 route Hee len-Brunssum.

Als nieuw ROLLER 4.65 6 pers. 72, 2 gr. tafels wa toilr el pomp, luxe voo tent f 4850. Tel. 043-27121.

Te k. STACARAVAN bj Vr.pr. f 7500. Tebevr. 045 25314.

Opgelet! Opgelet. CAR VAN-IMPORT CORVAM Heerlen showt zijn nieuws 77-er modellen Stacarava m. goedgekeurde electr. dradling en aardlekschak laar. Keuze uit plm. 30 met 1, 2 of 3 slpk.krs. met douche en wc. All goed geïsoleerd voor winte gebruik. Inruilcaravans gen winterprijzen Inruil 100 pct financiering (pl.) m gelijk. Gratis transport na camping. CORVAM car vans Heerlen. In de Cram 1, Heerlen tegenover N tionale Houthandel. Tel. 0 nr. 717868. Doorlopend: el vrijdag, maandag en woens dag.

Nog enkele occasions TR GANA vouwwagens te koo Camping-Cars Ridderbe Einderstr. 42-44 Heerlen Borden volgen Varenbeu Tel. 045-211638

Eribette de luxe bj. '76 à 3 pers. gewicht 380 k KOELKAST 60 ltr. ver electr. pomp, electr. + ga verlichting m. voortent wk. gebruikt. Nieuwp f 7.400,- verkooppr. f 5.000 tel. 04454-1206.

Te k. a. zeer mooie KIP CARAVAN 4 à 5 pers. '7 prijs f 5000,-. Hindestraat Heksenberg-Heerlen.

Economie vandaag

ABW

HEERLEN – De Bondsraad van de Algemene Bond van Werknemers heeft tijdens een bijeenkomst in Sittard een motie aangenomen waarin wordt aangedrongen op een snelle nieuwbouw van de Rijksuniversiteit Limburg. De beslissing van de staatssecretaris om de nieuwbouw uit te stellen is een nieuwe slag in het gelaat van de Limburgse bevolking, zo vindt de ABW.

Inflatie

BRUSSEL – De EEG-landen moeten de inflatie volgend jaar terugdringen tot een gemiddelde van 7 tot 8 procent in plaats van de 10,4 procent van dit jaar. Zo zei vice-president Haferkamp van de Europese Commissie. Hij verwachtte niet dat de werkloosheid in de EEG veel zal afnemen het komend jaar.

Deel

DEN HAAG – De Minister van Binnenlandse Zaken wil bevorderen dat een vast dienstverband voor ambtenaren met deeltijdarbeid mogelijk wordt. Voor de helft van 1977 moet er een rapport met concrete voorstellen van een werkgroep op tafel liggen over dit onderwerp.

Pond

LONDEN – De Britse regering is niet van plan om de komende dagen in de vergadering van de landbouwministers van de EEG een waardevermindering van het „groen pond" voor te stellen. Het „groen" staat voor de koers van het pond sterling dat gebruikt wordt voor handel in landbouwprodukten.

NOM

GRONINGEN – Dr. K. de Groot plaatsvervangend directeur van de Nationale Investeringsbank wil niet langer part-time directeur van de NV Noordelijke Ontwikkelingsmaatschappij zijn. Dr. de Groot kan beide functies niet meer optimaal vervullen.

Graan

TEL AVIV – De Verenigde Staten hebben zich op het laatste moment teruggetrokken uit een vijfjarige graanovereenkomst met Israel, waartoe het initiatief was genomen door de voormalige Amerikaanse minister van landbouw, Earl Butz. In het kader van deze overeenkomst, zou Israel in de komende vijf jaar maximaal 300.000 ton voedergraan van de VS hebben kunnen kopen. Er zal nu jaarlijks een overeenkomst worden gesloten.

Nimox

DEN BOSCH – Dr. J. M. van Susante uit Venlo is wegens drukke werkzaamheden afgetreden als president-commissaris van Nimox Holding (import technische produkten, transportmiddelen, wegtransport). Hij blijft lid van de raad van commissarissen. In zijn opvolging als voorzitter is door commissarissen voorzien door de benoeming uit hun midden van de heer C. W. van de Griendt. De heer L. M. M. Höppener is wegens het bereiken van de wettelijke leeftijdsgrens afgetreden als commissaris.

Auto's

BONN – In de periode van januari tot en met september zijn in West-Duitsland 2,62 miljoen personenauto's geproduceerd tegen 2,07 miljoen stuks in de eerste negen maanden van 1975. De produktie van bedrijfswagens nam toe van 201.145 tot 236.000 stuks. De uitvoer van motorvoertuigen nam toe van 1,15 miljoen tot 1,45 miljoen stuks.

Vliegtuig

TOKIO – Japan zal voortaan bij de aanschaf van vliegtuigen meer aandacht schenken aan aanbiedingen uit andere landen dan de Verenigde Staten, zo heeft een hoge functionaris van het Japanse ministerie van internationale handel en industrie gezegd. Tot nu toe werd de Japanse vliegtuigmarkt beheerst door de Verenigde Staten. De koerswijziging houdt verband met het Lockheed-steekpenningenschandaal.

Omzet

BONN – In augustus heeft de Westduitse industrie voor in totaal 63,2 miljard DM omgezet. Dat is één procent minder dan in juli, maar zestien procent meer dan in augustus vorig jaar. Aan het buitenland werd in augustus voor 14,8 miljard mark verkocht, ongeveer één procent minder dan in juli, maar 23 procent meer dan in augustus 1975.

Olie

TEXAS – De Verenigde Staten zullen volgend jaar augustus een begin maken met de vorming van strategische olievoorraden in grote opslagruimten onder de grond, voornamelijk oude zoutmijnen in Louisiana, Texas, Kentucky en Illinois. Tegen eind 1978 wil men over een voorraad van 150 miljoen vaten (van 159 liter per stuk) beschikken. Doel daarvan is de VS te beschermen tegen de gevolgen van een eventueel nieuw olie-embargo.

PRODUKTIVITEIT ZORGWEKKEND

Ruim helft automonteurs ziet „garage" niet zitten

DEN HAAG – Ruim 58 procent van de automonteurs is niet tevreden met het werk in een autobedrijf en wil liever een andere baan hebben, omdat het loon, de zeggenschap en de promotiekansen tegenvallen. Dat blijkt uit een structuuronderzoek dat in opdracht van de Bovag verricht is door een commissie onder voorzitterschap van de vroegere staatssecretaris van verkeer, de heer Keyzer.

Volgens de onderzoekers is de produktiviteit van het personeel zorgwekkend. De rentabiliteit in het autobedrijf bedraagt slechts de helft van wat nodig is. Overigens is de consument tevreden, zeker als er een rechtstreeks contact bestaat met de monteurs. De meeste automobilisten brengen hun auto's voor onderhoud en reparatie naar een klein bedrijf, vooral omdat zij dat beschouwen als „beter en goedkoper"

Kopers van nieuwe auto's hebben een sterke binding met het automerk. De helft is trouw aan zijn merk en bovendien komt de meerderheid – zes van elke tien – met die nieuwe auto voor onderhoud en reparatie geregeld terug bij het bedrijf dat de auto verkocht. Bezitters van oudere auto's hechten daaraan minder belang, aldus het onderzoek van Bovag.

De onderzoekers noemen de vooruitzichten voor de autobranche „goed", gezien de verwachte verdere groei van het autopark.

Johan de Kuyper wint het van Peter Cuyper

DEN HAAG – De Schiedamse Distilleerderij Johan de Kuyper, die in kort geding verbod voor de drankenhandel van de naam Peter Cuyper had geëist, is donderdag in het gelijk gesteld. De president van de rechtbank in Den Haag mr. J. H. Blaauw bepaalde, dat de gedaagde partijen, Lucas Bols en de Grolsche Bierbrouwerijen, de naam Peter Cuyper niet meer als merk of handelsnaam mogen vervoeren. Dit op straffe van een dwangsom, groot ƒ 25.000, voor iedere dag dat in strijd met dit bevel wordt gehandeld.

Directe aanleiding voor dit kort geding was het feit, dat een dochteronderneming van Lucas Bols, Amager BV, in Haarlem en Den Haag twee tavernes (bar annex restaurant) onder de naam Peter Cuyper heeft geopend. Zij kreeg deze naam in licentie van de Grolsche Bierbrouwerijen. Grolsch zelf claimt de naam Peter Cuyper, omdat deze zeventiende eeuwse persoon de stichter van het bedrijf is. Het figuurtje Peter Cuyper komt op veel Grolsche reclameartikelen voor. Ook gebruikt Grolsch deze naam in haar reclamecampagnes. Het verbod geldt voor de Beneluxlanden.

BONN – Iran is voor 25,01 procent eigenaar van het Westduitse Krupp-concern geworden. Dit zal via vergroting van het eigen kapitaal worden gerealiseerd. Sinds de zomer van 1974 was de regering van de sjah al mede-eigenaar (25,04 procent) van de Krupp-dochter Huttenwerke (staal).

Koffie snel weer 37 cent duurder

AMSTERDAM – De prijs van de koffie gaat binnenkort weer omhoog. Per pak van 250 gram komt er 37 cent bij, zo hebben twee grote branders desgevraagd meegedeeld.

De fabrieken gaan met ingang van 25 oktober hun af-fabriek-prijs verhogen met 35 cent. De handel heeft toestemming gekregen de marges met 0,6 cent te verhogen, terwijl 1,4 cent BTW meer op het pakje komt, aldus Van Nelle en Niemeyer.

Volgens een woordvoerder van Niemeyer zal dit niet de laatste verhoging zijn. Eigenlijk lopen de prijzen al weer achter bij de wereldmarktprijzen, die blijven stijgen. Daarbij komt, dat de voorraden in de gebruikerslanden geringer zijn dan bijvoorbeeld een jaar of twee geleden het geval was.



De nieuwe F-16, het gevechtsvliegtuig dat ook door onze eigen luchtmacht gebruikt gaat worden, werd in Fort Worth in de Verenigde Staten getoond. Onder de gasten uit Europa was ook staatssecretaris Stemerdink van defensie (tweede van links).

Tekorten „Beek" blijven bestaan

Van onze redacteur in Den Haag

DEN HAAG – De provincie Limburg heeft in de jaren 1972, 1973 en 1974 in totaal een bedrag van ƒ 850.000,– bijgedragen aan het exploitatietekort van de luchthaven Zuid-Limburg, dat was telkens veertig procent van het tekort. De gemeenten en de Kamers van Koophandel van Heerlen en Maastricht droegen samen 20 procent bij, ruim vier ton. Ook over 1975 en 1976 zijn geen baten te verwachten van de regionale vliegvelden, aldus minister Westerterp.

Voorbij wordt gegaan aan de baten in sociaal-economische zin welke een luchthaven de regio oplevert. Dit zegt de minister van Verkeer en Waterstaat in antwoord op vragen door Kamerleden gesteld bij de behandeling van de begroting van Verkeer en Waterstaat. Het tekort bedroeg in 1972 ruim 690 mille, in 1973 was het 48 mille lager maar in 1974 ging het over de acht ton heen. De tekorten van het vliegveld Eelde bij Groningen begeven zich nog op iets hoger niveau, dat van de luchthaven Twente is aanzienlijk lager en bedroeg in 1975 350 mille. Voor 1977 zal het rijk 518.000 gulden bijdragen ten behoeve van de accommodatie voor de burgerluchtvaart op het vliegveld Zuid-Limburg. De minister stelt vast dat de exploitanten van de kleine regionale vliegvelden de financiële konsekwenties van eventuele omvangrijke uitbreiding van het verkeer niet alleen zullen kunnen dragen en dat dus te verwachten is dat tot in lengte van jaren van exploitatieverliezen sprake zal zijn.

FNV: gematigd en ook oog voor middengroepers

De opstelling van het FNV om de mogelijke vier procent marge, die er zou zijn in twee helften te delen getuigt van een constructieve gedachtengang omtrent de loonaspiraties over 1977 en het consolideren van de sociale verworvenheden als algemeen pakket voor het Nederlandse volk. Dat tevens voor het FNV duidelijk is dat de middengroepen sterk in de knel zijn komen te zitten en men daarom de top voor de nivellering bij een inkomen boven de 50.000 gulden wil leggen, getuigt van een werkelijkheidszin, die de honderdduizenden middengroepers misschien ietwat verlicht doet ademhalen want het zijn juist deze mensen geweest, die een enorme veer hebben moeten laten. Het principe van een rechtvaardige verdeling van kennis, geld en macht, komt vaak in de praktijk enorm onrechtvaardig aan bij de mensen van de middensalarissen en bij de groep middenstanders, die vaak met enorm hard werken nauwelijks boven een minimum loon uitkomen als zij na een jaar inkomsten en uitgaven van elkaar aftrekken. Dat is altijd de tragedie van een nivellering. Men heeft terecht zorgen voor de zwaksten. Die dienen een minimum-mogelijkheid te hebben om normaal goed door het leven te kunnen gaan. Maar als dat minimum regelmatig wordt opgetrokken en de echte toppers als in een harmonica-werking naar boven schuiven, dan komen de middengroepers in de knel. Zij dreigden het slachtoffer te worden van de tegen elkaar drukkende krachten tussen maximum en minimum. Het standpunt van het FNV laat thans ruimte zodat ook deze groep mensen weer adem kan halen. Dat kan een gunstige ontwikkeling inluiden want als het FNV duidelijk inziet dat ook de middengroepers er berooid aan toe zijn, dan is een meer harmonische aanpak binnen de verschillende geledingen van de thans bestaande vakorganisaties beslist mogelijk.

De FNV-opstelling is niet alleen van belang voor de ontwikkelingen op het gebied van inflatiebeteugeling en dus werkloosheidsbestrijding, maar heeft een duidelijkheid geschapen ten aanzien van het vakbondsstandpunt over de kaalgeplukte middengroepers.

B.R.

Onder redactie van Henk Thonen



Beursoverzicht

Hoger

AMSTERDAM – Het Damrak heeft zich ook donderdag bij hervatting van de handel van haar goede kant laten zien, al ging het allemaal wat kalmer dan de afgelopen dagen. Toch waren de actieve fondsen weer vaster gestemd, met uitzondering van HAL en HVA die beiden een gulden moesten prijsgeven op ƒ 80 resp. ƒ 44,50.

Van de internationals ging Unilever nog eens ƒ 1,40 vooruit naar ƒ 113 en Kon. Olie ƒ 1,80 naar ƒ 121,50. Philips was mede op buitenlandse vraag een gulden beter op ƒ 27,70. Hoogovens boekte een winst van 40 cent op ƒ 41,20, terwijl Akzo onveranderd ƒ 28 noteerde, waarna de koers wat afbrokkelde. KLM deed er ƒ 1,30 bij op ƒ 118,80. Een zelfde winst was ook weggelegd voor Nationale Nederlanden op ƒ 77,80. Heineken ging nu weer ƒ 1,80 hoger in andere handen over en ook Deli won een gulden op ƒ 97.

De staatsfondsenmarkt lag er wat verdeeld bij. Vrijdag staat de inschrijving open tegen 100 pct op de nieuwe 25-jarige, 9,5 pct BNG-lening. De belangstelling voor de lening leek goed te zijn.

Tot de fondsen die een goede koersstijging konden bereiken behoorden Ennia, de Telegraaf, Bos Kalis, KNP, Meneba, Wessanen, Deln-Atjeh, Van Berkel, Holec en Bols. Unikap daarentegen moest een paar gulden prijsgeven, terwijl ook Inventum weer ƒ 15 lager werd verhandeld. Op de actieve markt was er gedurende beurstijd sprake van enige reactie. Heineken raakte zijn hele winst bijna weer kwijt. Toch bleek middenbeurs de ANP-CBS algemeen een vol punt te zijn gestegen. De staatsfondsenmarkt nam de stijgende lijn weer op en over een breed front werden een paar dubbeltjes bij de koersen gevoegd.

Advieskoersen

AMSTERDAM – De advieskoersen in Amsterdam luiden heden:

Amerikaanse dollar 2,50-2,60
Engelse pond 4,09-4,39
Belgische fr (100) 6,55-6,85
Duitse mark (100) 103,25-106,25
Ital.lire (10.000) 26,35-30,25
Portugese esc. (100) 7,05-8,80
Canadese dollar 2,55-2,65
Franse fr. (100) 50,75-53,75
Zwitserse fr. (100) 103,00-106,00
Zweedse kroon (100) 58,00-61,00
Noorse kroon (100) 46,00-49,00
Deense kroon (100) 41,00-44,00
Oostenr. sch. (100) 14,66-14,96
Spaanse pes. (100) 3,57-3,87
Griekse drachme (100) 6,55-7,80
Finse mark (100) 64,50-67,50
Joegosl. dinar (100) 11,75-14,00

Avondkoersen

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen donderdagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de officiële slotkoers van dezelfde dag):
AKZO 27,30-27,40 (27,30)
Kon. Olie 120,60-121,60 (120,80)
Philips 26,80 gb-27,30 gl (27,10 gl)
Unilever 112,50 gb-113,30 (113,00)
KLM 117,50 (117,20)

beurs van amsterdam

Binnenlandse Aandelen

AKZO	28,00f	27,30
ABN	281,50	285,00
AmRo	65,40	65,60e
Deli-Mij	96,00	98,20
Dordtsche	150,00f	150,60
Dordtsche Pr.	149,00	150,20
Heineken	139,50	139,50
Heineken H.	133,60	135,00
HAL Hold	81,00	80,50
Hoogovens	40,80	41,50
HVA-Mijen	45,50	45,30
KNSM	128,00	127,50
KLM	117,50	117,20
Kon. Olie	119,70	120,80
Nat. Ned.	76,50	77,00
Ommeren	181,00	181,50
Philips	26,70e	27,10f
Robeco	176,00	177,00
Rolinco	135,60	136,00
Scheepv U.	106,00	106,00
Unilever	111,40	113,00

Binnenlandse Obligaties

10.50 Ned. 74	105.50	105.20
9.75 id 74	102,90	-
9.50 id. 76-1	101.80	101.80
9.50 id. 76-2	101.70	101.80
9.00 id. 75	99.20	99.70
8.75 id. 75	98.40	98.50
8.75 id. 75-2	98.90	99,00
8.50 id. 75	97,60	97,60
8.50 id 75-2	97.60	97.80
8.00 id. 69	93.20	93.50
8.00 id. 70-95	93.60	93.70
8.00 id 71-9	92.50	92.80
8.00 id. 701	96.70	-
8.00 id. 7011	95,00	95.00
8.00 id. 70111	95.00	94.80
8.00 id. 76-91	95,30	95,30
8.00 id. 69-76	99.90	99.80
8.00 id. 70-77	99.80	99.70
7.75 id. 71-96	90,70	91.00
7.75 id. 73-98	90.20	90.50
7.75 id. 70-78	99.80	99.70
7.50 id. 69-94	90,40	90.60
7.50 id. 71-96	89.50	89.80
7.50 id. 72-97	88.90	89.20
7.50 id. 71-81	98.00	97.80
7.20 id. 72-97	86.80	87.20
7.00 id. 661-91	90.10	90.10
7.00 id. 66II	89,50	89.50
7.00 id. 69-94	87.70	87.80
6.50 id. 68I-93	86.00	86,00
6.50 id. 6III	85,50	85.50
6.50 id. 68III	85,30	85.30
6.50 id. 68IV	84.90	85.00
6.25 id. 66-91	87.40	87.40
6.25 id. 67-92	84.70	84.70
6.00 id. 67-92	84.00	84.00
5.75 id. 65I-90	85.40	85.40
5.75 id. 65II	85,90	85.90
5.25 id. 641-80	83.70	83.70
5.25 id. 64II	83,20	83,20
5.00 id. 64-94	78,50	78.70
4.50 id. 58-83	91.00	91.00
4.50 id. 59-89	81.90	81.90
4.50 id. 6PI-85	-	87.50
4.50 id. 60II	80.50	-
4.50 id. 63-93	78,00	78.00
4.25 id. 59-84	86.40	86.70
4.25 id. 60-90	79.55	79.55
4.25 id. 61-91	78.80	78.80
4.25 id. 63I	76.90	76.90
4.25 id. 63II	76.20	76.20
4.00 id. 61-86	-	84.90
4.00 id. 62-92	76.00	75.80
3.75 id. 53-93	74.00	74.00
3.50 id. st 47	67.00	67.00
3.50 id. 53-83	86.70	86.70

Converteerbare Obligaties

4.75 AKZO	72.00	71.50
8.75 ABN	105.00	105.00
6.00 ABN	112.50	112.50
6.75 AmRo 73	89.50e	90.50
5.50 AmRo	167.00	167.50
8.25 Ball Ned.	89.80	90.00
8.50 Bos Kal.	101.50	101.80
6.25 Buhr T	98.00	98.00
7.25 Furn. 73	84.50	84.50
4.75 Gelder	94.70	94.70
5.75 Gist-Br.	83.00	84.20
6.50 Grinten	105.50e	105.50
7.25 H'meijer	91.00	91.00
5.25 Hoogov	75.00	75.00
7.50 IHC Holl.	74.50	74.50
7.25 Kappa73	77.20	82.20e
6.50 Kluwer	107.00	108.00
8.75 KNSM	96.80	97.00
8.75 KBB	100.00	100.80
5.75 KLM	85.50	86.00
7.75 K.N.Pap.	106.00b	110.00b
7.25 KSH 73	60.20	60.50
7.00 Lyons N	55.00	56.50
7.25 M'intosh	74,90	75.50
9.00 Meneba	93,50	94.50
7.00 NBM-B	69,50	69.80
7.25 Nederh.	3.00	2.80
6.50 NBM	187.25	190.00
7.75 Nutricia	86.00	86.10
8.00 Nijverd.	79.00	79.80
4.75 Philips	89.25	89.75
10.00 Pont	10.00	100.20
7.50 Proost B.	90.00	90.50b
6.50 Rolinco	69.00	68.50
6.50 id. 1000	71.10	72.00
8.00 Sanders	78.00	78.00
7.00 Skol Br.	83.20	83.30
7.00 Slav. Bk.	93.50	93.50
9.00 VMF-St.	88.00e	88.80
8.25 Vih. But.	84.50	85.00
7.00 W'sanen	85.20	87.00b
8.75 W.U.Hyp	108.50	108.50e

Binnenlandse Aandelen

ACF	219.80	222.00
Ahog.-BOB	36.00	36.50
Ahold	80.50	81.50
AMAS	8.10	9.30
AMEV	46.90	48.50
Amfas	79.00	80.00
Asd. Droogd.	60.50	62.00
Asd. Rijtuig	166.00	166.00
Aniem Nat.	15.70e	15.60
Ant. Brouw.	-	-
Ant. Verf	133.00	-
Arnh. Schbw	77.00	76.00
Asselberg	699.00	685.00
Ass St.R'dam	78.00f	77.50
AUDET	255.00	262.00
Aut. Ind. Rt.	1290.00	1300.00
Ballast-N.	67.00	68.00
BAM	61.50	62.50
Batenburg	209.00	211.00
Beek van	64.00	63.00
Beers	80.20	81.30
Begemann	89.50	89.50
Bergoss	134.00e	140.00
Berkel P.	105.00	106.50
Blydenst. C.	257.00	265.00
Boer Druk	135.00	135.00
Bols	72.50	76.50
Borsumij W.	87.00e	88.50
Bos Kalis	103.00e	105.30
Braat Bouw	154.00	154.00
Bredero VG	-	-
id. cert.	1232.00	1180.00
Bredero VB	1195.00	-
id. cert.	256.00	254.00
Buhrm. Tett.	250.00	64.00
Calvé-D. cert.	157.00	156.00
id. 6 pct. cert.	1200.00	1200.00
Centr. Suik.	-	85.00
id. cert.	79.00e	78.80
Ceteco	175.00	177.00
id. cert.	175.00	176.00
Chamotte	29.90	29.70
Cindu-Key	36.50	37.50
Crane Ned.	755.00b	750.00b
Desseaux	63.80	65.00
Dikkers	57.00	56.00
Dr. Ov Hout	227.00	227.00
Droge	1255.00	1255.00
Duiker App.	140.00f	125.00b
Econosto	36.00	36.20
Elsevier	262.00	275.00
id. cert.	262.10	274.90
EMBA	119.50	119.00
Ennia	98.00	100.00
Fokker	30.00	30.90
Ford Auto	350.00	352.00
Fr.Gr.Hyp.	95.50f	96.00
Furness	59.00	58.70
Gamma H.	41.00e	41.40
id. 5 pct.	16.50	16.50
Gel. Delft c.	234.00	233.00
Gelder cert.	44.10	44.50
Geld. Tram	290.00	-
Gerofabr.	16.80	16.80
Giessen	139.50	142.00
Gist Broc.	48.50	49.70
id. cert.	48.50	49.70
Goudsmit	80.00	81.00
Grasso	83.00	83.00
Grinten	176.00e	174.00
Grofsmed.	81.00	-
Hagemeijer	74.00	75.50
Hero Conc.	-	110.00
Heybroek	-	
Hoek's Mach.	64.50	66.50
Holec	95.00	99.00
Holl. Bet.	69.50	69.50
Holl. Bet. c.	72.00	69.00
Hunter D.	27.00e	26.90
ICU	75.00	79.50
IHC Holland	14.40	14.50
Ind. Maatsch.	174.00	174.00
IBB Kondor	57.00	57.50
Interlas	87.00b	90.50
Internat. M.	36.70	37.00
Inventum	475.00	460.00
Kappa cert.	112.00	125.00b
Kempen B.	70.00	71.00
Key Houth.	2100.00	2110.00
Klene S.	183.00	188.00
Kloos	142.00	145.00
Kluwer	75.50	76.00
KBB	86.00	-
id. cert.	86.00	86.00
id. 6 cum	12.00e	12.00
KNP	46.80	47.70
Krasnap.	150.00e	152.50
KSH	24.80	24.00
Kwatta	15.80	15.10
Landre Gl.	145.00	146.50
Leids Wol.	256.50	263.00
Macintosh	59.60	59.00
Maxw. Petr.	135.50	136.00
Meneba	73.50	75.00
Metaverpa	-	-
MHV A'dam	51.50	51.50
Moeara En.	252.50	253.00
id. 1-10	3230.00	3200.00
id. 1-4	680.00b	690.00b
Mijnb. W.	900.00	900.00
Naarden	41.20	42.50
Naeff	-	-
Nat. Grondb.	37.60	38.80
NBM-Bouw	26.00b	26.00b
Nedap	242.00	244.50
Ned. Bontw.	214.50	212.50
Ned. Crediet	43.80	44.40
Ned. Dagbl.	163.90	168.00
id. cert.	410.00	420.00
NMB	131.20	133.00
Nelle	234.50	235.00
Netam	38.50	38.00
Nierstrasz	1140.00	1140.00
Norit	81.50	83.50
Nutricia GB	50.00	50.30
Nutricia VB	48.00	48.30
Nijverdal	38.70	38.80
Ogem Hold.	20.10	20.90
Orenstein	210.50	215.00
Oving-D-S	139.50	140.00a
Pakhoed H.	84.00	85.50
id. cert.	82.80	84.80
Palembang	59.00	59.00
Palthe	50.10	50.30
Philips	-	-
Pont Hout	212.00	214.50
Porcel Fles	91.00	91.00
Proost en Br.	138.00	141.00
Rademakers	324.00	324.00
Reesink	126.00	127.00
Reeuwijk	41.00	41.50
Reiss	141.00	139.00
RIVA	292.50	296.00
id. cert.	295.00	295.00
Rohte en Jisk	-	37.50
Rommenholl.	332.00	340.00
Rijn-Schelde	70.00e	70.50
Sanders	91.50	91.00
Sarakreek	30.20	30.20
Scheepshyp.	2980.00	3000.00
Schev. Expl.	15.30	15.50
Schlumberger	1185.00	1200.00
Schokbeton	900.00	900.00
Schuitema	145.00	145.50
Schuppen	376.50	347.00
Schuttersv.	74.00	74.00
Slavenb. Bnk.	2510.00	2530.00
id. cert.	251.00	253.00
Stevin Gr.	81.50	83.00
Stoomsp. Tw.	52.00	52.10
Tabind Phil.	85.00	84.50
Telegraaf	77.00b	81.50
THV Intern.	132.00	131.50
Tilb. Hyp. Bk.	145.00	145.00
Tilb. Waterl.	380.00	380.00
Tw. Kabelf.	284.00	284.00
Ubbink	125.50	124.00
Unikap	138.50	135.00
Unil. cert.	-	-
id. 7 pct.	73.10	73.20
id. 6 pct.	64.00	64.00
Vd. Vliet-W.	58.50	57.20
Veneta	42.00	42.50
Ver. Glasf.	90.80	90.50
Ver. Hand S.	666.00	666.00
VMF	84.00	83.00
Ver. Uitg. mij	65.70	66.50
Verto. cert.	27.00	27.30
Vezelverw.	-	-
Vihamij Butt.	42.00	42.50
VRG Papier	53.50	54.50
Vulc.oord	29.00	29.00
Wegener C.	-	-
id. cert.	48.00	49.00
Wessanen C.	72.00	78.00
W.U. Hyp.	270.00	274.50
Wyers	68.00	70.00
Wijk en Her	1215.00	1215.00
Zaalberg	61.50	61.50

Buitenlandse Aandelen

All. Brew.	204.00	201.00
Br. Petrol	265.00	265.00
Gevaert Ph.	71.00	70.50
Hoechst	141.50	141.00
Hoesch	53.00	52.00
Imp. Chem.	132.00	128.00
Petrofina	278.00	283.00b
Pye Hold.	-	70.00
Solvay	-	155.00
Un. Miniere	-	670.00
Akzona	-	38.80
Alcan	62.00	63.00
Amax Inc.	136.00	137.50
Am. Cyanam	65.30	63.30
Am. Motors	10.40	10.10
Am. Standard	65.00	67.00
Am. Tel&Tel	150.50	151.50
Ampex Corp.	17.20	17.50
Anaconda	58.00	61.20
Asarco	37.50	36.10
Bell Teleph.	133.00	133.00
Bethl. Steel	94.30	92.70
Boeing Corp.	106.00	105.00
Bovis Corp.	1.90	2.15
Burroughs	229.80	229.50
Can. Pacific	41.20	41.80
Carl. O'Keefe	6.50	6.30
Celanese	113.70	116.70
Chrysler	48.80	49.00
Citicorp.	80.00	80.00
Cities Serv.	143.50	145.50
Colgate	65.50	66.60
Columb. Gas	64.10	63.40
Cons. Edison	48.00	47.50
Control D.	61.50	58.50
Curtiss W.	40.00	39.50
Dow Chem.	105.70	107.00
Eastm. Kod.	220.00	219.60
Exxon (10)	134.00	134.70
Ford Motor.	139.60	141.40
Gen Cable	25.80	25.80
Gen. Electric	131.80	133.50
Gen. Foods	81.90	82.10
Gen. Motors	182.50	184.50
Gilette	69.90	69.50
Goodrich	60.00	60.00
Goodyear	53.50	53.50
Gulf Oil	65.00	67.00
Husky Oil	45.00	45.00
Imperial Oil	50.50	51.00
IBM	689.00	689.00
Int. Flavors	6.00	61.50
Int. Nickel	78.50	80.00
Int. Tel en T.	77.20	76.20d
Kennecott	76.20	77.00
Litton Ind.	35.50	33.80
Lockheed	22.20	22.50
Merck Co.	190.50d	189.00e
National Can.	32.00	32.50
Nat. Dist.&C.	58.80	58.60
NCR Corp.	88.80	86.50
N.A. Philips	74.50	74.50
Occidental	43.70	43.20
Penn. Centr.	2.30	2.20b
Pepsi Co	206.00	207.00
Ph. Morris	152.00	152.00
Philips P.	152.50	153.00
Polaroid	87.50	87.50
Procter&C.	234.20	235.00
RCA Corp.	63.80	62.40
Rep. Steel	83.00	81.50
Reynolds I.	165.50	163.00a
Sears	170.00	170.50
Shell Can.	36.10	36.10
Shell Oil	192.50	189.50
South Pac.	83.50	83.00
Sperry Rand	113.70e	115.00
Standard Br.	147.00	146.00
Sterling Dr.	40.50	41.20
Studebaker	92.00	92.00
Sun Oil C.	103.90	103.50
Tandy Corp.	89.50	90.00
Texaco	67.00e	68.50
Texas Instr.	277.50	274.00
Transam C.	30.50	30.50
Un. Carbide	154.50	152.50
Un. Pacific	222.00	223.50
U.S. Steel	180.00	179.50
Warner L.	82.00	82.00
Westingh.	43.00	42.10
Woolworth	54.50e	56.20
Dai-Ichi K.	250.00	260.00
Nippon Elec.	370.00	-
Pioneer El.	185.00	185.00
Sanyo Electr.	91.00	91.00
Sony Corp.	430.00	440.00
Sur. Brouw.	-	-

a = laten
b = bieden
c = ex-claim
d = ex dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten

AUTO'S & MOTOREN

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO'S ook schadewagens Autohandel en sloperij S. Marxer, Kapelweg 24, Heerlen. 710418. x

Te k. alle ONDERDELEN voor alle auto's — Industriestr. 39, Spek'heide. Ingang bruine poort, tel. 045-412045. x

Wij kopen en halen uw oude auto. Tevens 't juiste adres voor alle types gebruikte auto-onderdelen. Autosloperij Verboom B.V. Leemkampsweg 2 Palemig Heerlen. Tel. 045-710654 en 717512. x

Te k. Toyota COROLLA 1200 Luxe bj. nov. 1974. km.st. 22.000, div. acces. f 6900,-. Te bevragen Groenendaal 65 Waubach, na 17.00 uur. x

PEUGEOT 304 GL met snuifd. 52.000 km. okt. '72. f 4300,-. 043-37096. x

ALFA ROMEO 1600 super '71, zeldz. auto 1e eig. 60.000 km. f 3800. 043-22454. x

Te k. MITSUBISHI Lancer 1400 GL maart '76. Willem 2-laan 30 Schaesberg, 045-311485, na 6 uur zat. gehele dag. x

Opel KADETT de L. '74 en '72, Datsun 1200 '74 en '73, Escort de L. '73, Datsun Cherry stat. car. '75, Cherry de L. '73, Toyota Corolla de L. '71 en '74, Manta '71, Chrysler 2000 automatiek '75, Mercedes 220B type '71, Ford Taunus 17M '69 f 700. Garantie, financ. en inruil. Autobedrijf P. Veenstra, Rotterdamstr. 98 Heerlen, tel. 711406. x

Te k. SIMCA Rally 1 bj '73 met ANWB-rapport. Vraagprijs f 4600,-. Semmelweisstraat 11 Heerlen, Grasbroekerveld. x

Ford 1300 L '71, Ford 2000 GXL '71, Ford bus '71, Simca 1000 Rally '72 en '71, Morris 1100 '71, Peugeot 304 '71, Opel Rekord 1900 '70, Kadett '70 en '69, NSU 1200 TT '71, Fiat 128 Rally '72 en '70, Fiat 850 '71, Ford 17M '69, BMW 1600 '69, Renault R16 TL '70, Chrysler 180 '72, Honda '71, Skaldia '72, Vauxhall '70, VW 1200 '68, Taunus 12M '70. Inruil en financiering Nieuwstraat 41 Schaesberg (einde Nieuwstraat linksaf, grindweg), tel. 311078. x

Te k. Opel KADETT 1975. Bovenderstraat 20 Merkelbeek. x

Van part. te k. RENAULT 16 TS 1972, 75000 km., groen metall. f 4500,-. Merkelbeekerstr. 57, Brunssum. Tel. 045-255006. x

AUTOBANDEN, grote voorraad, nieuw en gebruikt. Sterk concurrerende prijzen. Uitlijnen op modernste Hunter electron-a-line, 1e in Zd. Limburg. J. Rouwette Klimmen. Tel. 04405-1286. x

Uw RENAULT-AGENT Loven b.v., Brunssum biedt aan: een Renault 5 TL, demonstr.auto plm. 3 mnd oud blauw metall. Rembrandtstr. 64, Brunssum, tel. 045 nr 253333. x

Te k. DAF 66 Marathon Combi, bj. 1973, kmst. 47000. Tel. 045-712178. Na 16 uur. x

Te koop VOLVO 264 demonstratie-auto radio en open dak 1976; Peugeot 104 1975; Peugeot 304 1972; Simca 1501 Spec. 1974; Simca 1100 1974; Simca 1501 GLS 1968; Opel Manta 1900 1973; BMW 520 1973; Alfetta 1,8 1974; Citroën 2 CV 1967; Citroën Dyana 6 1971; Ford Taunus 1600 L 1972; Ford Taunus 1600 Stat.car. 1971; Ford Taunus 12M 1968; Fiat 850 E 1972; Fiat 132 1970-'72; Mazda 1300 1974; Morris Marina coupé 1975; Mini 100 Clubman 1974; Toyota Corrola 2.800 km. gereden 1976; DAF 33 1968 tm 1973; DAF 44 1967 tm 1972; DAF 46 1975; DAF 55 1968 tm 1971; DAF 55 Coupé 1970; DAF 66 1974-'73; DAF 66 station car 1974-1973. Enkele inruilauto's 33 44 55 v.a. f 200.-. Uw Volvo-, Daf-Mazda Dealer. Autobedrijf Loven B.V., Palemigerboord 401, (aan de Rotonde), Heerlen, tel. 045-712451. x

Te k. LANCIA Beta 74 1600 wit. i.z.g.st. Weg. verh. n. buitenland. Tel. 045-254584. x

Te koop RENAULT 4 TL 1973-'72; Renault 5 TL 1976-'73; Renault 6 TL 1973-'72-'70; Renault 6 L 1973; Renault 10 M 1968; Renault 12 TL 1972; Renault 12 TR stat. auto 1975; Renault 12 TS 1974; Renault 17 TS auto 1975; DAF 33 1971-'68; DAF 44 1974-'73-'70-'69; DAF 55 2971-'69; DAF 66 1973; DAF 66 combi 1973; Citroën 2 CV 1972; Citroën 2 CV 4 1972; Citroën Clubman 1972; Citroën Dyana 4 1973-'74; Fiat 127 1974; Alfasud L 1974; VW 1600 L 1970; Citroën Ami „super break" 1974; Opl Kadett 1970; Austin Glider 1970; DAF 46 SL eind 1975. Uw Renault agent Loven B.V. Brunssum. Rembrandtstr. 64, Brunssum, Tel. 045-253333. x

THEO STET B.V., Heerhugowaard Pascalstr. 8-10-16 Industrieterrein. Het grootste adres in Nederland voor bedrijfsaanhangwagens, boottrailers, paardentrailers, caravans, stawagens, vouwwagens, tenten en bagageaanhangwagens, nieuw en gebruikt tegen zeer scherpe prijzen, alles direct uit voorraad leverbaar. Afd. bedrijfsaanhangwagens en paardentrailers, keuze uit ruim 500 stuks, voor iedere branche, alle soorten en maten. Afd. boten, boottrailers, b.b.-motoren, keuze uit ruim 250 stuks. Afd. caravans, stawagens, vouwwagens, tenten en bagageaanhangwagens, keuze uit ruim 150 stuks. Grote caravanshop. Tel. 02207-15956 - 12688 - 17124 - 13499. Bij ons dagelijks, ook 's zaterdags, van 8 tot 18 uur permanente show. 's Zondags gesloten. x

Te koop MAZDA 616 1975; Mazda 1300 4 deurs 1974; Mazda 1000 1975; Simca 1000 GLE 1976; Simca 1000 Spec. 1972; Chrysler 1971; Citroën 2 CV 4 1975; Citroën GS 1973; Datsun 180 B 1973; Triumph Dolomite 1973; Fiat 128 A 1973; Ford Taunus 1972; DAF 44 1973-'72-'71-'70; DAF 55 1971; DAF 66 1973-'75 DAF 46 1975. Lotomy Kerkrade B.V., O. L. Vrouwestr. 89, Kerkrade, tel. 045 nr 453030. x

30 procent KORTING op alle accu's, banden, trekhaken, uitlaten, enz. voor elk merk en type auto. Ook alle accessoires. Donny Klassen, b.v., groothandel in automaterialen. Meerssenerweg 219 tel. 043-27354, Maastricht. x

OPGELET!! Wij verkopen ± 40 garantie-auto's in elke prijsklasse. Autobedrijf Hamers, In de Cramer 1 te Heerlen. x

± 50 AUTO'S te koop gevr. vanaf 1971, alle typen, ook bestel en vracht. Autobedrijf Lukassen, Holzstr. 67 Kerkrade, tel. 045-456963. x

Te k. gevr. alle SCHADE-automobielen en oude metalen, ijzer enz. Wij halen Uw oude auto af tegen betaling. Autohandel oud-sloperij P.J. Wolters Sportstr. 30 Kerkrade-W. 045-411480. x

Met BOVAG-garantie te k. KADETT'S van '68 tot '74, Rekord 1700 '73 en Corolla '71, Auckel Nieuwenhagerheidestr. 57 Ubach over Worms. x

RENAULT-dealer biedt de volgende automobielen te koop aan: Renault 4 T.L., bwj. 70, 70, 70, 71, 73, 74, 75, 75; Renault 6 L. bwj. 71, 75; Renault 6 T.L. bwj. 73, 73, 74; Renault 12 T.L. bwj. 72, 72, 72, 73, 75; Renault 12 T.S. bwj. 74; Renault 16 T.L. bwj. 68, 72, 72, 73, 74, 75; Renault 16 T.S. bwj. 75; Renault 15 T.S. Coupé bwj. 72; Citroën A.Z. bwj. 72; Citroën Dyane 6 bwj. 74; Simca 1000 S bwj. 72, 73; Simca 1000 G.L.S. bwj. 72; Simca 1100 L.S. bwj. 73; Daf 33 bwj. '72; Austin Glider 1300 bwj. 70; BMW 2500 bwj. 72; Peugeot 404 bwj. 72; Volvo 144 L bwj. 70; Morris 1800 bwj. '66; Morris Mini 1275 G.T. bwj. 72; Opel Rekord 1900 autom. 18.000 km bwj. 76; V.W. Golf L.S. bwj. '75; Simca Chrysler 1600 bwj. '72. Autobedrijf Heynen, Frankenlaan 1 Heerlen (Welten) bij nieuwe brug. Auto's met BOVAG-garantiebewijs. — Verkoop 's avonds op afspraak. Verkoop weekdagen van 9 tot 18 uur en 's zaterdags van 10—17 uur. Tel. 045-713600. x

Nu ook DOE HET ZELF GARAGE m. spuitcabine in Heerlen, Palemig Wagenschutsweg 41. Open van 9-22 uur. Zat. tot 17 uur. Tel. 714849. x

Te k. MERCEDES Diesel type 200 bj 1975, in st. v. nieuw. Schadevrij, geen invoer. Te bevragen Autobedrijf H. God, Heerlerbaan 74-76, Heerlen x

Te k. VW 66 in z.g.st. Gijzenstr. 11 N'hagen, Tel. nr. 312798. x

Autobedrijf H. God biedt aan: TOYOTA Mark 11 met gas bj 75; Toyota Carrina 1600 luxe 73; Toyota 1000 2 stuks 73; Citroën GS Break 1220 Club bj 74; Toyota 1200 72; Renault R6 TL 1100 74; Renault R12 TL 71; Simca 1000 72 en 70. Div. inruilers. Heerlerbaan 74-76, Heerlen. x

NSU 110 68 loopt goed, met radio, f 500.-. Quabeekstr. 5 Jabeek. x

Van part. te k. 2 CV 4 jan. 74, oranje, 26500 km. Door garage onderh., in pr. st. f 4900.-. Europalaan 5 Nuth. Tel. 04447-1881. x

Voor liefhebber! Prachtige MERCEDES 190 SL bj. 1958, zilver metallic, zwarte linnen kap en winterkap, gereviseerde motor, gereviseerde achteras, nieuwe aandrijfas, nieuwe dynamo. f 9500.-. Br. o. nr D 257 LD Heerlen. x

Van part. SIMCA 1501 Sp. 70, pr. carross.werk, nwe schokbr., uitlaat, Prijs n.o. t.k. Hamerstr. 1 Heerlen. x

Te k. VW-MOTOR en accu, weg. sloop en div. Vinkstr. 7 Eygelshoven. x

Te k. 2 CV 4 1970, i.e.st. 650 gld. Sittarderw. 30 Hrln. x

Te k. weg. sterfg. OPEL 1700 bwj. 73, Gasinstall. Wilhelminstr -0, Schaesberg. Tel. 045-311985. Prijs f 5750.-. x

Te k. ESCORT. Dr. Schaepmanstr. 12, Brunssum. Tel. 255304. x

Te k. Mini clubman '73 te bevr. Kruisstr. 79 Grevenbicht, tel. 310 x

Te k. v. part. zeer mooie Citroën GS Club type '72 ieder desk. onderz. toegest. Inr. mog. Leeuwerikstr. 25 Eygelshoven. x

Opel REKORD 1700 S '70 motor banden i.z.g.st. na 17 u. Bekkerw. 84 a Heerlen. x

Te k. VW 1300 bj. '70 P. Fervers, Kast. Hillenraedstr. 98 Roermond. x

Te k. SUZUKI T 500 Salviastraat 11 Kerkrade-West. x

Te k. OPEL Manta 1600 SR type '72 kl. oranje-zwart. Hoofdstr. 214 Hoensbroek. tel. 213580. x

Te k. VW Passat '73 km. 48000 extra 4 velgen m. winterbanden. H. Schlijper, Grachterstr. 107 Kerkrade-West tel. 411894. x

Te k. MINI 1000 bj. '73 kl. geel i.z.g.st. brede banden, sportstuur, mistlampen, km. st. 41000 vr.pr. 4.900,- A. Fokkerstr. 37 Heerlen tel. 045-410882. x

Te k. Morris Marina van part. bj. '72 i.z.g.st. nw. banden radio en mistlampen vr. pr. f 2600,- km.st. 42.000 04490-1270. x

Te k. v. part. i.st.v.nw. Olds mobielen. Stereo cass. aircond. Broekstr. 28 Schinveld. x

Te k. TOYOTA Corolla LS Coupé '72 Bilderdijkstr. 19 Hrl. x

Te k. Alfa Sud Ti bj. '75 met achterschade (moet nog ingev. worden) Kleikoelenweg 20 c Nieuwenhagen. x

Te k. VW- kever '69 f 650,-. Mercedes 230-6 f 3500.-. Ford H.C. '71 f 2750,- Chysler 160 '71 f 1000,- Heerenweg 104 Heksenberg. x

Te k. RENAULT R 4 eind '71 i.z.g.st. km.st. 40.000 tel. 416535. x

Te k. Simca 1100 bj. '71 pr. f 1250 Bachstr. 24 Sittard. x

Te k. OPEL Rekord bj. 1973 Michael Collinstr. 7 Holtum-Born. x

FORD 1600 L '74 i.pr.st. f 7800,- Lichtenbergstr. 65 Hoensbroek-Z. (Chr. Koningkerk.) x

FORD Granada 2300 4-drs. '72; Ford Coupé GXL '73; '71; Opel Kadett LS '73-'70-'71;Opel Kadett LS '72; Austin Allegro 1100 '74; Mazda 1000 '73; Ford Capri 1600 L '73 Ford Escort 1100 '73; Fiat 1600 4-drs. '73; Kadett '69 R 16 '71 2300, R 6 '71. Inr. fin. en gar. Autobedrijf P. v. Dijk Hompertsweg 33 Schaesberg-Kakert telefoon 311729. x

Te k. z. mooie DYANA type '72 rood f 1850,-; Renault 4 type '72 f 1605.- Hamerstr. 16 Heerlen. (bij Ambachtschool). x

Te k. 2 MERCEDES 406 bj. '68, Bedford diesel bj. '70 Corisbergweg Hrl. tel. 045-411108. x

OPEL Ascona 16 S bj. '71 kl. zilverm. radio-stereo-rec. enz Reeweg 78 Ubach over Worms. x

Te k. zeer mooie KREIDLER 180 GT bj. '72 vr.pr. f2250.- tel. 00449-1087 x

Te k. Volvo type 142 E de L bj. 26 juni '73 weg. omst. pr n.o.t.k. 04490-7956 na 17.00 u. x

Te k. door dame haar mooie en i.z.g.st. zijnde FORD 1600 L t '72 km.st 25000 f 2250 inruil mog. te bevr. Paulusstr. 11 Sittard. x

Te k. FORD Granada 2600 4-drs. '73; Ford Granada 2600 Coupé '72; Ford 17 M '69 3 st.; Ford Capri 2000 GTXLR '70; Ford Escona '69; Fiat 850 Spec. '69; Fiat 850 Coupé '71; Opel Record Coupé 1900 '69 Opel Record Caravan '69; Opel 1700 '69; Opel Rekord '688 3 st.; Opel Kadett '70; Opel Kadett '69 3 st.; Opel Ascona '73 1600 SR; Opel Kadett Caravan '68; Volkswagen 1302 '72 1e eigenaar; BMW 3, 0 S '72; Chysler 180 '72. Gar. en inr. en fin. mog. Jo van Mil Sportstr. 10 Kerkrade-West tel. 045-410826. x

Te k. van part. Mini Clubman bj. '74 als nw. Lichtebergstraat 38 Schaesberg. x

Te k. R5 TL bj, '73 pr. n.o. te k. Reeweg 58 Waubach, tel. 045-312779 na 6 uur. x

Te koop ond. garantie, PEUGEOT 104 GL '74 als nieuw Renault R17 coupé '73 geel, zeer mooi, Ford 1600L '74 4-deurs 27.000 km Ford 1600 L '73 schuifd. Escort 1100 L '73 rood. Datsun 1200 coupé '74 18.000 km., Toyota Carina 1600L '74, Corolla 1200 L '73, Allegro '75 20.000 km. BMW 2000 '72 zeer mooi, Opel Caravan '71 5-deurs. Autobedr. H. Moonen, Valkenburgerweg 13 Voerendaal, tel. 1501. x

DATSUN 100 A '74 geel f 6750, Datsun 180 B a. nw. '74 f 7500,-. Rekord diesel '73 4-drs f 7900,-. Kadett SR '73 geel, Ascona voyage caravan '74 rood f 7900, Ford Escort '73 rood, Mini '71 geel, Kadett '69 f 1250 4-drs z. mooi, Fiat 124 rood '71 f 1650, Ascona '71 oranje. Gar. fin. inruil B. Aretz Barbarastraat 10 Palemig Heerlen, Tel. 711268.

CITROëN GSX okergeel '75, Citroën GS 1220 break '73, Citroën GS 1220 Club '73 Citroën GS 1015 '72 '71, Dyana 435 '73 - '71, Renault 4 '73, Simca 1000 Special '73. Motor Suzuki 550 6 maanden oud. Bovag autobedrijf May Crutzen, Hunsstr. 33 — Ubachsberg, tel. 04446-2121.

Van part. z.g.a.n. MAZDA 1000 bj. '74 weinig gel., te bevr. St. Pieterstr. 32 Chevremont.

SIMCA Rally z. 73 i.z.g.st., na 6 uur. Sleutelstr. 2 Wessem.

Tek. OPEL Kadett L type 69, tel. 045-310284. Dr. Poelsstr. 14. Schaesberg.

Weg. aansch. grotere auto te k. aang. DATSUN 140 J de lux bj. '75 km.st. 27000. m. mag. velgen. Radio Hoofdst. enz. tel. 04447- 2156. Vloedstr. 34 Nuth.

Te k. VW 1300 de luxe weg. omst.h. bj. 1970. Met radio etc. Alles i.z.g.t. Keuring toegestaan. Vr.pr. f 1350,- te bevr. na 17 u. tel. 04490-8398.

Te k. Lelijke EEND 2 cv bj. '70 goed onderhouden f 600,- tel. 045-352124.

Te k. MERCEDES 280 S 3 jr. oud nieuw mod. Theunissen Nieuwstr. 34 Schinveld tel. 045-254300.

MERCEDES-BENZ. Mercedes-Benz. Mercedes 300 D nieuw model, fabrieksnieuw. veel extra's 240 3.0 '76 1e eig. 12000 km., 200D '76 1e eig. 10.000 km., 240D '75 1e eig. 58.000 km., 220D '75 1e eig. 67.000 km., 200D '75 1e eig. 29.000 km., 200 benzine '75 1e eig. 17.000 km., 280S '74 metallic schuifd., 200D '72 ruilmotor met rek., 200D '72 i.g.st., 200D '70 ruilmotor met rek., 230 '71 automaat benzine, 200 '69, wit. benzine. 250 '68 zwart. — Automobielbedrijf Jurgen b.v., Kerkrade-Chevremont. Teutelbroekstr. 73, tel. 045-452570. x

Te k. OPEL Manta 1900 SR '73, z.g.a.n., geel-zw., km.st. 57.000. Edwin Aldinstr. 10, Holtum, tel. 04498-2333.

Te k. ALFASüD T.I., metallic groen, Campagnolo wielen, 24.000 km gel., bwj. '75, 1e eigenaar. Kouvenderstr. 183. Hoensbroek, tel. 045-212537. x

PEUGEOT 304 '72 *f* 4250.-, Ford Consul 1700 '73 *f* 6500, Simca 1301 '73 *f* 5000, Simca 1100 LS '73 *f* 4750, Toyota Corolla '72 *f* 4000, Opel Kadett '71 *f* 3250. Alles met garantie. Fiat 600 *f* 500. Beaujean Hoensbroek Verl. Klinkertstr. 75, telef. 045-212743. x

Te k. FIAT 850, bwj. '68; Simca 1501 automatic, '73. Tel. 04446-2800. x

Te k. YAMAHA 650, bwj. '75, km.st. 5000. Prijs *f* 3800.- Ceintuurstr. 14 Schaesberg x

'73 CITROëN D Special. Bez. „Huize Aurora", Gulpenerberg 6, Gulpen. x

Simca-, Sunbeam-, Chrysler- en Matra-dealer COUMANS, Stationsstraat 46 en DSM-straat, t.o. de Miro te Beek, tel. 04402-1243, biedt onder BOVAG-garantie te koop aan: Chrysler 160 '73, Simca 1302 Special '73 en '71, Simca 1100 T.I. '73, Simca 1100 Spec. '73, Simca 1100 E.S. '75, Simca 1100 GLS '74 en '73, Simca 1000 Spec. '74 '72 en '71, Simca 1000 GLS '73 en '68, Sunbeam 1600 GLS '74 2x, Fiat 124 '74, Fiat 128 '72, Lada 1300 '75, Daf 66 '74, Citroën GS 1220 Club '73, Citroën Ami Super '74, VW Golf '75, Skoda 100 LS '74, Toyota Corolla coupé '71, Toyota Corolla 1200 '71, Ford Escort '71, Saab 99 GL automaat '74, Alfasüd '73 Inruil en eigen financ. mogelijk. Iedere techn. keuring toegestaan. Zaterdag de gehele dag geopend. x

Te k. FORD Cortina 1600, bwj. '68, prijs *f* 750.-. Rukkerweg 56, Heerlen. x

Autobedrijf „Correct" biedt een collectie goede gebruikte auto's te koop aan voor zeer lage prijzen. Al onze wagens zijn in zeer goede staat en zijn geheel nagekeken door onze monteurs, dat blijkt ook wel, want bij iedere auto is drie maanden schriftelijke garantie of 10.000 km. Financiering met f 100.- contant. Klaar terwijl u wacht. Ruilt elk oud jaartal in. Ook inkoop v.a. 1970. Opel Rekord 1900 4 drs. '74 f 5400; Opel Manta 16 S '71 f 4800; Toyota Corolla Mark '71 f 3200; BMW '69 f 2750; Mini '70 f 1500; Mini '70 f 1500; Audi 60 L '71 f 2450; Renault R 16 '71 f 2450; Renault R 8 '70 f 1450; Fiat 127 de luxe '73 f 3650; Fiat 850 Coupé '70 f 1450; Fiat 850 Special '70 f 1450; Ami 8 '71 f 1750; Diane '70 f 1250; Simca 1100 '70 f 850; VW Kever 1300 '69 f 1100; NSU 1200 6 '71 f 2750; Fiat Sport 850 '70 f 1500. Brunssummerweg 81 Ubach over Worms. Geopend van 10 tot 19 uur. Zaterdags de gehele dag tot 21 uur. Zondags gesloten. Tel. 045-315024.

Leijenaars-automobielen gebruikt met de zekerheid v. nieuw biedt te koop aan keurcollectie van eerste klas automobielen van recente datum met 3 maanden schriftelijke garantie op onderdelen en werkpl.t. Inruil en financiering mogelijk ook zonder eigen geld P.L. en supersnel geregeld. Iedere erkende keuring toegestaan. BMW 1602 oranje bj 75, weinig gel. Datsun Cherry 100A lila bj 74, Peugeot 104 kl. oranje bj 73, Audi 80S kl. okergeel bj 73, Ford Capri 1600 GT kl. bruinm. bj 74, Ford 1600L kl. geel bj 74, Ford 2000 GXL V6 kl. blauwm. bj 73, Ford 1600L kl. blauwm. bj 73, Ford 1600L rood bj 72, Ford 2000 V6 bruinm. bj 72. Ford Escort 1100 groenm. bj 74. Ford Escort 1300 kl. oranje bj 74, Ford Capri 1700 GTXLR bj 71. Ford Capri 1500L bruinm. bj 70. Ford Capri 1700 GT groen bj. 70. Opel Manta Berlinetta automatiek bruinm. bj. 73. Opel Manta 1900 kl. okergeel bj. 72. Opel Manta 1200 groenm. bj 73, Opel Ascona 1200 kl. groenm. bj 73, Opel Ascona 1600 kl. rood bj 73. Opel Ascona 1600 kl. blauw bj 72, Opel Ascona 4-drs 1600 bj 71, Opel Kadett kl. monzabl. bj 75, Opel Kadett special bj 74 kl. rood, Opel Kadett stationcar kl. oranje bj 74, Opel Kadett kl. bruinm. bj 73, Opel Kadett kl. okergeel bj 72, 2 stuks Opel Kadett bj 72, Opel Kadett stationcar bj 71, Diversen Opel Kadetts in de bj 71 70 69 68, Toyota Celica LT kl. geel bj 74, Toyota Corolla coupé bj 73, Toyota Corolla 1200 de L bj 73, Toyota Corolla 1200 coupé bj 72, Toyota Corolla 1200 stationcar bj 72, Toyota Crown 2000 bj 72, Mazda 1300 kl. rood bj 772, Opel Rekord 1700 kl. groenm. bj 72, Opel Rekord bestel met LPG bj 73, Fiat 127 kl. geel bj 72, Fiat 128 kl. groen bj 73, Fiat 128 rally kl. geel bj 73, Fiat 128 combi bj 71, Fiat 850 bj 70, Fiat 750 bj 73, Simca 1000 GLS bj 73. Simca 1000 bj 70, Opel Kadett automatiek 4 drs bj 72, VW kever 1200 kl geel bj 72, VW 1300 kl. geel bj 71, VW 1300 kl. wit bj 71, Daf 55 kl. oranje bj 72, Daf 55 kl. oker bj 72, Daf 44 kl. rood bj 70, Mini 850 kl. oker bj 71, Renault R6 bj 71, Citroën Eend bj 70 en 71. BMW 2500 bj 70. Mercedes 250S met LPG bj 68, Citroën clubman bj 71, Ford 12M bj 72, Ford Transit geheel gesloten kl. geel bj. 72. En diverse inruilauto's (ca. 25 st.) voor lage prijzen. Leijenaar's autocentrale waar U auto's met service koopt. Ridder Hoenstraat 151 Hoensbroek. Tel. 045-212091.

Te k. DAF 33 *f* 400,-. Gillissen, Schleidenstraat 7 te Kerkrade. x

Te k. OPEL Kadett. Verschuurstr. 16, Heerlen.

Aangeb. MINI Clubman. okergeel. bwj. '74, i.g.st. Vraagprijs *f* 5800.-. Schoolstraat 13, Heerlen, tel. 045-716401. x

Te k. MERCEDES 190 D. t.e.a.b. Jan Steenstraat 3 Brunssum. x

Te k. mooie MAZDA 616 type '72, *f* 3150.-. Beatrixlaan 4, Ohe en Laak. x

Te k. 2 CV 4 bj. '75; 2 CV 6 bj. '75; Ford Escort type '70; Opel Kadett type '73; Fiat 600 '69. Inruil en fin. mog. Grasbroekerweg 108, Heerlen, tel. 045-716333. x

Te k. FORD Taunus '68 *f* 750.-; Ford Escort G.T. '69 *f* 1500.-. Heggerank no. 14, Brunssum. x

Te k. DAF 33 bwj. '68, i.z. g.st., voor weinig geld. Kerkraderweg 33 Molenberg Heerlen. x

Te k. FIAT 127 bwj. '75, km.st. 22.000; Mini 1000 bwj. '74 *f* 4600.-; Mini 1000 bwj. '71; Fiat 850 bwj. '71; 2CV4 bwj. '73. Inruil en financ. mogel. Autobedrijf Jo Hollands, Locht 26, Heerlerbaan, tel. 416903; werkplaats achterom. x

Te k. VERSNELLINGSBAK VW 411. Te bevr. Servatiusstraat 22, Kerkrade, tel. 045-453884.

Te k. OPEL Rekord en Opel Blitz, of te ruil tegen goede aanh.wagen. Veeweg 18. Waubach, tel. 315201.

Van part. te k. CITROëN GS type '75, weinig gelopen, 1ste eig., schadevrij. event. in termijn. kl. rood. Truytstr. 37 Eygelshoven.

Te k . BMW 2500 type '70, kl. wit, goed onderh. met magn. velgen. Vraagprijs *f* 4250.-. Schoutstr 29, Kerkrade. na 6 uur.

Wegens omstandigh. CHEVROLET Impala, op gas, i.z.g.st.; Renault TS 16. Horrichs, Julianastr. 26, Berg aan Maas. x

Te k. MINI 1000, i.z.g.st., nwe banden en accu. Interess. prijs; MGB demonstratie-auto *f* 5000.- onder nwprijs. Tel .045-415757. x

Wegens aansch. grotere auto te koop MINI Clubman 1100 '75, magn. wielen plus rapp. Na 18 uur Elbereveldstr. 210 Kerkrade-West. x

BROMFIETSEN

Gevraagd ZüNDAPP, Kreidler of Yamaha, tel. 045 - 311492. x

Sensationele aanbieding 3 overj. nieuwe BERINIES p. st. 545 nwpr. 745 voordeel 200. Peugeots en Mobylettes 160 tot 395. Maxi Puch overj. nieuw van 790 voor 700 6 mnd. gar. Grond Schaesbergerstr. 51a Terwinselen. x

Te k. KREIDLER bromfiets Bevr. Wals, Buijsroggestr. 4 Simpelveld. x

SPARTAMATIC 2 jr. gebr. met helm, tas en verz. f 300. Quabeekstr. 5, Jabeek. x

Te koop PEUGEOT 103 i.z. g.st. koopje. Geleenstr. 44. Puth-Schinnen. x

Te koop aangeb. wegens plaatsgebr. mooie DAMES-BROMMER, Batavus, in zeer goede staat Mgr. Lebouillestraat 48, Hoensbroek, na 17.00 uur. (zaterdags na 12.00 uur) x

Te k. PEUGEOT 204 i.pr.st. bj. 69, pas gekeurd. f 850.-. Bernhardstraat 3 Kakert, Schaesberg. Tel. 315995.

Te k HONDA schakelbr.-fiets met helm en verz. 125.-. Past. van Eysstr. 41 Geleen.

Te k. FLANDRIA bj 1975, 4 versnell. voet. Na 17 uur. Heistr. 38 Einighausen.

Te k. bromfiets TOMOS 4 versnell. bj. 74, en verz. Inl. tel. 04492-1605. x

GELD EN GOED

Alle GELDLENINGEN binnen 4 uur geregeld. Tweede hypotheken binnen 48 uur geregeld. Ter Horst, Bernhardstr. 5 Geleen bij de Markt tel. 04494-46186. x

PRUDENTIA voor alle fin. problemen. Leningen tot 96 maanden ook zonder eigen huis. Overname lopende leningen mogelijk. Kwijtschelding bij overlijden tot 20.000,- inbegrepen lening 100% voor uw nieuwe auto! Sterk concurrerende tarieven en looptijden voor 1e en 2e hypotheken. Prudentia, gevestigd sinds 1961 te Kerkrade,Poststr. 36. Tel. 045-456543 's Avonds en zaterdags tel. 045-457572. Financieringen - Assurantiën- Hypotheken. x

A.K.E. alle geldleningen in één dag geregeld, bel. 04406-40326. x

LANDBOUW

Stalen BUIZEN. Uit voorraad goedkopere stalen buizen voor constructie doeleinden zoals ronde, vierkante en rechthoekige buizen. Ook koper en messingplaat uit voorraad. Felix-Phillips,, Industrieterrein Nuth. postbus 43 tel. 04447-1422. x

Te koop SUIKERBIETEN-KOPPEN 2½ ha. Tel. 045 nr. 211905.

Te k. gevr. 2500 kg. VOEDERBIETEN. Kastanjelaan 5 Geleen. tel. 43351.

VOEDERBIETEN te koop. Hoogstraat 5 Nieuwenhagen, tel. 312524.. x

Te k. jonge HENNEN, J. Webers, Brandstr. 43, Einighausen, tel. 04490-9217. x

Te koop het allerbeste HOOI en stro. Goedkope partij voer- en eetaardapp. rode wortelen, 1ste klas bonenstro enz. enz. Bel 043 nr 30534. Voor alle landbouwproducten inkoop - verkoop.

Win een ring met briljant aan uw hand... terwijl u uw huis doet met Kosla

nieuw



Kosla, de briljante allesreiniger

Terwijl uw hele huis fonkelt van schoonheid fonkelt aan uw hand een briljant Een echte briljant in wit goud gevat u wint hem bij Kosla de briljante allesreiniger. Want Kosla is niet alleen veilig voor alles wat fris en schoon moet zijn Kosla is ook uitgesproken zacht voor uw handen. De handen misschien waaraan straks zo n schittterende ring met briljant gaat flonkeren.

Zo wint u een Kosla briljant

Aan iedere royale fles Kosla hangt een eenvoudig wedstrijdformulier U vult het aan en stuurt het op Dat is alles. Zonder moeite. zonder sparen. zonder bijbetalen! In totaal zijn er in Limburg 16 ringen van f 340,- met waardecertificaat te winnen.

Haal zo'n fles briljante Kosla uw allesreiniger bij uitstek

de briljante allesreiniger:



Geweldig goed idee:

Grote dikke truien met 'n prima pantalon.



Warme wollen pullover met V hals, dik gebreid o a in RAF blue, 36-44. **65,-**

Behaaglijke acryl pullover in diverse kleuren, **50,-** *38-44.*

Jersey pantalon met sierstiksels Gemakkelijk wasbaar 42-50 **65,-**

65,- *Gabardine krijtstreep-pantalon Met uitlopende pijp 38-44*

M136

als uw tuin u lief is



maak dan gerust een afspraak met

TUINTECHNIEK LIMBURG B.V.
VALKENBURGERSTRAAT 114
BERG EN TERBLIJT
Tel 04406-40313
b.g.g. 04494-48284 040-864557

Voor onze verkoopafdelingen vragen wij:

TELEFONISCHE VERKOOPMEDEWERKERS(STERS)

met als standplaats Weert voor hele dagen.

De werkzaamheden bestaan uit het verkopen per telefoon van advertentieruimte(s) voor onze diverse uitgaven door geheel Nederland t.b.v officiële opdrachtgevers.

WIJ VRAGEN:
- goede wil om te werken;
- doorzettingsvermogen, vooral de eerste weken;
- goede telefoonstem,
- leeftijd 19 tot 60 jaar.

WIJ EISEN:
- dat alle verkopen met goede en met de voorgeschreven voorlichting plaatsvinden.

WIJ BIEDEN:
- basissalaris (wettelijk minimumloon);
- ruime provisieregeling;
- reiskostenvergoeding;
- sekundaire arbeidsvoorwaarden volgens de Grafische C.A.O.

Indien u geïnteresseerd bent bel dan 04950-36834 en vraag naar de heer van Bergen Hij maakt dan gaarne een afspraak met u voor een gesprek (b.g.g. s v p bellen 04950-21447).



UITGEVERIJ GROEN & GROEN B.V.
WEERT Ph. van Hornestraat 10.

KANTOREN der notarissen
Lucien BARTHELS,
te Kanne, tel 012-451005
Bénédicte DUMONT,
te Aubel, tel 087 687635
Maandag 8 november 1976
te 10.30 u. in gehoorzaal Vredegerecht te St. Martens Voeren

OPENBARE VERKOPING

van twee woonhuizen te St Martens Voeren
Hagelstein 41 en 43
groot resp 260 m² en 2435 m²

en van perceel bos groot 32 a 60 ca

Inlichtingen bij notaris Dumont te Aubel (B)

U WILT GELD LENEN?

BEL SMETS MONEY-SHOP 045-218218



laag tarief !

netto bedrag in handen	24 mnd vanaf	36 mnd vanaf	48 mnd vanaf	60 mnd vanaf
2.000	99	74		
3.000	146	102	88	
4.000	194	136	116	
5.000	241	169	135	121
7.000	334	235	187	159
8.000	381	268	213	181
10.000	475	333	266	225
15.000	709	498	395	333
18.000	863	612	487	411
20.000	959	679	540	456
25.000	1203	853	678	574
30.000	1443	1024	814	688

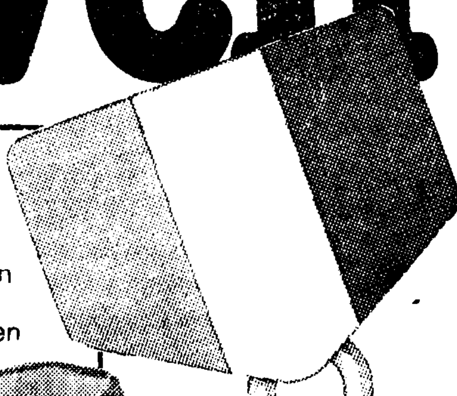
Deze aantrekkelijke tarieven zijn inkl kwijtscheiding bij overlijden tot f 25 000 bruto verstrekt krediet Verder geen kosten Woningverbeteringskredieten nu ook zonder eigen huis looptijden 72 84 en 96 maanden Vraag vrijblijvend onze folder Vervroegde aflossing mogelijk Overname bestaande leningen mits zonder achterstand meestal geen bezwaar Wij bemiddelen voor 5 financieringsmaatschappijen met verschillende acceptatie en tariefmogelijkheden

Tarief 2e hypotheek, looptijd 120 of 180 maanden, vanaf:
10.000 is 120 x 145,32 of 180 x 120
15.000 is 120 x 216,16 of 180 x 180
20.000 is 120 x 288,21 of 180 x 240
25.000 is 120 x 360,26 of 180 x 300.
30.000 is 120 x 432,32 of 180 x 360.

Hoensbroek (Heerlen), Akerstraat 210a, tel. 045-218218
Venlo, Koninginnesingel 70, tel. 077-19775
Venray, Oude Oostrumseweg 6, tel. 04780-5870

Deze aanbiedingen zijn geldig van donderdag 21 t/m woensdag 27 oktober

Voordeeltroeven



Sportieve meisjeslaars
Solide bruin leder met crêpeline zool Maten 31-39 Exclusief bij Rio Bello vanaf
39,-

Modelaars voor meisjes
Solide leder met soepele crêpeline zool Maten 31 t/m 39 Normale winkeladviesprijs vanaf ~~64,95~~
Bij Rio Bello vanaf
49,-

Hoogwaardige kwaliteits kinderschoen
Jucht leer leder gevoerd met voetkorrektor soepele crepezool Normale winkeladviesprijs ~~45,-~~
Bij Rio Bello slechts een week
Maten 20-24 **27,50**
Maten 25-29 **29,-**

Speels kinderpantoffeltje
Met rood bedrukt dessin en soepele elastieksluiting Maten 2? t/m 29 Normale winkeladviesprijs ~~13,95~~
Bij Rio Bello
9,90

Geweldige jongensbooty
In sterk en flexibel pigskin **Leder** gevoerd Diverse kleurenkombinaties Maten 27 t/m 39 Rio Bello voordeelprijs vanaf
19,90



Beek: Winkelcentrum Makado
Kerkrade (west): Akerstraat 68A

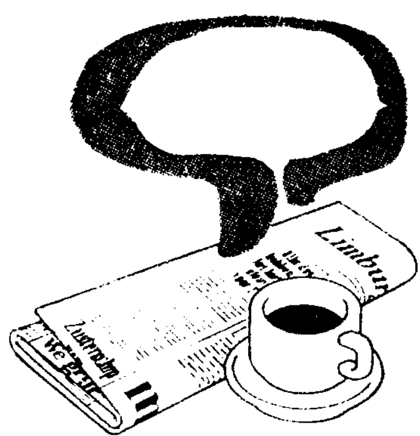
Rio Bello®

Rio Bello grootste schoendiscount van Nederland, *is gevestigd in Rotterdam, Utrecht, Eindhoven, Tilburg, Bergen op Zoom, Roosendaal, Beek, Oss, Putte, Delft, Hulst en Kerkrade*

Limburgs Dagblad voor Oostelijk Zuidlimburg

Vrijdag 22 oktober 1976

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: BEN ROMIJN; EDITIECHEF-REDACTIE: MARTIN JANSEN. KANTOREN: HEERLEN: NOBELSTRAAT 21, TEL. 045-718100 (10 LIJNEN). KERKRADE: MARKT 42, TEL. 045-455506. HOENSBROEK: KOUVENDERSTRAAT 91, TEL. 045-218555. BRUNSSUM: RUMPENERSTRAAT 36, TEL. 045-256363.



Bal

● *Jaarlijks onderneemt het Comite Datwig-je-nit met alle bejaarden van Heerlen, die daar lust in hebben, en met behulp van een groot aantal vrijwillige chauffeurs een grote, mooie en gezellige tocht. Op 9 mei 1977 zal dat voor de tiende keer gebeuren. Wie nu mocht denken, dat dat allemaal niets kost, vergist zich. Geen nood. Hij kan deze vergissing goed maken met maandag 25 oktober naar het liefdadigheidsbal in het Bowling Center Hoeve de Aar te gaan. Dat bal begint om 20.30 uur. En wat het aparte is aan dit bal, de toegang is gratis. Het comité heeft bovendien voor enkele leuke verrassingen gezorgd. Een selectie van de bekende orkesten Circle en Roly Poly zal voor de muziek zorgen. Het comite rekent op een groot bezoek van levensblijde mensen, die zich na een rustig weekeinde eens heerlijk willen amuseren. En de Heerlense bejaarden „varen" er wel bij. Eigenlijk maar ook letterlijk.*

Koning



● *In de openbare leeszaal en bibliotheek te Brunssum was dezer dagen een koning te zien. Of beter een koninkje. Zijne majesteit was er pas zeven. Zijn naam: Egie Oberijen. Zijn functie: koning ter opluistering van het kinderboekenfeest. Egie zag er chic uit en hij kweet zich bijzonder van zijn taak. Helaas duurde zijn glorie maar een dag.*

Auvermenneke

● *Het Auvermenneke, plaatselijk blad voor Klimmen, bestond op 13 oktober drie jaar. Nog geen jubileum om er een grote viering tegenaan te gooien. Dat doet het Auvermenneke dan ook niet. Wel lezen wij, dat het Limburgs Dagblad van 8 januari 1974 over het Auvermenneke schreef, dat „de stencils van slechte kwaliteit waren". Het zal wel zo geweest zijn. Maar na drie jaren is dat wel grondig veranderd. En ook dat willen wij best eens schrijven. En voorlopig weer drie jaar erbij. En zo voort natuurlijk.*

Deuk

● *Funs uit Simpelveld pufte dezer dagen zwaar hijgend zijn stamcafé ter plaatse binnen. „Mensen, wat heb ik het zwaar", zei Funs, toen hij weer wat op adem was. „Vanavond heb ik thuis een partijtje en daarvoor moest ik enkele van mijn vermaarde koude schotels maken. En alsof dat nog niet genoeg was komt me daar mijn nichtje opdraven met de mededeling, dat zij thuis een feestje heeft waar men het niet zonder mijn koude schotels kan stellen. Ik werk me kapot". Hetgeen Funs niet belette enkele biertjes te pakken om vervolgens met de mededeling, dat hij geen minuut tijd meer had, de deur uit te hollen. Enkele achterblijvers, die hem toevallig nakeken zagen, dat uit een door zijn koude buffetten bekend hotel net de laatste schaal achter in de auto van Funs werd geschoven. De image van Funs heeft er een enorme deuk door gekregen.*

Modern

● *Jozefien uit Simpelveld had een kaarsenhouder gekocht met een hypermoderne voet. 's Avonds was er een feestje. Er hing nogal wat rook. En dus stak Jozefien de eerste kaars in de fraaie houder aan. Toen zij zich omdraaide zag zij Huppie van negen op de grond liggen met de vingers in de oren, tellende: „Vijf, vier, drie, twee, een, zero". Gelukkig bleef het daarbij.*

ZONDAG VIER MISSIONARISSEN OP DE RADIO

„Missie is tweerichtingsverkeer geworden"

● *In de huiskamer van pastoor Heijnens wordt de missiezondag voorbereid. V.l.n.r., Ben Heijnens, Harry Hoeben, Karel Weerkamp en Henriette van Luytelaar*



HEERLEN – „Ik ging naar de missie met de catechismus in de hand en kwam terug met de bijbel". Dat zegt pater Joop Rieter, die twintig jaar in Afrika in Guinee gewerkt heeft als missionaris-oude-stijl. Al doende merkte hij, dat hij niet naar Afrika was gekomen om alleen maar wat te brengen, maar ook om er wat te leren. Missioneren is een tweerichtingsverkeer geworden.

Zondagmorgen om tien uur komt pater Rieter in de Annakerk in Heerlen vertellen wat hij van de missie vindt. Hij doet dit samen met drie andere missionarissen tijdens een dienst die rechtstreeks door de KRO-radio wordt uitgezonden. Karel Weerkamp heeft al zeven jaar in de Braziliaanse stad Recife gewerkt als gymnastiekleraar, vormingsleider en pastoraal werker. Volgend jaar gaat hij als priester terug naar „zijn" mensen. Medische missiezuster Henriëtte van Luytelaar vertrekt binnenkort naar Brazilië. En pater Harry Hoeben is na jarenlange arbeid in Ghana deze zomer naar Nederland teruggehaald, om in Heerlen directeur te worden van het Missionair Centrum. Zij vertellen zondag van hun ervaringen, van hun plannen en hun ideeën.

Koerier

Pater Hoeben vertrok destijds naar Afrika in de gloed van het Rijke Roomse leven. Hij heeft aan den lijve ervaren hoe de betekenis van missie in tamelijk korte tijd helemaal veranderde. De missionaris is een soort koerier geworden tussen de mensen in de Derde Wereld en de mensen hier. „Je brengt het beste van hier naar daar en je probeert het beste van daar naar hier te brengen. In Afrika en Latijns-Amerika zijn ontwikkelingen gaande, die voor ons hier van groot nut zijn". „In Brazilië weten de mensen nog wat het is om voor elkaar op te komen", zegt Karel Weerkamp. „Dat komt natuurlijk ook omdat de mensen veel meer op elkaar zijn aangewezen. Je hebt er bijvoorbeeld geen sociale voorzieningen. In basisgroepen en coöperaties werken de mensen daar in echte gemeenschappen. Iets waarvan wij veel kunnen leren. Men vindt elkaar op grond van het onderdrukt zijn en van het niets hebben of niets zijn".

Zuster van Luytelaar ziet haar taak niet als het overbrengen van hoge medische kennis, maar veel eerder als het „voortbouwen op de goede dingen die er zijn. De eigen hygiëne uitbreiden, vroedvrouwen opleiden vanuit hun eigen gewoonten en omstandigheden. Anders krijg je gediplomeerde vroedvrouwen, die snel werk zoeken in de stad of het buitenland, waar meer geld te verdienen is. Daar zou je de plaatselijke bevolking niet mee van dienst zijn".

Woningeigenaar ziet renovatie niet zitten

Toekomst Oude Heilust is nog steeds onzeker

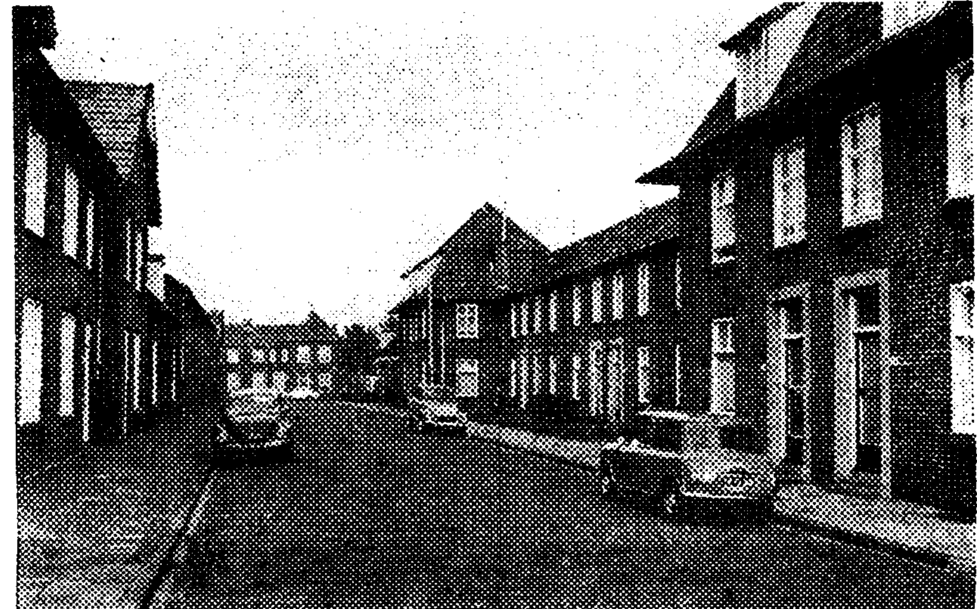
KERKRADE – De bewoners van 146 vooroorlogse woningen in de Oude Heilust in Kerkrade-West weten nog steeds niet precies wat er met hun huizen gaat gebeuren. In de gemeentelijke saneringsnota uit 1973 staat, dat ze te slecht zijn en voor 1980 afgebroken zouden moeten zijn. Maar onder de huurders heeft zich een buurtcomite gevormd, dat het BAB in Eindhoven (het Bouwkundig Adviesburo Buurtbewoners) een grondig onderzoek heeft laten doen. Het rapport van het BAB komt tot de conclusie, dat er zowel bouwtechnisch als woontechnisch geen argumenten zijn, die aanleiding geven tot sloop van de wijk Oude Heilust.

Het comite van de bewoners heeft dit rapport en de conclusies aan de woningvereniging Spekholzerheide gegeven en gevraagd op korte termijn een oordeel te geven. „Het rapport wordt op het ogenblik bestudeerd door deskundigen die destijds ook de genoemde saneringsnota opstelden. Over een week of twee hopen zij daarmee klaar te zijn en dan zal het bestuur van de woningvereniging het bewonerscomité en de opstellers van het BAB-rapport uitnodigen voor een gesprek, zo zegde voorzitter Jo Franssen toe.

Twijfel

Het bestuur van de woningcorporatie laat er intussen nauwelijks twijfel over bestaan, dat het voorstander is van sloop en nieuwbouw. „Je zou je stedebouwkundig een heel andere indeling van die wijk kunnen voorstellen", zegt Jo Franssen. Een andere overweging is, dat de vooroorlogse woningen een zwaar tekort op de exploitatie veroorzaken. De woningvereniging moet zelf de helft van dit tekort bijpassen. „Als we geen naoorlogse woningen hadden dan zouden we de oude huizen niet eens kunnen exploiteren" merkte de heer Janssen, administrateur van de woningvereniging op. De woningvereniging, een van de drie die in het Kerkraadse opereren, voert het beheer over een totaal van 2210 woningen, waarvan er 250 voor de oorlog gebouwd zijn. Het is de bedoeling van het bestuur om er daar van 102 te renoveren, de Apostelkolonie en de Kampstraat en omgeving, en 146, de Oude Heilust, te slopen.

„Het zijn niet onze woningen, maar onze grote tuinen die hen pijn doen", zo meent de heer Poorts, lid van het comité Oude Heilust. „Wij zijn het beste af als er gerenoveerd wordt, dan wordt het huis aangepast aan de tijd en kunnen wij in dezelfde wijk blijven wonen en onze hobby's blijven uitoefenen". Het BAB-rapport stelt: „De kwaliteit van de woningen is zodanig dat, als de bewoners het willen, de huizen gerenoveerd kunnen worden. De prioriteit moet echter liggen bij het inhalen van achterstallige onderhoud".



● *Ook boven deze woningen aan de Ons Limburgstraat in Kerkrade-West zwaait de beulbal dreigend boven het dak*

Voltallig college

En dit is dan een foto van het weer „voltallige" college van B. en W. van Heerlen met dit voorbehoud, dat de voltalligheid pas op 18 november ingaat. Tot dat moment heeft de heer Reijnen, de nieuw benoemde burgemeester van Heerlen, officieel in zijn nieuwe gemeente nog niets te vertellen. Van links naar rechts staan erop wethouder Wiel Jansen, gemeentesecretaris mr. P. Op den Camp, burgemeester Jan Reijnen, wethouder Jo Andriesma, loco-burgemeester Hans Schlösser en wethouder Hub Savelsbergh. Door de benoeming van de heer Reijnen, die zich politiek tot de KVP (of misschien wel het CDA) bekent is de politieke verhouding in het Heerlense college gelijk gebleven. Vier leden van de KVP en een van de PvdA. Mocht een PvdA'er tot burgemeester zijn benoemd dan zou er een dusdanige verschuiving hebben plaats gevonden, dat het CDA in de Heerlense gemeenteraad zich daarover diepgaand zou hebben beraden. Zoveel hebben wij uit de wandelgangen er wel van begrepen. Wat het resultaat van dit beraad zou zijn geweest weten we niet. Behoeven we ook niet te weten omdat het niet nodig was. In ieder geval loopt de positie van wethouder Andriesma geen enkel gevaar. Het zou ons hebben gespeten als het wel zo was geweest omdat „vriend en vijand", om het zo eens te zeggen, hem een goede wethouder vinden.

Overlegorgaan

Het KVP-overlegorgaan, de voortzetting van de vroegere KVP-centrale in Heerlen koos tot nieuwe voorzitter de heer Hub Savelsbergh. De heer Savelsbergh volgt in deze kwaliteit dokter Sampermans op, die na zijn benoeming tot geneesheer-directeur van de Lückerheideklinieken, onvoldoende tijd over hield om zich zo aan zijn politieke taak te wijden als hij zou willen. Het KVP-overlegorgaan bestaat uit zestien leden, twee afgevaardigden van elk der acht KVP-afdelingen in Heerlen, en een voorzitter. Deze voorzitter wordt in de dagelijkse leiding terzijde gestaan door de heren Ger Prickartz als vice-voorzitter en Guus Butink als secretaris-penningmeester.

Inspraak

In Voerendaal leven de bewoners wel degelijk mee met de gemeenteraad en met wat deze raad beslist. Zo stond tijdens de laatste raadsvergadering de reconstructie van het Kerkplein ter discussie. Er was al een bijeenkomst met de direct betrokkenen aan gewijd. Maar desondanks voelden enkele zakenlieden toch nog de aandrang om via een advertentie in het plaatselijke „Onder Ons" het plan toe te juichen met op de achtergrond de stilzwijgende suggestie aan de raad om er mee akkoord te gaan. Hetgeen de raad dan ook deed. Waarmee wij niet gezegd willen hebben, dat de beide advertenties daarbij de doorslag hebben gegeven. Maar wel, dat een dergelijke belangstelling van de gemeente in het algemeen en de verfraaiing van de dorpskern in het bijzonder hartverwarmend is. Dat zal zelfs burgemeester Hub. Sieben ons graag willen toegeven.



Inzake aanbesteding verbouwing gemeentehuis

RAADSLID DREESSEN:

'Concurrentie tussen aannemers oneerlijk'

HULSBERG – „De grote verschillen tussen de inschrijvingen op het project verbouwing gemeentehuis hebben mij zeer verbaasd. Ik vind dat er sprake is van oneerlijke concurrentie als de ene aannemer wel en de andere aannemer niet met gesubsidieerde arbeidskrachten werkt. Mensen uit de aannemerskringen hebben mij dat verteld. Als dat zo is dan moeten we ons afvragen of we als gemeente daar aan medewerking moeten verlenen", aldus raadslid Dreessen, in de raadsvergadering in Hulsberg gisteravond in een reactie op een viertal inschrijvingen op de verbouwing van het gemeentehuis.

Tussen de laagste en hoogste offertes voor de verbouwing zit een verschil van ongeveer 70.000 gulden. Burgemeester Hermans gaf toe ook verbaasd te staan over de grote verschillen. „Ik weet niet of dat gebeurt. We hebben ons gewoon aan de laagste inschrijving gehouden". Ook wethouder Daemen kon niet zeggen waarom er zo'n groot verschil in de offertes bestaat. „De laagste zei dat hij in Hulsberg al werkte. Dat dat dus kostendrukkend werkte". „Een andere aannemer woont al in Hulsberg", repliceerde raadslid Chappin. De verbouwing van het gemeentehuis werd unaniem door de raad gegund aan het aannemersbedrijf gebroeders Jongen in Schaesberg. De totale verbouwingskosten bedragen 456.000 gulden. Van diverse zijden in de raad werd duidelijk gesteld dat het overschrijden van de aanneemsom niet op goedkeuring zou kunnen rekenen. Ook vonden enkele raadsleden dat de kosten van het werk van de architect (49.510 gulden) te hoog waren.

Motie naar minister achter de hand

„De Heek" eist betere busdienst

HULSBERG – „De bewoners van De Heek zullen zeker met harde acties komen als de busverbinding niet wordt verbeterd. Dat verzeker ik u", aldus het raadslid mevrouw Dreessen in de gemeenteraadsvergadering gisteravond. „We moeten een motie sturen naar minister Westerterp waarin we de argumenten geven waarom de bewoners van het buurtschap De Heek een goede busverbinding moeten krijgen." Burgemeester Hermans wilde het sturen van de motie nog even uitstellen.

„We hebben misschien al volgende week een gesprek met de directie van de LTM. Als het daarna nodig is om een motie te sturen dan kunnen we dat nog altijd doen". Toch was de raadsvoorzitter pessimistisch over een eventuele beter openbaar vervoer voor De Heek. Hij dacht dat in het kader van de bezuinigingen in het openbaar vervoer verbetering voor De Heek niet haalbaar zou zijn. Momenteel kunnen de honderd inwoners van De Heek één maal per dag met lijn 16 naar Heerlen en Maastricht. Het raadslid mevrouw Dreessen wil dat de LTM haar eerder gedane toezeggingen (1974) gestand doet en lijn 16 meermalen per dag over de Klimmenderweg en de Hellebeuk laat rijden.

KERKRADE – Radio Melodia, gevestigd aan de Akerstraat te Kerkrade, is gisteren door de rechtbank te Maastricht in staat van faillissement gesteld. Volgens de eigenaar, de heer Chr. Vera, is hij de enige werknemer bij de gefailleerde onderneming. Curator in het faillissement is mr. Joh. Janssen te Eygelshoven.

Voor varende Lentetocht

UVV houdt beurs voor kinderkleding

HEERLEN – Op dinsdag 26 oktober en op woensdag 27 oktober houdt de Unie van Vrouwelijke Vrijwilligers in het parochiehuis van de Molenberg een kinderkledingbeurs. De verkoop van kinderkleding gebeurt op dinsdag 26 oktober van 14 tot 17 uur en van 19 tot 21 uur, terwijl het kopen van kinderkleding op woensdag 27 oktober plaats vindt van 10.30 tot 12 uur en van 14 tot 16.30 uur. Het afrekenen van de kleding, die verkocht is kan geschieden van 19 tot 21 uur op woensdagavond 27 oktober.

De stichting Unie Vrouwelijke Vrijwilligers wijst er op dat kinderkleding, sportkleding en sportartikelen vaak ongebruikt in de kast blijven liggen.

Deze kleding kan op de beurs te Molenberg verkocht c.q. gekocht worden. Het gaat hierbij om kleren van kinderen in de leeftijd van 0 tot 14 jaar. De Unie van Vrouwelijke Vrijwilligers verricht dit werk zonder dat hiervoor betaald behoeft te worden. Voor de onkosten te dekken wordt 25 procent van de verkoopprijs gevraagd.

De baten van de opbrengst van deze kinderkledingbeurs zijn bestemd voor de varende lentetocht, waarvoor het UVV dit jaar al 500 gulden ter beschikking heeft gesteld.

+++ KUNST TE KEUR

Wim Beek in kasteel Cortenbach

In Kasteel Cortenbach te Voerendaal heeft Wim Beek uit Buchten een tentoonstelling van olieverven op linnen en papier, en tekeningen in gemengde techniek. Hij heeft er tevens een map met tekeningen die de voorstudies van zijn schilderijen zijn. De schilder heeft onlangs een doorbraak naar een nieuwe fase in zijn ontwikkeling beleefd. Het schilderen vanuit een losse hand als het ware, brengt hem tot resultaten die hem in vroegere perioden weken lang ploeteren kostten. Zijn schilderijen zijn wel op een voorstudie gebaseerd, maar het spontane en directe is vormbepalend. Daarbij is er toch wel sprake van een bewuste zingeving, die op ervaring en beschouwing van het menselijk samenlevingspatroon is gebaseerd.
De schilderijen, die afwijkende vormen te zien geven, zo ver afwijkend zelfs dat de figuren iets van monsters krijgen, verwijzen naar het onvolmaakte dat we dagelijks om ons heen zien. De lichamelijke deformatie is daarvan een getuigenis. De schilderijen zinderen van beweging, het zijn bewegingen van kleuren die spreken van overgangen, ontwikkeling, drift, pijn, teleurstelling, weemoed, bekoring. Een gezicht wordt gedeeltelijk weggeschilderd, lichaamsdelen worden verplaatst, de schilder vertolkt binnen de ruimte van tientallen vierkante centimeters een hoofdstuk uit een bewogen mensenleven. Als hij bijkans met abstracties werkt, is er toch nog die beweging van licht tegen donker, een aftasten van ruimtelijkheid, een samenspel van verschillende krachten die te maken hebben met een psychische binnenwereld. En dat is nu Wim Beek zelf: een schilder die op de eerste plaats zijn eigen verantwoording laat tellen. Dat geeft zijn werkstukken dan die geloofwaardigheid. Men denkt bij wijze van (spontaan met brede zwaai) schilderen wel aan het werk van Willem de Koning en van Francis Bacon, die Wim Beek ook bewondert. - hij houdt niet van de minutieuze fijnschilders - maar door de kleuren en de orchestratie ervan in die driftige bewegingslijnen zijn ze meteen als Wim Beeks te herkennen.
Een kleine reeks zwartwitten zijn in gemengde techniek, - tekenen in afdrukken op glas waardoor op het papier bijzondere structuren zijn ontstaan, waarop in de tekening verder is geborduurd, - tonen hem bijna als een impressionist die een fijne landschapssfeer weet te vangen. Ook hier het spontane en het overwogene, de kunstenaar die doet en die weet, de spoelen waarmee zijn artistieke weefsels tot een treffende levendigheid komen. De expositie in de zolderruimte van Kasteel Cortenbach, aristocratisch voornaam zowel in zijn interieurs als in zijn herfstelijk getooide exterieur blijft tot 8 november.

PAUL HAIMON

EXPOSITIE

HEERLEN

Galerie Zef Clement, Bekkerweg. Aquarellen en tekeningen van Klaas Schreuder. Dag. open van 14 tot 20 uur. Tot en met 7 november.

Caumermolen
Schilderijen en tekeningen van Pierre van Soest, van 8 t.m. 24 oktober, di. t.m. zo. van 14 tot 18 uur.

BIOSCOOP

HEERLEN

Royal: Het vergeten continent, 2e week dag. 14.15, 16.45 en 20.45 uur. 14 jaar.

Rivoli: Taxi driver, dag. 14.00, 16.30 en 20.00 uur. 18 jr.

Passage: Pornomeisjes in de onderwereld, dag. 14.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 22.00 uur 18 jr

H5: Pippi Langkous, jeugdvoorstelling, za. zo. en wo. 13.30 uur. a.l.
Skyriders, dag. 14.30 en 20.30 uur. 18 jr.
Once upon a time in the West, dag. 14.45 en 19.45 uur. 14 jr.
Max Havelaar, 7e week, dag. 14.00 en 20.00 uur. 14 jr.
Op de rand van alles, dag. 14.15, 19.15 en 21.15 uur. 18 jr.
Fantasia, dag. 13.45, 19.30 en 21.30 uur a.l
Uncle Tom, 3e week, nachtvoorstelling, do. t/m zo. 22.30 uur. 18 jr.

HOENSBROEK

Royal: Drie Tirolers in heet Bangkok, vrij. en za. 20.30 uur zo. 17.00 en 20.30 uur.
Tom en Jerry, zo. 14.00 uur.

BRUNSSUM

Astoriatheater: Poesjes die men pakken kan, do. za. en zo. 20.30 uur.
Kung Fu guerilla's, vrij. 20.30 uur. zo. 16.00 en 18.15 uur.
The arabian nights, di. 20.30 uur.
Sjors, Sjimmie en de gorilla, zo. 14.00 uur.

UBACH over WORMS

Grandtheater: De spookkelder, za. 20.00 uur zo. 19.00 en 21.00 uur. 14 jr

Voor de vijfde klas van de toenmalige Mariaschool

Reünie in Terwinselen van scholieren uit 1925

KERKRADE – Een aantal oud-leerlingen van de toenmalige Mariaschool te Terwinselen heeft het plan opgevat om op maandag 8 november a.s. een reunie te houden van alle leerlingen die het schooljaar 1925/1926 de schoolbanken van klas 5 van de Mariaschool te Terwinselen bevolkten. Die reunie wordt belegd bij gelegenheid van de 80ste verjaardag van de onderwijzeres die toen voor die klas stond: zuster Henriette.

Mevrouw Ivonne van Huet Lejeune (62) heeft nooit het contact met „de zuster" verloren. Ook haar klasgenote, mevrouw Nellie Leclair Schaufele (61) onderhoudt nog steeds nauwe banden met klasgenote, onderwijzeres van weleer. Tesamen met hun klasgenoot mevrouw Mien Schetz-Leclair hebben zij het plan opgevat om de zuster een feestelijk onthaal te bieden op maandag 8 november tijdens de reünie van oud-leerlingen van de 5e klas anno 1925 van de Mariaschool. Een hereniging die die dag vanaf 14 uur plaats heeft in het gemeenschapshuis te Terwinselen.

De leerlingen

Volgens de organisatrices bestond de 5e klas van 1925 uit de leerlingen: Martha Heering, Mientje Janssen, Clara Mizeré, Coba Berger, Mien Thijssen, Bertha Tholen, Bertha Kunkels, Greetje Smeets, Marietje van de Berg, Marietje van Os, Cornelia Opdorp, Kaatje Florie, Maria Beckes, Truus Waterreus, Mietje Claire, Mien Ramakers, Mientje Leclair, Louis Wilhelm, Leen Smeets, Gerda van Eck, Maria Waltmans, An Sistermans, Netje Vondenhof, Netje Schrage, Maria Hamers, Tiena van Beurden, Yvonne Lejeune, Nelly Schaufele, Annie Gijbels, Sjaan Pals en Lieke Duykers.
Tot al die leerlingen doen zij een oproep om maandag 8 november van de partij te zijn. Tevens herinneren zij aan de verjaardag van zuster Henriette die donderdag 4 november al gevierd wordt in het klooster Maria Regina aan de Antoniuslaan 80 te Blerick, al waar de jarige domicilie heeft.
De organisatrices stellen voorafgaand aan de reünie al een teken van leven van de aspirant reünisten op prijs. Mevrouw Ivonne van Huet-Lejeune woont aan de Graverstraat 78 te Kerkrade-West tel 045-413358; mevrouw Nellie Leclair-Schaufele Maarstraat 8 te Kerkrade-West tel. 045-410699 en mevrouw Schetz-Leclair Seghemanstraat 37 Kerkrade-West tel 045-414012.



● *De leerlingen van de toenmalige Mariaschool te Terwinselen anno 1921.*



Jan Sentjes 40 jaar bij St. Callistus

TERWINSELEN – De jaarlijkse feestdag van fanfare St. Callistus uit Terwinselen zal dit jaar een bijzonder feestelijk karakter dragen. Het is namelijk 40 jaar geleden dat Jan Sentjens eerste bariton werd bij de fanfare. De jubilaris is echter niet alleen een goed muzikant, sedert 5 jaar is hij tevens een aktief bestuurslid.

Verder is hij afgevaardigde in de Verenigingsraad en lid van diverse commissies. Als baritonist is hij overigens niet alleen in Terwinselen bekend, want vanaf 1948 blaast hij ook de eerste bariton bij harmonie St. Caecilia in Spekholzerheide. De heer Sentjens wordt zaterdag (23 oktober) officieel gehuldigd. Omstreeks 18.30 uur wordt hij door fanfare St. Callistus bij zijn woning., Strijthagenweg 124 afgehaald. Na een Eucharistieviering om 19.00 uur in de parochiekerk in Terwinselen wordt de jubilaris in het Gemeenschapshuis aan de Schaesbergerstraat gehuldigd. Tot 21.00 uur bestaat dan gelegenheid om hem te feliciteren. Aansluitend is een feestavond met dansmuziek door het orkest van P. Droomers uit Brunssum. De jaarlijkse feestdag van St. Callistus wordt zaterdagavond om 6 uur begonnen met een muzikale rondgang door Terwinselen.

'Abedia' in het zilver

Foto-expositie in Schaesberg

SCHAESBERG – Fotoclub Abedia Schaesberg bestaat 25 jaar. Bij gelegenheid van dit feest houdt de fotoclub van vrijdag 22 tot en met zondag 31 oktober in het gemeenschapshuis d'r Sjeet een grote fototentoonstelling en kleurdiashows. Het is werk van vooraanstaande Limburgse amateurfotografen.

Vandaag, vrijdag, 22 oktober, wordt de foto-expositie door burgemeester mr. Vrouenraets geopend. De heer H. Fonville van Heerlen houdt een inleiding.

PvdA Brunssum wil openbare commissie-vergaderingen

BRUNSSUM – In een brief aan de gemeenteraad en het college van B. en W. van Brunssum heeft de PvdA-fractie Brunssum gevraagd met ingang van 1977 de commissievergaderingen voor iedere belangstellende toegankelijk te maken. De PvdA motiveert het verzoek met te wijzen op de voordelen van de openbare commissievergaderingen zoals de controle op de raad en de democratisering.

Ook constateert men dat Brunssum nog een van de weinige gemeenten is waar die vergaderingen nog niet openbaar zijn. Men vindt dat ook de commissies sociale zaken en grondzaken openbaar moeten zijn mits de privacy niet in gevaar komt en grondspeculatie niet in de hand wordt gewerkt.
De PvdA Brunssum is zeer optimistisch over de haalbaarheid van het voorstel gezien „uitlatingen van de raadsvoorzitter L. Hoogland en raadslid K. Krocké".

films — Theo Pasing



●*Taxichauffeur Robert de Niro in de bekroonde „Taxi driver".*

RIVOLI

„TAXI DRIVER": een uitstekend Amerikaans psycho-sociodrama uit 1976. In de hoofdrollen: **Robert de Niro, Jodie Foster, Cybill Shepherd, Peter Boyle, Albert Brooks.** Regie: **Martin Scorsese.**

Deze film heeft dit jaar in Cannes de Gouden Palm gekregen. Door de ogen van een taxichauffeur gunt deze film een kijkje in het New York bij nacht, waaruit de mens weinig verheffend naar voren komt. „Taxi driver" Travis zit midden in de presidentsverkiezingen. Hij komt daarmee direct in beroering door een blonde vrouw, die aan de verkiezingscampagne meewerkt en op wie Travis hartstochtelijk verliefd wordt. Als deze relatie stukloopt, wordt Travis achtervolgd door eenzaamheid. Hij koopt een hele serie wapens en uit zijn ongenoegen over de mensheid al schietend. Zonder al dit geweld was de film beslist smaakvoller geweest, maar is desondanks toch een uitermate boeiende rolprent. 18 jaar.

H 5

„SKYRIDERS": een Amerikaanse misdaadfilm uit 1975. In de hoofdrollen: **James Coburn, Susannah York, Robert Culp, Charles Aznavour, Zouzou.** Regie: **Douglas Hickox.** Een groepje terroristen ontvoerd de vrouw en twee kinderen van een steenrijke Amerikaan. De commissaris, de rijke Amerikaan en een derde belangstellende proberen ieder afzonderlijk de zaak tot een oplossing te brengen. Als uiteindelijk de schuilplaats bekend is geworden, ontstaat ter plekke een echte veldslag. Een weinig origineel verhaal, maar knap en spannend verfilmd. 18 jaar.
„ONCE UPON A TIME IN THE WEST": een vooral door zijn prachtige muziek beroemd geworden Amerikaanse western. In de hoofdrollen: **Henry Fonda, Claudia Cardinale, Jason Robards, Charles Bronson.** Regie: **Sergio Leone.** De jonge vrouw Jill erft een farm midden in de woestijn en raakt meteen in verwikkelingen over haar grondgebied, waarover een spoorlijn aangelegd moet worden. Jill wil hiermee niets te maken hebben en wil de farm van de hand doen. Dat is echter niet zo gemakkelijk als het aanvankelijk lijkt. Een zeer boeiende en fraai uitgespeelde western. 14 jaar.

REGIO vandaag

Feestconcert in Klimmen

KLIMMEN – Het mannenkoor St. Remigius van Klimmen besluit zaterdag 23 oktober de viering van het vierde lustrum met een concert. Medewerking verlenen: de zangvereniging Eendracht uit Rimburg, gemengde zangvereniging St. Cecilia Voerendaal, het mannenkoor Geulklank uit Valkenburg en het mannenkoor St. Remigius uit Klimmen. Dit concert zal plaatsvinden in het verenigingslokaal Claessen, aan de Klimmerderstraat om 20 uur en de entree is gratis. Na afloop is er nog een gezellig samenzijn voor iedereen.

Gouden paar Ubachsberg

UBACHSBERG – Heden vrijdag viert het echtpaar M. Haesen-Meijs, Kerkstraat 117 in Ubachsberg, zijn gouden huwelijksfeest met een mis om 15 uur in de parochiekerk van de H. Bernardus en een receptie van 18.30 uur tot 20 uur in café-restaurant Caselli. Acht kinderen en 22 kleinkinderen zullen het feest van dit bescheiden, sympathieke echtpaar meevieren. De beide jubilarissen zijn 75 jaar oud. De heer Haesen, geboren in Schin op Geul, was vele jaren werkzaam in het mijnbedrijf. Thans besteedt hij veel aandacht aan zijn hobby tuinieren. En zijn tuintje mag gezien worden. De gouden bruid, geboren in Gulpen, bereddert nog altijd haar huishouden. Haar kookkunst stond bij haar echtgenoot in hoge ere. Zij danken er mede hun goede gezondheid aan.

Jongerenkoor Heksenberg

HEKSENBERG – Zaterdag 23 en zondag 24 oktober viert het jongerenkoor van de Heksenberg het vijfjarig bestaan. Begonnen wordt met een eucharistieviering om 19.00 uur in de Gerardus Majella-kerk, waarna een feestavond in „Toralba" voor de leden en oud-leden. Zondag op de tweede dag van het feest zal de eucharistieviering om 11.30 uur verzorgd worden door het jongerenkoor „Joy" van Nieuw-Einde. Daarna is er van 12.15 tot 14.00 uur in het gemeenschapshuis een gezellig samenzijn, waarbij gelegenheid het bestuur geluk te wensen aan te bieden.

Cursus voor jonge vrouwen

HEERLEN – Dinsdag 26 oktober start het vormingscentrum Inpoet met een nieuwe cursus voor jonge vrouwen tussen de 17 en 27 jaar. Deze cursus is speciaal bestemd voor de jonge vrouwen uit de wijk Molenberg en de Vossekuil. Tijdens deze cursus worden onder meer behandeld de opvoeding van kinderen, eten koken, huisinrichting, financiën, sexualiteit, voorbehoedsmiddelen, abortus en sterilisatie. Verder komen aan de orde handenarbeid, het maken van kadootjes voor St. Nicolaas en kerstmis en kijken naar de welzijnswerkers. Ook kunnen de deelnemers een eigen programma samenstellen. De cursus wordt gehouden in het wijkhuis Gejem op een dinsdagavond van 20 tot 22 uur en de kosten zijn 8 gulden per maand inclusief een kop koffie of thee. Voor verdere inlichtingen kan men zich wenden tot Inpoet, Klompstraat 22 Heerlen, tel. 714667.

Tirolerfeest in Heilust

HEILUST – Vrijdag, zaterdag en zondag houdt fanfare St. Barbara in Heilust voor de negende keer het Tirolertreffen. Het festival wordt vrijdagavond geopend door de eigen kapel van de fanfare „Die Anselbach Musikanten". Deze kapel was onlangs te beluisteren in het programma „Licht Limburgs" van de R.O.Z. Dit in verband met het behaalde succes op de Blaastest die door de NCRV en het Limburgs Dagblad werd georganiseerd. Zaterdagavond treden de Roderlander Musikanten in Heilust op. Onder leiding van M. v.d. Tillaard luisteren zij het festival op met Egerländer muziek. Het Tirolertreffen wordt zondagmorgen besloten met een Fruhschoppen met de blaaskapel „Die Anselbach Musikanten" Het festival wordt gehouden in het gemeenschapshuis te Heilust.

APOTHEEK

De avond-, weekend en zondagsdiensten beginnen vrijdagavond en eindigen volgende week vrijdagochtend om 8.30 uur.
HEERLEN-Apotheek Hardy, Kerkraderweg 50-52, tel. 416374. Apotheek Heerlerheide, Novalaan 27-29, tel. 211377. Apotheek Janssen, Ruysdaelstraat 16, tel. 711344.
HOENSBROEK-NUTH- Apotheek Winten, De Weverstraat 11, Nuth, tel. 04447-1458. Apotheek Heggen, Akerstraat 43, Hoensbroek, tel. 213773.
KERKRADE- Apotheek Smithuis, Kerkrade Chevremont, Van Gronsveldstraat 2, tel. 454000.
SCAESBERG-NIEUWENHAGEN- Apotheek M. Maussen en L. Maussen, Kerkstraat 112, Nieuwenhagen, tel. 312294.
SIMPELVELD-BOCHOLTZ- Apotheek Voncken, Dr. Ottenstraat 9, Simpelveld, tel. 1219: zaterdag van 13 tot 18 uur en van 22.30 tot 23.00 uur, zondag van 15.30 tot 17.00 uur en van 22.30 tot 23.00 uur
UBACH OVER WORMS- Apotheek Meiser, Hovenstraat 98, tel. 313633: zaterdag en zondag geopend van 11 tot 12 uur en van 18 tot 19 uur.

KLEIN JOURNAAL

redactie wiel lankes tel. 045-718100

GEMEENTE

SPREEKUUR

SIMPELVELD – Zaterdag 23 oktober zullen de wethouders Rutters en Franssen van 11 tot 13 uur spreekuur houden in het gemeentehuis.

HUISVUIL

NIEUWENHAGEN – In de gemeente Nieuwenhagen wordt iedere week het huisvuil als volgt opgehaald: Op donderdag in Nieuwenhagen Noord en iedere vrijdag in Nieuwenhagen het normaal huisvuil, verpakt in plastic zakken met opschrift gemeente Nieuwenhagen. In de laatste volle week van de maand wordt op de zelfde dagen het grof huisvuil opgehaald. Hieronder wordt verstaan alle vuil dat niet verpakt kan worden in plastic zakken.

OPENINGSUREN

NIEUWENHAGEN – In de toekomst zal in de gemeente Nieuwenhagen het kantoor van de kassier en het kantoor van de gemeentelijke sociale dienst op woensdagmorgen gesloten zijn. De openingsuren op dinsdag en vrijdag blijven ongewijzigd.

JONGEREN

JEUGDKOOR

KLIMMEN – De Berglijsters, het jeugdkoor van Klimmen, onder leiding van de heer Voncken met aan het orgel mevrouw Janssen, zal zaterdag 23 oktober een eucharistieviering opluisteren in de St. Remigiuskerk te Klimmen. Deze dienst begint om 19 uur.

ZANGGROEP

HEERLEN – De zanggroep Joy uit Heerlerheide zal zaterdag 23 oktober een dienst opluisteren in de H. Hartkerk van Mariarade. Deze dienst begint om 19 uur. Zondag 24 oktober zal de groep te horen zijn tijdens een dienst om 11.30 uur in de Gerarduskerk op de Heksenberg.

MUZIEK

DONATEURSACTIE

NIEUW-EINDE – In de komende weken zullen de leden van de fanfare St. Caecilia in Heerlen-Noord van start gaan met een donateursactie. Bovendien zal het damescomité in de loop van de maand november zelfgemaakte handwerken te koop aanbieden en enkele kienavonden houden. De opbrengst van dit alles is bestemd voor het instrumentenfonds.

DIEREN

KEURING

KERKRADE – Tijdens de verenigingskeuring van aquariums onder auspicien van de vereniging Vuurneon, verricht door de heer v.d. Pol uit Tilburg, werd de heer F. Paffen verenigingskampioen. 2e werd de heer W. Hahnraets, 3e J. Kaspers en 4e W. Frigge. De prijzen zullen worden uitgereikt tijdens een feestavond op zaterdag 23 oktober in het K-3 centrum. Deze avond wordt opgeluisterd door het orkest The Marcato's.

SPEL

KIENEN

VANDAAG

KERKRADE: Om 20 uur in hotel Monopole door K.V.C. Oranje.

MOLENBERG: Om 20 uur in hotel Wilhelmina ten bate van het uniformenfonds harmonie St. Bernadette.

SCHAESBERG: Om 20 uur in de Hobbyclub door het orgelfonds H. Familieparochie.

SCHAESBERG: Om 20 uur in zaal 't Berbke door het comité gehandicapte kind.

JABEEK: Om 20 uur in de basisschool door het damescomité fanfare St. Caecilia.

BRUNSSUM: Om 20 uur in zaal Bus door S.V. Egge.

BRUNSSUM: Om 20 uur in het Unitasgebouw door de invalidenbond.

BRUNSSUM: Om 20 uur in zaal Oberije door de vogelvereniging De Vogelvrienden.

SPEKHOLZERHEIDE: Om 20 uur in club 208 door judoclub Nippon.

BRUNSSUM: Om 14 uur in het Irenehuis door de algemene bond van bejaarden.

UBACH OVER WORMS: Om 20 uur in zaal van Veen door de biljartvereniging ABC.

UBACH OVER WORMS: Om 20 uur in zaal Eggen door de fanfare Eendracht.

SPEKHOLZERHEIDE: Om 20 uur in het gemeenschapshuis door de gezamenlijke verenigingen.

BOCHOLTZ: Om 20 uur in de Wilhelminazaal door de gymnastiekvereniging Wilhelmina.

HOENSBROEK: Om 20 uur in café Nieuwland door de buurt- en speeltuinvereniging Terveurdt.

HOENSBROEK: Om 19.30 uur in zaal Schiffers door algemene bond van bejaarden.

SPEKHOLZERHEIDE: Om 19.45 in het Vrijetijdscentrum door de exprinsen.

NIEUW-EINDE: Om 20 uur in café restaurant de Varenbeuk door Zwemvereniging Z.V.H.

OIRSBEEK: Om 20 uur in gemeenschapshuis Oirsbeek.

ALGEMEEN

SPEELGOED

SCHAESBERG – De stichting kinderdagverblijf Oostelijke Mijnstreek gevestigd aan de Gerardstraat heeft na een half jaar van bestaan de beginmoeilijkheden overwonnen en momenteel een dringende behoefte aan speelgoed. De stichting kan gebruiken driewielertjes, hobbelpaarden en ander speelgoed, bovendien oude hemden die gebruikt kunnen worden als overgooier wanneer de kinderen met klei of verf spelen. Oude waskommode's en opbergkastjes zijn ook welkom. Iedereen die wat heeft kan in het kinderdagverblijf terecht.

TENTOONSTELLING

WIJNANDSRADE – De P.V.D. Olijftak houdt zaterdag 20 november in lokaal Das de jaarlijkse algemene tentoonstelling.

SPREEKUUR

SIMPELVELD – Zaterdag 23 oktober houdt de fractie Frijns van de gemeenteraad Simpelveld van 10 tot 12 uur spreekuur in het Groenekruisgebouw

ONTSPANNING

JUBILEUMFEEST

SIMPELVELD – De buurtvereniging Stampstraat-Dr Poelsplein gaat zaterdag 23 oktober het 30-jarig bestaan vieren. Een feestcomité heeft hiervoor het volgend programma samengesteld. Om 10 uur is er in de parochiekerk een eucharistieviering met aansluitend in de zaal Lenzen een koffietafel en een feestvergadering. Om 19.30 uur begint in de zaal Lenzen een feestavond met medewerking van de buutreedner Harry Wolters, de dorpskapel Doebbele Porto onder leiding van Dre Jorissen en een dansorkest. Bovendien zal er een verloting worden gehouden. De algehele leiding is in handen van Jac v.d. Heiden.

FILM

EYGELSHOVEN – Zaterdag 23 oktober wordt in SAJE om 20 uur een film vertoond over een uitgebreide oplichterij in de gangsterwereld van Amerika. De entree voor deze avond bedraagt drie gulden.

UITSTAPJE

HEERLEN – Spaarclub Oud Pompen uit Schandelen gaat 23 oktober op kabeljauwvangst naar Vlissingen. Men vertrekt om 5 uur per bus en is tegen 22 uur weer terug. Er zijn nog enkele plaatsen vrij. Mensen die geïnteresseerd zijn om mee te gaan kunnen zich opgeven bij mevrouw Klarenbeek, Schandelerstraat 64, tel. 716265. De kosten bedragen ƒ 40,- inclusief ontbijt en diner.

DANSAVOND

HOENSBROEK – Zaterdagavond (23 oktober) houdt S.I.G.N. een openbare dansavond in Luxor Palace aan de Akerstraat in Hoensbroek. „The Naughties" zorgen voor muziek. Verder wordt er een demonstratie gegeven van Indonesische verdedigingskunst Pentjak-Pukalan. De Tjakil-dans is een van acht onderdelen. Tjakil betekent „aap" in de Indonesische mythologie.

WIJNFEEST

UBACH OVER WORMS – Zaterdag 30 oktober houdt de karnavalsvereniging De Wespels uit Rimburg in de zaal d'r Eck een groot wijnfeest.

BONTE AVOND

HEERLEN – Het dienstencentrum Vogelsanck houdt zaterdag 23 oktober om 20 uur voor ouderen een bonte avond show door de „Sound of Youth". Zij brengen zang, muziek en humor onder leiding van Bert Naedenoen.

KAARTEN

VAESRADE – Vandaag, vrijdag, is er om 20 uur in het gemeenschapshuis 't Pomphuuske een kwajongconcours.

Maastricht doet niet mee aan waterleidingfusie

MAASTRICHT – Het Maastrichtse college van B. en W. staat afwijzend tegenover het voornemen van G.S. op basis van de gewijzigde Waterleidingwet te komen tot één distributiegebied in Limburg voor de openbare drinkwatervoorziening. B. en W., die inmiddels de Maastrichtse gemeenteraad hebben verzocht dit standpunt te delen, achten een dergelijke reorganisatie uit een oogpunt van gemeentelijke verantwoordelijkheid en omwille van het belang van de burgerij van deze gemeente niet gewenst.

Met deze reactie onderschrijven B. en W. van Maastricht de visie van het inmiddels ingestelde overlegorgaan dat bestaat uit vertegenwoordigers van de dertien gemeenten in Limburg met een eigen waterleidingbedrijf of watervoorziening. Dit overlegorgaan heeft de dertien betreffende gemeenten geadviseerd G.S. te laten weten dat hun voorgestelde reorganisatie om redenen van doelmatigheid noch noodzakelijk noch wenselijk moet worden geacht. Volgens dit overlegorgaan is geenszins aannemelijk gemaakt of aangetoond dat de drinkwatervoorziening in Limburg zozeer voor verbetering vatbaar is dat Provinciale Staten een reorganisatieplan dienen vast te stellen. Ook wordt er op gewezen dat evenmin is duidelijk gemaakt op grond van welke argumenten mag worden verwacht dat een provinciaal waterleidingsbedrijf doelmatiger zal werken dan de huidige waterleidingbedrijven.

Volgende week in Heinsberg
Gulden een mark waard

Van onze verslaggever

SITTARD – Vanaf zaterdag is de Nederlandse gulden een week lang in Heinsberg precies een mark waard. Nederlandse kopers kunnen dat voordeeltje opdoen omdat Heinsberg vanaf zaterdag in het teken staat van de Duits-Nederlandse week, die behalve in Heinsberg ook in Sittard wordt gehouden. In die week worden in Heinsberg vele Nederlandse bezoekers verwacht. De zakenlieden van Heinsberg hebben daarom aangekondigd in het kader van het uitwisselingsprogramma met Sittard een royaal gebaar te maken ten opzichte van de Nederlandse gasten. Voor elke gulden krijgt die Nederlander in Heinsberg een week lang een mark. Dat betekent een voordeeltje van ongeveer zes procent. Dat aanbod is des te aantrekkelijker als men weet dat de hele binnenstad van Heinsberg tijdens de Duits-Nederlandse week voor alle verkeer is afgesloten.

Swentibold-gemeente afgewezen

SUSTEREN – Geen enkel gemeentebestuur in het land van Swentibold behalve dat van Born, denkt er ook maar even aan de zelfstandigheid van de eigen gemeente op te heffen ten gunste van een Swentibold-gemeente. Donderdagavond schaarden Obbicht en Susteren zich als laatste in de rij van zes gemeenten, die het voorstel van Born om de zeven gemeenten in het Land van Swentibold samen te voegen, zonder meer afwijzen.

Uniek in deze hele procedure tot nu toe is wel geweest dat de gemeenteraden alle eenzelfde voorstel over het „plan-Born" kregen voorgelegd, dat door de B. en W.'s van Grevenbicht, Limbricht, Nieuwstadt, Obbicht, Roosteren en Susteren was samengesteld.

Over dat gezamenlijk produkt is eigenlijk nauwelijks door de verschillende gemeenteraden gediscussieerd. Dat hoefde in deze fase van de procedure ook niet, omdat de discussie pas goed op gang komt nadat de minister van Binnenlandse Zaken al of niet groen licht heeft gegeven aan het voorstel van Born. In de zes gemeenten bestaat over die beslissing weinig twijfel. Burgemeester F. Corten van Limbricht en Nieuwstadt heeft dat nog het best weergegeven met zijn woorden: „Ik heb de stellige verwachting dat de minister het plan wel in de prullenbak zal gooien"

Weer beroving in Maastricht

MAASTRICHT – Weer is in de binnenstad van Maastricht in de vroege ochtend op straat een man mishandeld en beroofd. Omstreeks half vijf gistermorgen werd de 32-jarige Maastrichtenaar J.B. op de Grote Gracht plotseling door twee mannen aangevallen en neergeslagen. Vervolgens ontfutselden beide daders hem zijn portefeuille en vluchtten naar de Markt om daar vanaf de taxi-standplaats er met een taxi vandoor te gaan.

De toegesnelde politie, die door een toevallige getuige was gewaarschuwd, slaagde er in de taxi in de halen en de beide mannen te arresteren. Het zijn de 23-jarige Fransman M.P. en de 19-jarige Maastrichtenaar A.L. Beiden hebben inmiddels bekend.

Afgelopen zaterdag werd op de Markt vlak bij de Grote Gracht eveneens in alle vroegte een voetganger door twee mannen beroofd.

● Ook belastingambtenaren blijft „het bonnetje" niet bespaard.

Vandaag hoopt men de zaak te regelen
80 belastingambtenaren op de parkeerbon

HEERLEN – Ongeveer 80 belastingambtenaren zijn gisteren in Heerlen bekeurd wegens overtreding van het bekendste artikel uit het wetboek van strafrecht: artikel 461 ofwel verboden toegang. De 80 personen, die werken in het centraal belastinggebouw aan de Putgraaf hadden hun wagen geparkeerd op de gazons langs de uitrit van de levensschool achter het belastinggebouw.

Eind februari van dit jaar raakten de ambtenaren in parkeernood toen een aantal gereserveerde plaatsen op het parkeerterrein aan de Putgraaf, waar vroeger het ziekenhuis stond, door nieuwbouw kwam te vervallen. De voorzitter van de commissie van beheer van het centraal belastinggebouw kreeg in juni van dit jaar een brief van B. en W. dat zou worden bevorderd dat een aantal gereserveerde parkeerplaatsen zou worden aangewezen. Mondeling zou een Heerlense wethouder goedgekeurd hebben dat de gazons langs de uitrit gebruikt konden worden.

Beide wegen rond de levensschool op privé-terrein, eigendom van de gemeente Heerlen, hebben bij de ingang de aanduiding dat het terrein voor onbevoegden verboden is. Toen gisteren Heerlense agenten de bonnetjes die à raison van f 15 ongedaan gemaakt kunnen worden, gingen uitdelen, werd door mr. A. van de Beld, voorzitter van de commissie van beheer, getracht contact te krijgen met de wethouder die het parkeren op het gazon had toegestaan. Die wethouder was echter niet bereikbaar. Vandaag hoopt men de zaak met de wethouder te kunnen regelen.

Buurtonderzoek in Nuth vordert slechts langzaam

Van onze verslaggever

NUTH – Het onderzoek van de politie naar de brandstichting in de woning van burgemeester C. Rutten van Nuth heeft gisteren geen spoor naar de daders of de achtergronden van deze daad opgeleverd. In het moeizame huis-aan-huis onderzoek in de buurt hebben de rechercheurs geen aanwijzing gevonden die hoop gaf op een snelle oplossing.

In tegenstelling tot andere opzienbarende zaken bleef het gistermorgen rustig op het postbureau in Nuth. Geen meldingen van mensen die iets vreemds hadden waargenomen, geen tips van burgers die iets konden vertellen over de mogelijke daders. Dit was tegen de verwachting van onder andere de officier van justitie mr. J. Ek in, die er toch wel hoop op had dat het ernstige karakter van de zaak een aansporing zou zijn om mee te helpen aan de opheldering.

Twee factoren hebben er toe bijgedragen dat er weinig aanknopingspunten gevonden werden: het tijdstip en de afgelegen plaats waar het kasteeltje Nierhoven staat. De aanslag met de brandbom is om drie uur's nachts gepleegd, een tijdstip waarop weinig mensen op straat zijn. De dichtst bij het kasteeltje gelegen woning staat vierhonderd meter verder. De bewoners van die buurt hebben zelfs niet gemerkt dat de brandweer 's nachts voorbij is gekomen en de brand te lijf is gegaan.

Men hield theoretisch rekening met de mogelijkheid, dat de daders van buiten de gemeente kwamen. Voorlopig houdt de politie het er echter op dat men met lokale daders te doen heeft, die ter plaatse goed bekend waren. Zo goed bekend dat zij geen auto hoefden te gebruiken om snel weg te komen omdat zij genoeg vluchtweggetjes kenden.

Burgemeester Rutten zegt dat hij nooit een dreigbrief of een anoniem telefoontje heeft ontvangen, waarin dit soort daden is aangekondigd. Evenals bij elke andere burgemeester wel eens is gebeurd heeft men ook in zijn kamer wel met de vuist op tafel geslagen omdat een bijstanduitkering niet hoog genoeg was. Ook heeft hij wel eens een anoniem telefoontje gekregen waarin hem de huid werd volgescholden, maar ook die ervaring deelt hij met veel collega's, die echter geen brandbom door hun raam hebben gekregen. De politie is gisteren grotendeels bezig geweest met het informeren bij allerlei bevolkingsgroepen naar mogelijke achtergronden en het zoeken naar personen die om één of andere reden met de burgemeester in de clinch liggen.

PROVINCIE vandaag

Fraude bij Vastrada?

DEN HAAG – Het Kamerlid Henk Waltmans van de PPR wil dat de ministers van Justitie, Binnenlandse Zaken en CRM een onderzoek instellen naar berichten over fraude bij de stichting bejaardenoord en dienstencentrum Vastrada in Susteren. Hij wil met name dat onderzocht wordt wat er gebeurd is met de 834.000 gulden die deze instelling onder garantie van de gemeente geleend heeft voor de bouw van 15 bejaardenwoningen. Ook wil hij weten wat er steekt achter berichten over financiële manipulaties van bestuursleden van de stichting. Hij vraagt te zijner tijd het resultaat van dit onderzoek bekend te maken en wil dat eventueel betrokkenen strafrechtelijk worden vervolgd.

Deense lof voor Limburgse roos

TEGELEN – Een nieuwe roos, gekweekt door Jan Leenders B.V. in Tegelen, heeft bij een internationale keuring in het Volbypark te Kopenhagen de eerste prijs behaald. De roos, die eerder dit jaar in België al een zilveren medaille verwierf, werd nu na een tweejarige keuring geclassificeerd als de beste van 59 inzendingen. De roos, aldus Jan Leenders B.V., heeft grote, gevulde warmrode bloemen.

Verdachten in vrijheid

MAASTRICHT – De Heerlenaar John S. en de Oirsbekenaar Jan P. zijn gisteren weer op vrije voeten gesteld. De twee mannen werden anderhalve week geleden, samen met Jimmie H. uit Urmond, gearresteerd op verdenking van handel in Thaise vrouwen. H. was al eerder vrijgelaten. De drie mannen zullen op een later tijdstip wegens vrouwenhandel voor de rechtbank moeten verschijnen.

Pastoor contra wonderdoenster

ROERMOND – Pastoor J. Konings van de St.-Jozefparochie in Roermond heeft zich met enkele medici en de rector van het St.-Laurentiusziekenhuis in Roermond gekeerd tegen de 57-jarige mevr. M. Millen-Straetemans en haar dochter uit het Belgische Bree, die zij beschuldigen van het bedriegen van lichtgelovige mensen in Midden-Limburg. De beide dames zouden zich uitgeven voor „wonderdoensters". De dochter heeft tot voor kort als laborante in het Roermondse ziekenhuis gewerkt. Aanleiding tot de stap van pastoor Konings is een ruzie geweest tussen de beide vrouwen en de familie van een overleden kind, dat de vrouwen „tot leven wilden wekken."

Historische atlas

MAASTRICHT – A.s. maandag 25 oktober wordt in Maastricht het eerste kaartblad van de Historische Atlas voor Limburg en omliggende gebieden gepresenteerd. De uitgave van deze atlas, onder auspiciën van de Stichting Maaslandse Monografieën, heeft een jarenlange voorbereiding gekend. De kaarten omvatten een gebied dat in het westen wordt begrensd door de plaatsen Nameche, Tilburg en Leerdam, in het noorden door Elst en Aalten, in het oosten door Borken, Düsseldorf en Dankerath en in het zuiden door Manderfeld en Nameche.

Steunfraude van 30 mille

MAASTRICHT – In Maastricht is de 38-jarige G. B. uit deze gemeente gearresteerd wegens steunfraude en oplichting. De man die sinds juni van het vorig jaar w.w.-uitkeringen genoot blijkt sindsdien in totaal voor een bedrag van 30.000 gulden te hebben bijverdiend als „zelfstandige ondernemer". Daartoe stichtte hij een „thuiswerkbureau", compleet met inschrijving bij de Kamer van Koophandel, dat tegen betaling van inschrijfgeld de mogelijkheid tot bijverdienste voorspiegelde.

Deserteur meldde zich

MAASTRICHT – Volkomen berooid en ten einde raad heeft zich gisteren een gedeserteerde Duitse militair gemeld bij de Maastrichtse politie. De 22-jarige Duitser was begin september zijn kazerne in Barmedorverden uitgekuierd en had het sindsdien bij de Wehrmacht laten afweten. Na zich drie weken in zijn ouderlijke woning te hebben schuil gehouden nam hij de benen naar Nederland. Platzak en zonder identiteitspapieren klopte hij bij de politie in Maastricht aan. Hij is inmiddels overgeleverd aan de Koninklijke Marechaussee.

† Diep bedroefd, maar dankbaar voor de liefde en zorg waarmede hij ons gedurende zijn leven heeft omringd, delen wij u mede, dat heden, na een kortstondige ziekte, voorzien van het H. Sacrament der zieken, in de leeftijd van 87 jaar, van ons is heengegaan, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Johannes Hubertus Gijsbers

weduwnaar van

ELISABETH KATHARINA VAN DEN HOOGEN

Wij vragen een gebed voor zijn zielerust.

De bedroefde familie:
Kinderen en kleinkinderen
Familie Gijsbers
Familie van den Hoogen

Hulsberg, 21 oktober 1976.
Corr.-adres:
L. Gijsbers, van Weerden-Poelmanstr. 19 Heerlen.

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op maandag 25 oktober a.s. om 10 uur in de kapel van het bejaardenhuis te Hulsberg, gevolgd door de begrafenis op de r.k. begraafplaats te Kakert-Schaesberg.
Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren om 9.45 uur, in de hal van het bejaardentehuis.
Zondag tijdens een avondmis van 18.30 uur bidden wij voor vaders zielerust.
De overledene is opgebaard in de rouwkamer van het bejaardentehuis.
Gelegenheid tot bezoek van 19-20 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

† Na een werkzaam en liefdevol leven, is heden na een kortstondige ziekte van ons heengegaan, voorzien van de H. H. Sacramenten, op de leeftijd van 57 jaar, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader en opa

Johannes Petrus Klompmakers

echtgenoot van

CORNELIA BLAAS

Kerkrade: C. Klompmakers-Blaas
Leende: Henk Klompmakers
Agnes Klompmakers-Wouters
Eveline en Stijn
Zevenaar: Ans Talens-Klompmakers
Jürgen Talens
Kerkrade: André
Kerkrade: Kees en verloofde

Kerkrade, 19 oktober 1976.
Diepenbrockstraat 8.

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op zaterdag 23 oktober a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van St. Lambertus te Kerkrade, gevolgd door de begrafenis op de r.k. begraafplaats Schifferheide.
Bijeenkomst in voornoemde kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Heden tijdens de avondmis van 19.00 uur in bovengenoemde kerk, wordt de overledene bijzonder herdacht.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† Dankbaar voor zijn leven, geven wij kennis van het sterven van

Johan J. H. Schiffer

weduwnaar van

MARIA C. H. HACKING

Vader werd 86 jaar.

Wijnandsrade: J. M. M. Maersingh-Schiffer
J. C. Maersingh

[illegible]
Juliana-[illegible] 105.
Corr.-adres: Huis Nieuwhuizen, Wijnandsrade.

Het was vaders uitdrukkelijke wens, dat de kerkelijke afscheidsviering en de begrafenis in besloten kring zouden plaatsvinden.

---

† In de vrede van Christus is heden van ons heengegaan, voorzien van het H. Sacrament, op de leeftijd van 83 jaar, onze dierbare moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Elisabeth Hamaekers

echtgenote van wijlen

PIETER JOZEF BEAUJEAN

Schinveld: Mia Splitthoff-Beaujean
Hans Splitthoff
Heerlerheide: Karel Beaujean
Cily Beaujean-Wielders
Peter, Harrie, Jos en Monique
Voerendaal: Tiny Heuyerjans-Beaujean
Herbert Heuyerjans
Annelies en verloofde
Treebeek-Amstenrade:
Betsy Cremers-Beaujean
Hub Cremers
Elles, Piet, John en Ria
Familie Hamaekers
Familie Beaujean

Heerlerheide, 21 oktober 1976
Peppersjans 15

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden maandag 25 oktober a.s. om 11 uur in de parochiekerk van de H. Cornelius te Heerlerheide. Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleance.
Zaterdagavond zal er tot haar intentie in genoemde kerk om 18.45 uur de rozenkrans worden gebeden, waarna aansluitend avondmis.
De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoek van 16 tot 17 uur.

Geen bezoek aan huis.

---

† Bedroefd, maar met grote dankbaarheid voor wat zij voor ons is geweest, berichten wij, dat God heden tot Zich genomen heeft, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Janssen

echtgenote van wijlen

JAN OP DEN KAMP

Zij overleed op de leeftijd van [illegible] jaar, na voorzien te zijn van het H. Sacrament der zieken.
Wij bevelen haar ziel in uw godvruchtige gebeden aan.

De bedroefde familie:
G. H. Op den Kamp
C. Op den Kamp-Lennertz en Chiry
C. Smeets-Op den Kamp
G. Smeets en kinderen
J. Op den Kamp
M. Op den Kamp-Haas en kinderen
C. Peters-Op den Kamp
W. Peters en kinderen
Familie Janssen
Familie Op den Kamp

Kerkrade, 20 oktober 1976.

corr.adres: Maria Gorettistraat 100
De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op zaterdag 23 oktober a.s. om 10 uur in de parochiekerk van Maria Goretti te Kerkrade-Nulland, waarna begrafenis op de r.k. begraafplaats te Bleijerheide. Bijeenkomst in voornoemde kerk om 9.45 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.
Vrijdag 22 oktober a.s. in de avondmis om 19 uur zal de overledene bijzonder worden herdacht.
De overledene ligt opgebaard in de Chapelle Ardente van het St. Jozefziekenhuis te Kerkrade. Bezoekuren dagelijks van 14.15 tot 15 uur en van 19.15 tot 20 uur.

---

† Bedroefd, maar met grote dankbaarheid voor wat hij voor ons is geweest, berichten wij dat God heden tot Zich genomen heeft, mijn innig geliefde echtgenoot, onze lieve en zeer zorgzame vader, schoonvader, opa, overgrootvader, broer, schoonbroer, oom en neef

Renier Pepels

begiftigd met de pauselijke medaille
Pro Ecclesia et Pontifice
echtgenoot van
CATHARINA BARBARA MEIJERS

Hij overleed op de leeftijd van 83 jaar, na voorzien te zijn van de H.H. Sacramenten.

Stein: C. B. Pepels-Meijers
Valkenburg: M. Pepels
M. Pepels-Herwarts en kinderen
Stein: L. Pepels
C. Pepels-Goossens
kinderen en kleinkinderen
Kortrijk: A. Pepels (zuster Maria Imelda)
Stein: R. Pepels
E. Pepels-Schepers en kinderen
Stein: H. Pepels
E. Pepels-Heuben en kinderen
Stein: M. Collard-Pepels
J. Collard en kinderen
Stein: J. Pepels
P. Pepels-Wellersheim
en kinderen
Geulle: J. Pepels
M. Pepels-Ramakers
en kinderen
Elsloo K. Pepels
G. Pepels-Hakken en kinderen
Stein I. Bouwens-Pepels
J. Bouwens en kinderen
Familie Pepels
Familie Meijers

Stein, 20 oktober 1976
Keerenderkerkweg 38

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op zaterdag 23 oktober a.s. om 10 uur in de St. Martinuskerk te Stein.
Hedenavond om 19 uur avondmis mede tot intentie van de dierbare overledene in voornoemde kerk.
Bezoek rouwkapel Begrafenisond. Daemen, Heirstraat 41, Elsloo, dagelijks van 18 tot 20 uur.

Geen condoleren.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen hebben, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Met dankbaarheid voor alles wat hij voor ons heeft gedaan, geven wij u mede namens de familie, kennis van het overlijden van onze lieve en zorgzame vader en vriend

Willem Linnemann

kapitein der Kon. Luchtmacht

Hij overleed plotseling op 21 oktober 1976 te Schaesberg op de leeftijd van 39 jaar.

Schaesberg Zsa Zsa
Juanita
Robbert en
Joke

Schaesberg, 21 oktober 1976
Baanstraat 46

De crematie zal plaatsvinden op dinsdag 26 oktober a.s. om 10.30 uur in het crematorium te Heeze (N.Br.). Geen condoleance.

De dierbare overledene ligt opgebaard in de chapelle ardente van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoek van 16—17 uur.

Liever geen bezoek aan huis.

Het grote aantal blijken van medeleven die wij ontvingen bij het overlijden en de begrafenis van

Annie Tempelman-Pastoor

hebben ons diep getroffen door de bijzondere hartelijkheid, de oprechte vriendschap en waardering die erin tot uiting kwamen. Hiervoor betuigen wij u onze hartelijke dank.

Familie Tempelman
Familie Pastoor

Heerlen, oktober 1976

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 24 oktober a.s. om 10 uur in de St. Annakerk, Bekkerveld, Heerlen.

Voor de vele blijken van deelneming ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare echtgenoot en vader

Piet Hermsen

betuig ik aan allen mijn hartelijke dank.

T. Hermsen-Cleot
en kinderen

Nuth, oktober 1976.
Hunnecum 9.

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 23 oktober om 19.00 uur in de parochiekerk van St. Bavo te Nuth.

De eerste jaardienst ter nagedachtenis van

Ad Schalken

zal gehouden worden a.s. zondag om 12.00 uur in de kerk v.d. H. Martinus te Welten.

M. Schalken-de Graaf
en kinderen

Voor uw deelneming ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van onze vader, schoonvader en opa

Harrie Crombag

danken wij u oprecht.

Kinderen en kleinkinderen
Crombag-Pisters

De zeswekendienst wordt gehouden op zaterdag 23 oktober 1976 om 19 uur in de H. [illegible]kerk te Neerbeek-Beek.

Voor de vele blijken van belangstelling en deelneming, ondervonden tijdens de ziekte, het overlijden en de begrafenis van mijn onvergetelijke man, onze zorgzame vader en opa

Jan Hubert Scheren

betuigen wij U allen onze oprechte dank.

Mevr. A. J. Scheren-[illegible]
kinderen en kleinkinderen

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 23 oktober om 19 uur in de kerk van de H. Eligius te Schinveld.

---

†

Met droefheid delen wij u mede, dat heden vrij onverwacht van ons is heengegaan, voorzien van het H. Sacrament, op de leeftijd van 60 jaar, mijn geliefde man, onze goede vader en opa, broer, zwager, oom en neef

Alfons Vijgen

echtgenoot van

Catharina Marell

Vijlen: Mevr C. Vijgen-Marell
Maastricht: Fons en Ans Vijgen-Sijben
Fonske en Yvonneke
Waalre: Elly en Ton Meijs-Vijgen
Heerlen: Jeanny en Branko Bertic-Vijgen
Vijlen: Paul Vijgen
Vijlen: Marianne Vijgen

Vijlen, 20 oktober 1976
Harles 13

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op maandag 25 oktober a.s. in de parochiekerk van St. Pancratius te Heerlen om 11 uur, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof Akerstraat Heerlen.
Bijeenkomst in de kerk. — Geen condoleance.
H. Eucharistieviering zondagavond om 18 uur in voornoemde parochiekerk.

Algemene kennisgeving

†

Met droefheid delen wij u mede dat heden van ons is heengegaan, voorzien van het H. Sacrament in het Academisch Ziekenhuis te Leiden, onze innig geliefde zoon, kleinzoon en neef

Harold Genders

op de leeftijd van 15 jaar.

De bedroefde ouders:
M. G. Genders
H. E. Genders-Doggen

Heksenberg-Heerlen, 20 oktober 1976
Heerenweg 69

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden zaterdag 23 oktober a.s. in de parochiekerk van de H. Gerardus, Heksenberg, om 14 uur.
Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleance.
Rozenkransgebed hedenavond om 18.45 uur, aansluitend eucharistieviering in voornoemde parochiekerk.

---

†

Diep bedroefd moeten wij u mededelen dat, op vakantie in Italië, vrij plotseling is overleden mijn lieve en zorgzame vader, onze broer, zwager, oom en neef

Pierre Neilen

weduwnaar van

Jeanne Rutten

in de leeftijd van 62 jaar.

De bedroefde familie:
Sittard: Yvonne Neilen
Bert Gerards, verloofde
Familie Neilen
Familie Rutten

Sittard, 18 oktober 1976
Rosmolenstraat 36-I

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op zaterdag 23 oktober a.s. om 11 uur in de parochiekerk van St. Petrus' Stoel te Sittard.
Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren in bovengenoemde kerk vanaf 10.30 uur.
De overledene zal worden herdacht heden, vrijdag 22 oktober, tijdens de avondmis van 19 uur in voornoemde kerk.

---

†

Maandag 18 oktober overleed

Pierre Neilen

dagelijks bestuurslid Samenwerkingsorgaan
Sittardse Culturele Verenigingen

Met oprechte deelneming.

Bestuur S.S.C.V.

Heden vrijdag
22 oktober
is er geen spreekuur.
Tandarts Lambermont
Kruisstraat 72 Heerlen

Het bestuur van de Oranjevereniging Sittard geeft met leedwezen kennis van het plotseling overlijden van zijn medebestuurslid en penningmeester

Joseph Peter Neilen

Namens het bestuur:
A. G. M. Jansberg (voorzitter)
B. J. H. Wind (secretaris)

Sittard, 20 oktober 1976.

Voor het medeleven, ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn geliefde echtgenoot, onze zorgzame vader en grootvader

Willem Hubertus Roosen

willen wij u langs deze weg hartelijk danken. De vele condoleances, H.H. Missen en bloemen, alsmede uw aanwezigheid bij de begeleiding naar zijn laatste rustplaats hebben een diepe indruk op ons gemaakt.

J. W. M. H. Roosen-Schreurs
kinderen en kleinkinderen

Heerlen, oktober 1976
Schiffelderhof 2

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 24 oktober a.s. om 11.30 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Verschijning te Molenberg-Heerlen.

Zondag 24 oktober zal in de kerk van het Hart van Jezus te Mariarade-Hoensbroek de plechtige [illegible]

Born Nicolaus

Wed. A. M. Meessen
kinderen en kleinkinderen

Hoensbroek, oktober 1976

OVERLEDEN

† **Mathias Quirinus Frissen**, echtgenoot van Hubertina Keulemans, in de leeftijd van 47 jaar. Maastricht, Franquinetstraat 33. De uitvaartdienst zal plaatsvinden in de kapel van Kleverie, ing. Calvariestraat heden, vrijdag om 10.30 uur, waarna crematie om 13.30 uur in crematorium Heeze, Somerenseweg te Heeze.

† **Wilhelmina Deneke**, echtgenote van wijlen Nicolaas Bonfrère, in de leeftijd van 78 jaar. Maastricht, bejaardencentrum „De Molenhof". De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op vrijdag 22 okt. om 11 uur in de basiliek van O.L. Vrouw (O.L. Vrouweplein), waarna bijzetting in het familiegraf op de r.k. begraafplaats Tongerseweg (ingang Javastraat).

† **Isabella Ronnen**, echtgenote van wijlen Jan Herman Horn, in de leeftijd van 87 jaar. Maastricht, Franc Romanusweg 25. Eucharistieviering in de parochiekerk van St. Martinus te Wyck-Maastricht heden, 22 oktober, om 14.30 uur, waarna bijzetting in het familiegraf op het r.k. kerkhof Oostermaas.

† **Maria Elisabeth Mechtildis [illegible]**, weduwe van [illegible]. De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op zaterdag 23 oktober om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Catharina te Montfort.

† **Johanna Margaretha der Kinderen**, weduwe van Martinus Antonius Marie Bouman. Zij werd 82 jaar. De crematie heeft in alle stilte plaatsgehad in het crematorium te Heeze.

† **Mère Marie Immaculata (Mia Lambriex)**, in de leeftijd van 80 jaar. Maastricht. De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden in de parochiekerk van het H. Hart, Mr. Loeffplein te Vught, heden, vrijdag 22 okt., om 15 uur, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op het kloosterkerkhof van Alix le Clerc, Helvoirtseweg 187A te Vught.

† **Catharina Anna Maria Josephina Roemen**, echtgenote van Wilhelmus Augustinus Allers, in de leeftijd van 67 jaar. De H. Eucharistieviering zal worden gehouden zaterdag 23 okt. a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Lambertus te Swalmen, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.

† **Catharina Maria Hawinkels**, echtgenote van Johann Withoot, op 77-jarige leeftijd. De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op zaterdag 23 okt. a.s. om 11 uur in de kerk van Onze Lieve Vrouw Altijddurende Bijstand, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof Tussen de Bergen.

† **Mathieu Heusmans**, echtgenoot van Toos van Halbeek, op 63-jarige leeftijd. De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op zaterdag 23 okt. a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Landricus te Echt.

VERLOVINGEN en HUWELIJKEN

Liesbeth Urlings trouwt op zaterdag 23 oktober met **Peter Haanen** om 15 uur in de parochiekerk te Scharn. Receptie van 18.30—20 uur in de Amyerhof te Amby. Toek. adres: Concordiastraat 20.

Marianne Brands trouwt op zaterdag 23 oktober met **Loe Lausberg** om 11 uur in de St. Catharinakerk te Ulestraten. Receptie van 17.30—19.30 uur in het Maaspaviljoen te Maastricht Toek. adres: Spoorweglaan 18, Maastricht.

Lieke Hos trouwt op zaterdag 23 okt. met **Jan Bonnemayer** om 15 uur in de kapel van het Missiehuis te Cadier en Keer. Receptie van 1930—21.30 uur in Hotel Beaumont, Wycker Brugstraat Maastricht. Toek. adres: Stratumseind 21, Eindhoven.

Kitty Heutz trouwt op zaterdag 23 ok. met **Gerard Knipschild** om 11 uur in de basiliek van O.L. Vrouw te Maastricht. Receptie van 18.30—20 uur in de grote zaal van de Koepelkerk. Toek. adres: Musketruwe 92 C te Maastricht.

Irene Roes trouwt op zaterdag 23 okt. met **Bèr van den Bosch** om 15 uur in de Christus Hemelvaartkerk te Potteberg-Maastricht. Receptie van 18.30—20 uur in parochiehuis „St. Pieter", Past. Kribsweg 14A, Maastricht. Toek. adres: Schaliedekkersdreef 21, Maastricht.

DIVERSEN

PLANTTIJD. — Coniferen voor solitair en haag, sierheesters en -bomen, haagplanten, vruchtgoed, rozen en klimplanten. Ook zeldzame soorten voorradig. — Lau Minkenberg, Lerepperweg 2, Roermond. De kwekerij is gelegen langs de rijksweg Roermond-Sittard, even buiten de stad. Tel. 04750-14828. Vraagt naar onze prijslijst. x

Arie komt Frits in het dorp tegen. Hij had Frits lang niet gezien. 'Waar zit je altijd?" Nou zegt Frits ik breng heel wat uurtjes door in Bar „LA FEMME" Daar is het fijnste [illegible] en gezellig. Arie, daar moet je beslist eens heen gaan. Frits, waar is dat dan. Wacht ik schrijf je het adres op. „La Femme" Eikenweg 25 Hoensbroek 200 m. van zwembad.

Jonge mod. vrouw 24 jr. met eigen flat zkt. leuke moderne gezelschapsvriendin, mag ook kleurling zijn. Br. o. nr. H 260 LD Heerlen.

CLUB 18, op 150 mtr v.d. markt. Breulingstr. 18, Maastricht van 12 - 24 uur, zat. 12 - 20 uur. Inl. tel. 043-16981. x

Waarheen van 20 - 2 uur? De kenner naar LA VIE natuurlijk! Kampstr. Heerlerheide. Ik ga er elke week naar toe. x

Zondag a.s. 10-17 uur in patronaat te Schinnen ROMMEL- en Antiekmarkt. x

De Valk bv off dealer van Fiat-Allis grondverzetmachines v. geh. Limburg Steeds voorradig div. typen FIAT-ALLIS grondverzetmachines zoals bulldozers, schrapers, wiel- en rupsladers. Speciale aanbieding 745 B wiellader 202 Din PK 3800 ltr. nw. Door inruil op Fiat-Allis steeds voor. div. occass.: Fiat Allis wiell. 645 B 1974 en 545 H 1973, JCB 7B hydr. graafmach. op rupsen. De Valk BV Afd. Industrie, Broeknem 4—6, Valkenburg. Tel. 04406-13141. Na 18 uur dhr. W. B. Wever: 04406-2950

Donderdag, vrijdag en zaterdag DANSEN v. alleenstaanden en echtparen. Café 't Zadeltje Sittarderweg 118 Heerlen. x

BAR L'Etoile gezellig en intiem. Uw gastvrouw Manuela. Gelegen Akerstraat 6, Kerkrade-West. Geopend v. 19 tot 2 uur 's nachts. x

Na een minimale inspannig een optimale ONTSPANNNIG. Uw gastvrouw „Rita", Drievogelstraat 10, Kerkrade-West v.a. 14 u. tot 2 uur.

BAR DION-CLUB intiem en gezellig. Geopend van 14 tot 1 uur. Bockstr. 26 Kerkrade Tel. 457080. x

Simpelveldse kok in Nederlands team

SIMPELVELD. — Pierre Schmetz, bekende kampioenskok uit de Schilterstraat te Simpelveld en meermalen winnaar van de hoog geklasseerde zilveren kokmuts voor chef-koks, is gekozen in de Nederlandse equipe die van 21 tot 28 oktober deelneemt aan de Olympische Kookkampioenschappen die telkens in het jaar van de Olympische Spelen gehouden worden.

Dit jaar tijdens de Internationale Koch Ausstellung IKA in de Frankfurter Hotfalle Duitsland. Ruim 50 landen schreven in. De Nederlandse equipe bestaande uit de zes chef-koks [illegible] van Hotel Cocanje [illegible], Willemsen van Hotel de [illegible]-Tilburg, Vogel van Hotel [illegible] Amsterdam, van [illegible] van het Apollohotel Amsterdam en Pierre Schmetz als enige Limburger kwam in de finale van de laatste 17 landen die in Frankfurt mogen meewerken. Hieraan vooraf ging een training van 2 jaar in het Gooiland-hotel te Hilversum en theoretische bijeenkomsten in Eindhoven. In vier dagen werd het „[illegible]" klaargestoomd door het [illegible] en naar Frankfurt gestuurd. Hier worden momenteel 17 [illegible] voor de finalisten gebouwd. Een aansluitende restauratie voor 200 gasten kan het werk van de deelnemers, mede door vakkundig opgestelde spiegels tot in de finesses volgen. Donderdag 21 oktober vervaardigden alle equipes een koud buffet met 14-show-schalen. Vandaag vrijdag een zelfde opdracht met andere uitvoering. Zaterdag is het „Internationale Restaurant der Nationen". Hier moeten de deelnemers een warme lunch vervaardigen voor 2 maal 100 personen, die dan de hele dag door door 200 personen in het restaurant ad DM 25 per stuk wordt overgenomen. De Nederlandse equipe maakt zaterdag halve wilde eend de Betuwe en gevulde kalfsschnitsel en zondags bij de tweede opdracht gevulde runderrollade en een kipfilet. Dinsdag werkt de equipe mee in het wereldkampioenschap oesteropenen, waarin ook de finale bereikt is en vrijdag aan de finale „Internationale Kaasklasse". Nederland brengt hier de nationale kaassoorten. Een jury uit 17 landen verdeelt vervolgens de prijzen. Voor hen die op het erepodium komen goud-zilver en brons. De algemene winnaar ontvangt dan nog de „Internationale Gouden Kok" als hoofdprijs.

Protest van verzekeraars

DEN HAAG — In een brief aan de vaste commissie voor financiën uit de Tweede Kamer heeft de Nederlandse Vereniging ter bevordering van het levensverzekeringswezen (NVBL) geprotesteerd tegen het wetsontwerp van staatssecretaris van Rooijen van financiën, dat de uitkeringen van bepaalde vormen van levensverzekering aanzienlijk zwaarder wil belasten dan totnogtoe gebeurt. Dit wetsontwerp, aldus zegt de NBVL namens vrijwel alle levensverzekeringsmaatschappijen, bedreigt de bezitsvorming, heeft consequenties voor de kapitaalmarkt en voor de werkgelegenheid, discrimineert in een aantal opzichten en is ongunstiger dan de regelingen, die op dit punt in alle landen van de EEG gelden.
De verzekeraars hebben er op zich geen bezwaar tegen dat de overheid maatregelen neemt tegen de zogenaamde koopsompolissen (levensverzekeringen waarbij de totale verschuldigde premie in eenmaal wordt betaald), maar zij maken bezwaar tegen de rechtsonzekerheid, nu de overheid blijkens het wetsontwerp wil ingrijpen in lopende contracten.



De burgemeester van Thorn spreekt de bezoekende volksvertegenwoordigers toe

Van der Woude: „Geen aantasting persoonlijke vrijheid”

Suburbanisatie komt via achterdeur weer binnen

Van onze verslaggever

THORN – Deputé J. van de Woude heeft donderdag in Thorn duidelijk gemaakt voorlopig niets te voelen voor een vergunningenstelsel om het opkopen van bestaande woningen in kleine gemeenten door buitenstaanders tegen te gaan.

Tijdens een excursie van Provinciale Staten in Thorn zei van de Woude naar aanleiding van de discussies in Gelderland over dit thema: „Dáár twijfelt men ook nog over het invoeren van zo'n vergunningenstelsel.

Het zou een sterke aantasting van de persoonlijke vrijheid inhouden. Ik ben er nog niet aan toe mijn collega's voor te stellen zoiets ook in Limburg te gaan doen”.

Depute van de Woude reageerde daarmee op uitlatingen van burgemeester M Houben van Thorn, die voorzichtig de discussies in Gelderland had gehanteerd om te pleiten voor invoering van een stelsel van woonvergunningen Het anti-suburbanisatiebeleid van overheidswege heeft de interesse in bestaande woningen in kleine kernen verder vergroot, zeker in plaatsen als Thorn waar in het kader van een rehabilitatieplan flinke subsidies toegekend worden voor het opknappen van woningen

„Langs een achterdeur sluipt een selectieve suburbanisatie binnen, waartegen goedwillende gemeenten nog geen verweer hebben”, aldus Houben.

„Ik maak me grote zorgen met betrekking tot het behoud van de gemeenschap van kleine gemeenten als Thorn”

„Als onze gerestaureerde woningen straks betrokken gaan worden door buitenstaanders, die alleen de charme van de oude woning zoeken, zal het gemeenschapsleven, het culturele verenigingsleven in zijn voortbestaan ernstig worden bedreigd” aldus burgemeester Houben

Hij zei een en ander in de voormalige kasteelboerderij „De Grote Hegge”, waar Provinciale Staten en de Provincieraad van Belgisch-Limburg een dag Midden-Limburg beëindigden. 's Morgens was in cultureel centrum „De Munt” in Weert een korte Statenvergadering gehouden Burgemeester Breekpot hield aansluitend een inleiding over de renovatie van de Weerter binnenstad.

Bejaard echtpaar ernstig belaagd

MAASTRICHT – De Maastrichtse politie is er in geslaagd de 17-jarige H. B. te arresteren als degene die begin september op de Malbergsingel in Maastricht een bejaard echtpaar van omstreeks 70 jaar ernstig heeft belaagd. Het echtpaar werd daar lastig gevallen door vijf jongelui. Plotseling sloeg een van hen in het gezicht van de man een rauw ei stuk. Het echtpaar was door deze streek zeer ontdaan temeer omdat de vrouw hart- en suikerziektepatiënte is.

Twee in Heerlen en een in Maastricht

Drie exposities van Ger Lataster

HEERLEN – Op vrijdag 29 oktober opent de locoburgemeester van Heerlen, ir. Hans Schlösser, om 17.30 uur in het raadhuis een retrospectieve tentoonstelling van het werk van de Limburger Ger Lataster. Hans Paalman, directeur van het stedelijk museums te Schiedam zal de tentoonstrelling inleiden.

De expositie in het Heerlense raadhuis zal 43 werken omvatten, waaronder drie uit het eigen bezit van de gemeente en een, dat aan Heerlen in bruikleen is afgestaan. De tentoonstelling duurt van 30 oktober tot 6 december Gelijktijdig wordt in het Bonnefantenmuseum te Maastricht een tentoonstelling gehouden van werk van Lataster uit de laatste twee jaar Deze wordt vrijdagavond 29 oktober om 20.30 uur geopend Jhr W Sandberg, oud-conservator van het Stedelijk Museum in Amsterdam en begiftigd met de van Grunsvencultuurprijs van de stad Heerlen, zal de opening in Heerlen bijwonen Hij schreef aan het gemeentebestuur van Heerlen: „Ik beschouw Ger als een van de belangrijkste Nederlandse schilders van dit ogenblik” En alsof het allemaal niet op kan wordt in de Caumermolen zaterdag 30 oktober nog een expositie geopend van grafisch werk van Ger Lataster Ger Lataster werd in 1920 in Schaesberg geboren Hij was een van de deelnemers aan de eerste kunsttentoonstelling, die in 1945 in het Heerlense raadhuis werd gehouden.

Minister komt naar Limburg

Profielschets van nieuwe gouverneur op de tekentafel

Van onze redacteur in Den Haag

DEN HAAG - Het ziet er naar uit dat minister De Gaay Fortman op 9 december de Provinciale Staten van Limburg zal bezoeken om te bespreken wat het profiel moet zijn van de nieuwe gouverneur, die na 1 februari aanstaande dr. Ch. van Rooy zal opvolgen.

Het is nog niet helemaal zeker dat hij komt, aangezien de week waarin 9 december valt in de Tweede Kamer gereserveerd is voor een aantal spoedeisende zaken, en daarbij zijn ook enkele grondwetswijzigingen, waarvoor de minister van Binnenlandse Zaken de eerste verantwoordelijke is

Het is niet de eerste maal dat een provinciebestuur de gelegenheid krijgt zijn verlangens kenbaar te maken met betrekking tot de eigenschappen van een nieuwe commissaris van de koningin Al eerder was dat het geval met mr Geertsema, de commissaris in Gelderland

Overigens gaat de procedure voor de benoeming van een commissaris van de koningin ongeveer op dezelfde manier als van de burgemeester van een grote gemeente De minister van Binnenlandse Zaken stelt een voordracht op, waaruit dan weer door de ministerraad een keuze wordt gedaan Bij die keuze speelt uiteraard de politieke kleur van de kandidaten een rol Met name de VVD en de PvdA eisen meer burgemeesterszetels op, omdat die partijen, vergeleken bij hun politieke aanhang in het land, te weinig burgemeestersposten in hun bezit vinden Wellicht dat deze wens zich ook tot de commissarisposten uitstrekt

Bij de benoeming van een commissaris van de koningin in Limburg zal, zoals het zich nu laat aanzien, ook de verdeling van posten bij de EG een rol spelen Als het CDA vasthoudt aan een van hun geestverwanten als gouverneur in Limburg, zal deze combinatie ongetwijfeld in Brussel een forse veer moeten laten

Voor de post in Maastricht zijn al diverse kandidaten hardop genoemd Van Agt en Lardinois vallen inmiddels al weer af, wegens drukke bezigheden elders Ook Andriessen is ooit genoemd, en zelfs Aantjes

Vooral als de benoeming vertraagd zou worden zou hij wellicht pas na de verkiezingen af kunnen komen en dan kan het hele beeld al weer op zijn kop staan Mogelijk dat dan een oud-minister uit het kabinet den Uyl naar Limburg gestuurd wordt

Officiële mededelingen

GEMEENTE NIEUWENHAGEN

OPENBARE BEKENDMAKING

De burgemeester van Nieuwenhagen maakt ter uitvoering van het bepaalde in artikel 28, lid 6, van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat Gedeputeerde Staten van Limburg bij besluit van 13 september 1976, 1e Afdeling no. BE 25756, het besluit van de gemeenteraad van 20 maart 1975 tot vaststelling van de bestemmingsplannen „Deelplan I”, „Deelplan II”, „Deelplan III”, „Deelplan IV”, „Deelplan V” met bijbehorende gebruiksvoorschriften hebben goedgekeurd met uitzondering van de bestemmingsplannen „Deelplan I” en „Deelplan II” evenals de gebruiksvoorschriften behorende bij „Deelplan I” waaraan gedeeltelijk goedkeuring is onthouden.

Het besluit van Gedeputeerde Staten en de bestemmingsplannen met de bijbehorende voorschriften liggen met ingang van 25 oktober 1976 gedurende één maand ter gemeentesecretarie - afdeling Ruimtelijke Ordening - voor eenieder ter inzage.

Zij, die zich tijdig met bezwaren zowel tot de gemeenteraad als Gedeputeerde Staten hebben gewend, en eenieder die bezwaren heeft tegen de gedeeltelijke onthouding van goedkeuring door Gedeputeerde Staten, kunnen gedurende de termijn van terinzageligging beroep instellen bij de Kroon.

Beroepschriften moeten worden gericht aan H.M. de Koningin en worden ingediend bij de Afdeling voor de Geschillen van Bestuur van de Raad van State, Binnenhof 1 te 's-Gravenhage.

Nieuwenhagen, 22 oktober 1976.

De Burgemeester voornoemd,
Mr E. W M. Meijer

Gemeente Ubach over Worms



BESTEMMINGSPLAN INDUSTRIETERREIN ABDISSENBOSCH

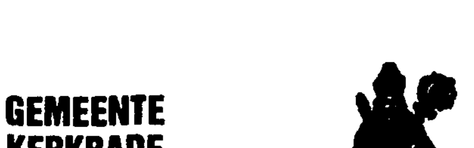
De Burgemeester van Ubach over Worms, maakt overeenkomstig het bepaalde in artikel 23 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat vanaf maandag 25 oktober 1976, gedurende een maand ter gemeentesecretarie voor een ieder ter inzage ligt het ontwerp van het bestemmingsplan Industrieterrein Abdissenbosch.

Gedurende bovengenoemde termijn kan een ieder schriftelijk bij de gemeenteraad bezwaren indienen tegen voormeld ontwerpplan.

Ubach over Worms, 22 oktober 1976

De burgemeester voornoemd,
J van 't Hooft.

GEMEENTE KERKRADE



BEKENDMAKING

De Burgemeester van Kerkrade maakt, ter voldoening aan het bepaalde in artikel 31 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat de goedkeuring, verleend bij besluit van Gedeputeerde Staten van Limburg d.d. 16 augustus 1976, 1e afdeling, no. BF 6151, aan het bij besluit van de gemeenteraad d.d. 21 januari 1976 no. 6 vastgestelde bestemmingsplan „Wilhelmina-Kerkrade” onherroepelijk is geworden.

Het bestemmingsplan ligt voor een ieder ter inzage ter gemeentesecretarie, afd. Stadsontwikkeling.

Kerkrade, 19 oktober 1976.

De Burgemeester voornoemd,
Mr. J. G. Smeets

GEMEENTE SCHINVELD

„Voorbereidingsbesluit”

De Burgemeester van Schinveld maakt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 22, tweede lid van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat de gemeenteraad in zijn openbare vergadering van 14 oktober 1976 heeft besloten:

I. te verklaren, dat voor het gebied „Agter genne Berg”, begrensd door lijnen als op de hierbij behorende kaart is aangeduid, een bestemmingsplan wordt voorbereid.
II. te bepalen, dat het verboden is binnen het onder I bedoelde gebied zonder of in afwijking van een schriftelijke vergunning van Burgemeester en Wethouders (aanlegvergunning) werken, geen bouwwerken zijnde of werkzaamheden, te doen of te laten uitvoeren, een en ander zoals nader omschreven in voornoemd raadsbesluit

Voornoemd besluit ligt vanaf heden voor eenieder ter gemeentesecretarie, afdeling Algemene Zaken, ter inzage.

Schinveld, 22 oktober 1976
De burgemeester,
W P J Vossen

GEMEENTE SCHIMMERT

BEKENDMAKING SCHOUW DER WATERLOSSINGEN

Burgemeester en Wethouders van de gemeente Schimmert brengen bij deze ter kennis van belanghebbenden, dat op 4 november 1976 schouw zal worden gevoerd over de volgende waterlossingen.

LEGGER A
1. De Klein-Haasdaller Vloedgraaf

LEGGER B
1. De Vloedgraaf op de Voorste Brummekuil
2. De Strabeker Vloedgraaf

De onderhouds- en bedieningsplichtigen worden gewezen op hun verplichtingen, opgenomen in het Reglement op de Waterlossingen in Limburg.

Schimmert, 19 oktober 1976
Burgemeester en Wethouders voornoemd,
De Burgemeester,
H G L Corten
De Secretaris,
J Th W Creemers

GEMEENTE ROERMOND

Burgemeester en Wethouders van Roermond, maken bekend:
dat de heer J H. Hendrickx, St. Camillusstraat 18, Roermond, vergunning heeft gevraagd voor de bouw van een woonhuis aan de Roerderweg.

De grond, waarop de heer Hendrickx wil bouwen is bestemd voor gemengde bebouwing, welke bestemming nader door hun college uitgewerkt dient te worden.

De gevraagde bouwvergunning kan vooruitlopende op de uitwerking van deze bestemming worden verleend met toepassing van artikel 19, lid 3 van de gebruiksvoorschriften van het bestemmingsplan „Herziening Roer-Zuid” (dat wil zeggen: na ontvangst van een verklaring van geen bezwaar van Gedeputeerde Staten van Limburg);

Het bouwplan ligt ingaande vrijdag 22 oktober a.s. gedurende 14 dagen in het gemeentelijk informatiecentrum, Markt 30, voor eenieder ter inzage.

Gedurende deze termijn kunnen eventuele bezwaren tegen het bouwplan schriftelijk bij hun college worden ingediend.

Roermond, 20 oktober 1976.

Burgemeester en Wethouders van Roermond,
De secretaris,
mr. H. E. R. J. Janssen
De burgemeester,
mr. J. H. J. Daniels

LANDBOUW

Alleen eerste soort tractor- en AUTOBANDEN. Rubber stalmatten. In alle maten, sterren en velgen voor dubbele montage. J. Rouwette, Klimmen. Tel. 04405-1286. x

Te k. stalen SCHUIFLADDER pls. 7 m. lang f 175,- en glazen dakraam v. bouwkeet, Hekerweg 48 — Hulsberg

HUWELIJK

EENZAAM-ALLEEN? Waarom zou u alleen blijven? Laat ons de geschikte partner voor u zoeken, om later niet meer eenzaam te zijn Deelnemers uit het gehele land, geen hoge kosten, geen bezoek. Vraag gratis brochure: Stichting Relatiecentrale, postbus 285, Zeist. Tel. 030-790760. x

Vrouw 35 jr. 2 kind. zoekt VRIEND tussen 35-40 jr. moet goed zijn v. kind. Iets ouder of jonger g. bezw. Br. o.nr. N 6763 LD Nieuwenhagen. x

Sportief besch. heer 56 jr. l. 1.78 m. ontw., fin. onafh., bezit auto zoekt op korte termijn cont. met DAME, alg. ontw., opgew. vrolijk kar. Br. o. nr. B 260 LD Heerlen. x

Weduwnaar zoekt lieve VROUW met zacht karakter tot 45 jaar, 1 kind geen bezwaar. Br. ond. no. H 3528 LD Hoensbroek.

Alleenst. vr. 53 jaar zoekt vriendin of VRIEND voor nette omgang. Br. ond. no. H 3529 LD Hoensbroek.

Jheer r.k. 36 jr. tracht op deze wijze ser. kennis te maken m. sport. alg. ontw. DAME uit goed milieu, niet gesch. Br. o. nr. w. o. e. w. r. o. nr. F 260 LD Hrl x

Jongeman schuldl. gesch. 33 jr. zkt. VROUW, ± 31 jaar, kind geen bezw. Br. m. foto o. nr 9943 LD Sittard. x

Schuldl. gesch. VROUW, 47 jr., met 2 kind. zoekt langs deze haar onsympatieke weg wedn. of gesch. heer tot 55 j. 1 of 2 k. geen bezw. Overtuigd prot. Br met foto op erew. ret. Br. o. nr J 258 LD Heerlen x

Alleenst. vrouw zoekt VRIENDIN of vriend voor nette omgang. Br. ond. nr. H 3529 LD Hoensbroek.

Jongeman zoekt langs deze weg KENNISM. met vrouw tot 36 jr.; ik ben 32 jr., ongeh., rk, norm. postuur en gevoelig v. aard. Wed. of gesch. m. kinderen geen bezwaar. Br. worden geretourn. Beroep draaier. Br. o. nr. H 3532 LD H'broek x

R.k. ZAKENMAN, oud 31 j., zoekt leuke vriendin om de gezelligheid samen op te lossen. 1 k. g. bezw. Br. o. nr H 3531 Hoensbroek. x

Zoek voor mijn leuke symp. vriendin, wed., oud 51 jr., een ser. HEER, niet ouder dan 55 jr., niet gescheiden, om samen iets moois op te bouwen. Discr. verz. Br. o. nr. H 259 LD Hrln. x

DAME, charm., ser. type, 36-154, met 1 kind tracht op deze wijze ser. kennis te maken met eveneens beschaafde alg. ontw. heer uit beslist goed milieu tot plm. 45 jr. Discr. verz. Br. o nr E 259 LD Heerlen. x

Fatsoenl., betrouwb. HEER, 52 jaar, zoekt kosthuis met huiselijk verk. bij dito allst. dame. Br. o. nr E 260 LD Heerlen. x

Wed. 60 j. licht gehandicapt zoekt een gezellige man van dezelfde leeftijd. Br. ond. no. H 3533 LD Hoensbroek. x

Alleenst. wed. m. eigen huis + tel. zoekt kennism. m. nette HEER niet gesch. in bezit van auto. Br. o. nr. V 9022 LD Valkenburg.

DIVERSEN

T.V. defect kleur-zw. Service Pino komt direct, 045-253687 ook zat. x

Wasautomaten, koelvrieskasten, k.t.v. defekt. REPARATIES binnen 24 u., vooraf prijsopg., volle gar. incl. gratis onderh.beurt, fabr. nw.verkoop en onderdelen. Reisig Techn. Dienst, Misbroekstraat 2, Sittard, telef. 04490-8036. x

TV-REP., 's morgens gebracht, 's avonds klaar. Cuvos, Annastr. 32, Geleen, tel. 04494-47709. x

Voor snelle kleuren-tv-REPARATIE met vooraf prijsopgave: Aben, Parallelweg 29 Heerlen. Tel. 716830. Erkende Philips service. x

Club Europa Parallelweg 9 Reuver (L.) Rijksweg Roermond-Venlo ook weekends, tel. 04704-2808. x

Trek de wandelschoenen eens aan

Als het komende weekend niet slechter wordt dan de laatste weekends die we achter de rug hebben, is een wandeling door bos en heide alleszins aan te bevelen. De natuur in herfsttooi is thans op zijn mooist en wie weet, is het wel een van de laatste zondagen waarop we onze longen kunnen volpompen met zuivere lucht voordat we aan de kille weken vóór Sinterklaas en Kerstmis toe zijn.

We wonen wat betreft wandelmogelijkheden in een gezegende omgeving. Die mogelijkheden zijn bijna onuitputtelijk, zeker als we de moeite willen nemen even over de grens te gaan, hetzij naar rechts hetzij naar links.

Bekijken we een paar mogelijkheden in eigen land. Wat dacht u van een wandeling langs de Geul? Van Valkenburg via de Drie Beeldjes naar Schin op Geul. Wie geen zin heeft te voet terug te gaan, neemt de trein om in Valkenburg zijn vierwieler weer op te zoeken. Ook een wandeling langs de Geul van Geulhem naar Valkenburg is alleszins de moeite waard.

Sporen

Wie meer houdt van weidse vergezichten, doet er goed aan de Brunssummerheide op te zoeken. Of misschien wel de Mechelse hei bij het Belgische Maasmechelen. Er is een aantal wandelroutes uitgezet, in lengte variërend van drie kwartier tot enkele uren tippelen, afwisselend door bos en hei. Men kan er zich vergewissen hoe snel de natuur zich na een ramp herstelt. Er zijn namelijk al veel sporen uitgewist van de verschrikkelijke brand die hier de afgelopen zomer heeft gewoed. Nu we toch in België zijn, willen we ook even de aandacht vestigen op de Vallei van de Ziepbeek bij het vlak bij Maasmechelen gelegen Rekem. Een prachtig natuurreservaat, waarin eveneens een aantal wandelingen is uitgezet. Men hoeft niets anders te doen dan de paaltjes van een kleur te volgen om weer op het punt van uitgang terug te komen.

Bergmeer

Dichter bij huis kunnen wandelliefhebbers hun hart ophalen in bijvoorbeeld de Vijlener bossen, waar zij tevens hun uithoudingsvermogen kunnen testen op de trimbaan. In het Enci-bos te Maastricht en de nabijgelegen Observant, van waaraf men een werkelijk uniek uitzicht heeft op de hele Maasvallei en vanwaar men van bovanaf kan zien hoe de Enci de Sint Pietersberg langzaam maar zeker opslokt en hoe de voortekenen van het toekomstige bergmeer zich reeds aandienen.

Andere wandelmogelijkheden zijn er in het Bunderbos, in het Savelsbos en bij het Drielandenpunt in Vaals. Wie van plan zijn een eindje verder over de grens te gaan, kunnen bijvoorbeeld naar de stuwdam de Gileppe achter Eupen, waar ook uitgebreide wandelmogelijkheden zijn, of naar de Hoge Venen.

Ga er, als het weer het even toelaat, in elk geval op uit en oefen de kuitspieren maar alvast, want het zou best eens kunnen zijn dat wij binnenkort een beroep doen op uw wandelcapaciteiten....

exclusieve tips voor weekenden en vakanties voor lezers van het Limburgs Dagblad

LD week-end



onder redactie van winus de rouw

Swentibold oriëntatie autorit | Forel vissen in Foreldorado te Gulpen | Jeugdboekenweek in schouwburg te Sittard | Kasteelpark en kinderboerderij in Born | Sport Inn 1976 in Rodahal te Kerkrade

Oriëntatierit door Land van Swentibold

Voor de 12e keer in successie wordt komende zondag 24 oktober in Dieteren de Swentibold-Oriëntatierit verreden. Voor de organisatie tekent een speciaal comite en het geheel geschiedt tot meerdere eer en glorie van de fanfare Eendracht van Dieteren, die deze bron van inkomsten in hoge ere houdt.

De Swentibold-rit geniet in den landen onder kenners een grote populariteit. Hij is zelfs de grootste in zijn soort. Het aantal deelnemers schommelt jaarlijks tussen de 200 en de 250. Reden voor deze grote deelname is de grote keur aan prijzen die door het organisatie-comite wordt uitgeloofd.

Het is voor deze oriëntatie -rit dat de lezers van het Limburgs Dagblad bij inlevering van de bon een korting van ƒ 2,50 krijgen op de inschrijvingsprijs van ƒ 15.-

De rit wordt komende zondag verreden door het Land van Swentibold d.w.z tussen Echt en Sittard. De start is vanaf 1 uur aan lokaal Esser aan de Kerkstraat in Dieteren alwaar men zich ook kan laten inschrijven. Behalve de inschrijvingsformulieren krijgt men daar een regelement, een routebeschrijving alsmede een aantal schriftelijke opdrachten die moeten worden uitgevoerd. De hele kunst is het, de route precies volgens de uitgestippelde lijnen en opdrachten uit te rijden. Onderweg is een aantal voetangels en klemmen ingebouwd, die de deelnemer suggereren dat hij op de goede weg is doch in feit aantonen dat hij ernaast zit. Het is dus zaak zijn ogen open te houden en attent te zijn. De hele rit beslaat een afstand van 40 kilometer. De gemiddelde snelheid voor C-klassers – en dat zijn alle amateurs - is 20 kilometer per uur. De meer geoefenden, die in de B en A-klasse rijden, maken respectievelijk 24 en 28 kilometer per uur.

Aanmelden is mogelijk van 12.30 tot 14.30 uur zondagmiddag aan zaal Esser aan de Kerkstraat. Voorinschrijving is tot zondagmorgen mogelijk bij de heer H. Mostard, Maaseikerweg 14 in Dieteren, tel. 04499-1897 of bij de heer W. Wauben, Rijksweg Noord 46 in Susteren, tel 04499-2153. Bij telefonische aanmelding is het uiteraard dienstig mee te delen dat men over een reductiebon van het Limburgs Dagblad beschikt en derhalve 2,50 korting geniet. Hopelijk is het mooi weer zondag, zodat u van de rit door het mooie Land van Swentibold kunt genieten.

Forel vissen in Foreldorado

Wie behoort tot de gelederen van de tallozen die ervan gedroomd hebben eens een hengel vast te houden om een vis te verschalken, maar om welke reden dan ook nooit de gelegenheid heeft gekregen zijn droom werkelijkheid te doen worden, krijgt daartoe zondag de gelegenheid. In de forellenkwekerij te Gulpen staan hengel en aas voor hem gereed om hem voor de prijs van ƒ 2,50 een uur lang te laten hengelen op forel. Wat hij vangt, is van hem.

Deze aanbieding geldt uitsluitend voor lezers van het Limburgs Dagblad tegen overlegging van bijgeplaatste bon.

Al gedurende vier zondagen genieten de LD-lezers aanzienlijke reducties in het ontspanningspark „Foreldorado". Komende zondag is de laatste in de rij. Tegen inlevering van de bon krijgt een gezin van maximaal 5 personen toegang tot alle evenementen van het ontspanningspark tegen de helft van de normale prijs, t.w welgeteld ƒ 2,50. Voor deze prijs krijgt men een excursie door de kwekerij, kan de jeugd naar hartelust bootje varen op de vijver; kan zij zich moe maken op de trampolines, in de speeltuin of op de skelterbaan en kan de hele familie zich uitleven op de midget-golfbaan. Normaal kost dit laatste alleen al ƒ 2,50.

Wie graag wandelt, krijgt bovendien gratis een boekje met wandelingen door Gulpen en omgeving. Dit boekje kost normaal ƒ 2,25. En wie graag een paar forellen voor thuis meeneemt, kan ook nog een gratis folder krijgen hoe ze moeten worden bereid.

Geeft u er voorkeur aan de forel ter plaatse te consumeren, dan kunt u terecht in restaurant „Foreldorado", waar lezers van het Limburgs Dagblad tegen overlegging van het toegangsbewijs een gerookte forel wordt geserveerd met stokbrood en ravigottesaus voor het speciale bedrag van ƒ 10,-.



● De jeugd en de dieren van de kinderboerderij begrijpen elkaar

Kasteelpark ook dit weekend open

De bewoners van het Kasteelpark en de kinderboerderij in Born hebben het gemerkt de afgelopen zondag dat het herfstvakantie was en dat de LD-lezers tegen gereduceerde prijzen werden toegelaten. Het was er de hele dag door een gezellige drukte en het pasgeboren ezeltje Alice heeft zijn ogen uitgekeken op al die mensen van klein tot groot die maar één ding voor ogen schenen te hebben: hem te bevoelen en te aaien. Maar zo klein als ie is, zo gewiekst is hij ook. Als het hem niet meer beviel, maakte hij zich „uit de stöb".

Ook het hele komende weekend staat het Kasteelpark weer open om LD-lezers en hun huisgenoten welkom te heten tegen speciale prijzen. Nog steeds is het park getooid in zijn najaarskledij. Een prachtig gezicht die eeuwenoude bomen. Na de regen van de afgelopen week is het misschien raadzaam de kinderen laarzen aan te laten trekken. In het Kasteelpark gaat men er namelijk van uit, dat de natuur vrij baan gegeven moet worden. Daarom is afgezien van pracht en praal of wat daarvoor door moet gaan, maar is alles zoveel mogelijk in zijn oorspronkelijke staat gelaten. De dieren voelen zich hierbij het best op hun gemak. Bovendien heeft dit het ontstaan van een uniek stukje Limburgse flora in de hand gewerkt, want wat overal elders als onkruid verwijderd zou zijn, wordt hier als iets uitzonderlijks in ere gehouden.

Een van deze uitzonderlijke dingen is bijvoorbeeld ongespoten fruit van de bomen die in het park staan. Dit fruit wordt tegen concurrerende prijs aan de bezoekers van het park te koop aangeboden.

Dit park annex kinderboerderij annex Europees wildpark is nog tot en met zondag 24 oktober dagelijks van 10 tot 17 uur tegen speciaal tarief geopend voor lezers van het Limburgs Dagblad. Volwassenen betalen slechts ƒ 2 (normaal ƒ 3) en kinderen ƒ 0,50 (normaal ƒ 1). Om voor deze reductie in aanmerking te komen moet de op deze pagina afgedrukte bon aan de kassa worden ingeleverd (na te zijn ingevuld).

Het is wellicht leuk te weten dat de zeehonden worden gevoerd om 11 uur en om 15.30 uur. Dit gebeurt door de baas zelf, die hun zo'n slordige 10 kilo zeevis voorschotelt. De inwendige mens kan worden versterkt in „'t Daölke", zoals de middeleeuwse kelder onder de directiewoning is gedoopt en waar koffie en koek worden verstrekt. Bij goed weer kunnen meegebrachte boterhammen worden opgepeuzeld op de piknikplaats, waar diverse drankjes verkrijgbaar zijn.



● Naar hartelust springen op de airbubble tot je erbij neervalt.

Sport Inn in Rodahal

In de Rodahal wordt vandaag van 9.30 tot 12 en van 13.30 tot 17 uur de laatste dag gehouden van de Sport Inn 1976. Tot nu toe is deze voor de derde keer in successie gedurende de herfstvakantie georganiseerde activiteit buitengewoon goed geslaagd. En het moet al heel gek gaan, wil de laatste officiële dag geen succes worden. De organisatoren van de Gemeentelijke Dienst Jeugd, Cultuur en Recreatie en de Stichting Sportraad Kerkrade kunnen tevreden zijn.

In de hallen A en B vinden vandaag evenals andere dagen weer diverse sportwedstrijden plaats als handbal, hockey, volleybal, lijnbal enz. Ook kan de vakantievierende jeugd zijn hart ophalen op de 15 stations van het spelcircuit als ballen gooien, pijltjes werpen, hengelen, sjoelbakken, doeltrappen, brandende kaarsen uitschieten met waterpistolen enz.

In hal C staat een enorme luchtmatras opgesteld, waarop in groepsverband naar hartelust gesprongen kan worden tot je erbij neervalt. In de gymnastiekzaal is een bewegingscircuit met 10 „stations". Er kan verder geschaakt en gedamd worden en er is een disco om platen te laten draaien voor iemand naar keuze. Klapstuk van de dag is de bekendmaking van de prijswinnaar op het spelcircuit gevolgd door de prijsuitreiking. De dag wordt om 8 uur vanavond besloten met een minizaalvoetbalshow waaraan deelnemen Rapid JC, Roda JC, MVV en Fortuna. Morgen (aanvang 10 uur) zijn er nog schaaksimultaanwedstrijden voor scholen en zondagmorgen om 10 uur beginnen de Kerkraadse volleybalkampioenschappen voor scholen.

Voor deze laatste dag van de Sport Inn krijgen lezers van het Limburgs Dagblad een reductie van 50 cent op de toegangsprijs van 1 gulden per halve dag voor twee kinderen per bon. De bon uitknippen en inleveren aan de kassa is voldoende.

Het is maar dat u er alvast rekening mee kunt houden, voor volgend weekend plant

Weekend-LD

een autotocht die leidt langs de Byzanthijnse abdij van Chevetogne in de Ardennen en naar de befaamde tuinen van Annevoie bij Namen. Op zaterdag 30 en zondag 31 oktober en maandag 1 november (Allerheiligen) zijn de lezers van het LD daar welkom tegen een speciaal tarief. Maak de auto maar startklaar en haal de frankskes alvast in huis.

I Colombaioni, les in lachen

De lezers van het Limburgs Dagblad en hun huisgenoten genieten eveneens reductie op de entreeprijs van de evenementen die in het kader van de Jeugdboekenweek worden georganiseerd in de schouwburg te Sittard.

Tegen inlevering van de bon krijgen zij om 2 uur vanmiddag bijvoorbeeld een reductie van 50 cent op de prijs van ƒ 2,50 voor de film „Naar het middelpunt der aarde". Dezelfde reductie geldt voor het poppentheater „De Regenboog" om 14.30 en om 16.15 uur in de foyer, waar „Sneeuwwitje en de zeven dwergen" wordt geboden. Ook geldt deze reductie zaterdagmiddag voor het „Variété in Televisieland" (aanvang 14.30 uur).

Op de toegangsprijs voor het optreden van I Colombaioni zondag om 15 en 20.15 uur krijgen de LD-lezers niet minder dan 50 procent reductie. Onze recensent Theo Pasing schrijft over dit optreden:

„I Colombaioni, het unieke Italiaanse duo, heeft in Nederland golven van grenzeloze bewondering en van uitbundig plezier opgeworpen. Waar deze meesters van de humor hun koddige snoeten vertonen wordt gelachen. Zij laten zien hoe gemakkelijk het in feite is om te schaterlachen. Ook de „moeilijke lachers" komen helemaal los. Een niet geringe verdienste van hun in feite simpele acts, die echter zo intelligent en blijmoedig worden gebracht dat men prompt in de ban van deze twee rasartiesten raakt. Wat doen Carlo en Alberto Colombaioni dan wat andere clowns vóór hen niet hebben kunnen bedenken? Eigenlijk niets meer en niets minder alleen de manier waarop zij elkaar en de zaal bespelen is ongeevenaard. Zij knoeien met water net als iedere andere clown, houden elkaar voor de gek, stunten op een eenwieler, geven een eigen versie van klassiek theater, maar maken vooral zichzelf en het theater charmant bespottelijk. En dat alles in een taal die de meeste bezoekers normaal gesproken niet verstaan. Juist dat is het meesterlijke van hun show. Zij verstaan de kunst om iedere taalbarriere weg te spelen. De kijker krijgt het gevoel dat hij sinds jaar en dag Italiaans kan verstaan. Zo clever zijn ze wel om zoveel mogelijk woorden met een internationale klank te spreken, maar toch, al lachend leert men bijvoorbeeld dat „fuori" eruit en „piove" het regent betekent.

I Colombaioni zijn geen clowns in de traditionele zin van het woord, het zijn artiesten, die zich laten drijven op hun intuïtie voor humor en daarbij duizenden meevoeren. Steekt u gerust met hen in zee, u zult er een onvergetelijke avond aan overhouden"

Tegen inlevering van de bon worden de prijzen van ƒ 10, ƒ 9, ƒ 7,50 en ƒ 5,50 voor volwassenen en ƒ 4,50 voor kinderen tot en met 14 jaar gehalveerd. Men betaalt dus slechts ƒ 5, ƒ 4,50, ƒ 3.75 en ƒ 2.75 voor volwassenen en voor kinderen ƒ 2,25. Deze prijzen gelden uitsluitend voor lezers van het Limburgs Dagblad en hun huisgenoten.

1 SWENTIBOLD-RIT

Tegen inlevering van deze bon ontvangen lezers van het Limburgs Dagblad een reductie van ƒ 2,50 op de inschrijvingsprijs voor de Swentibold-oriëntatierit op zondag 24 oktober 1976 te Dieteren.

2 FORELDORADO

Tegen inlevering van deze bon kunt u op zondag 24 oktober 1976 tegen sterk gereduceerde prijs van ƒ 2,50 per persoon met uw gezin, bestaande uit maximaal 5 personen, een bezoek brengen aan de ontspanningsmogelijkheden die de Forellenkwekerij te Gulpen te bieden heeft, t.w.

- **Een excursie door de kwekerij**
- **De bootjesvijver**
- **De trampoline**
- **De midgetgolfbaan**
- **De mini-skelterbaan**

Bovendien kunt u voor ƒ 2,50 per deelnemer een uur forel vissen in een van de vijvers van de kwekerij. Hengel en aas worden, zolang de voorraad strekt, gratis ter beschikking gesteld.
Beide aanbiedingen kunnen onafhankelijk van elkaar genoten worden. Wie van beide gebruik maakt, betaalt ƒ 5,– per volwassene en ƒ 4,– per kind beneden de 12 jaar.
Alle bezoekers die van deze gereduceerde tarieven gebruik maken, wordt gratis een wandelgids aangeboden door de gemeente Gulpen. Zolang de voorraad strekt. Dit laatste geldt ook voor de foldertjes met recepten hoe forel te bereiden.
Op vertoon van uw toegangskaart kunt u in het restaurant van de kwekerij „Foreldorado" tegen de gereduceerde prijs van ƒ 10,– een gerookte forel eten met stokbrood en ravigottesaus.

3 JEUGDBOEKENWEEK

Tegen inlevering van deze bon ontvangen LD-lezers en hun huisgenoten een reductie van 10 tot 50 procent voor de volgende festiviteiten, die in het kader van de Jeugdboekenweek worden georganiseerd in de schouwburg te Sittard.

- **Naar het middelpunt der aarde ƒ 0,50**
- **Sneeuwwitje en de zeven dwergen ƒ 0,50**
- **Variété in Televisieland ƒ 0,50**
- **I Colombaioni 50 procent**

4 KASTEELPARK

Tegen inlevering van deze bon hebben volwassenen voor de prijs van ƒ 2,– en kinderen voor de prijs van ƒ 0,50 toegang tot het Kasteelpark met kinderboerderij en Europees wildpark te Born.
Dit aanbod is geldig tot en met zondag 24 oktober.

Naam: ....
Woonplaats: ....
Aantal personen: ....

5 SPORT INN

Tegen inlevering van deze bon genieten twee kinderen per gezin een reductie van 50 procent oftewel 50 cent op de entreeprijs van de Sport Inn 1976 in de Rodahal te Kerkrade die vandaag zijn laatste dag beleeft.

Limburgs Dagblad

sport sport

Vrijdag 22 oktober 1976 ● Pagina 21

Feyenoordcoach Vujadin Boskov: „Wij worden kampioen"

'PSV kan titel vergeten'

door jos van wersch

ROTTERDAM – Eén dag na het verdienstelijke 2–2 gelijkspel van Feyenoord in Kaiserslautern staat de kleine Vujadin Boskov, de beminnelijke maar ook strenge voetbalprofessor van de Rotterdammers alweer voluit te verkondigen dat „meine ploeg" na zondag zeven punten voorsprong heeft op PSV. Feyenoord gaat derhalve – in Eindhoven! – de volle buit binnenhalen volgens de Joegoslaaf. Toe maar. Is Boskov een bluffer of is er méér aan de hand?

Altijd maar discussiëren over voetbal. Tussen de soep en het hoofdgerecht door gooit hij een stuk uitgedokterde filosofie op tafel. Voetbal, voetbal, voetbal. Elk uur van de dag. „Geloof me nou, Feyenoord wordt kampioen.

Ik twijfel daar niet meer aan. We staan nu al vijf punten voor op PSV, moet je nagaan. Die achterstand halen ze nooit meer op. Zondag gaan we winnen in Eindhoven. Jullie lachen? Oké, maar een gelijkspel pakken we minstens. In de Kuip gaat PSV gegarandeerd voor de bijl. Zijn we wéér een punt uitgelopen".

Opvallend

Het is opvallend dat Boskov inzake de titel geen woord rept over Ajax. Hij doet alsof de Amsterdammers nu al zijn uitgekaart. Hij negeert de equipe van Ivic. Opzet? „Helemaal niet, maar ik ben wat dat betreft heel reëel. De enige ploeg die het ons lastig kan maken is PSV. En niet Ajax. Zo simpel ligt dat".

Feyenoord moet dit seizoen nog naar Kerkrade komen. Roda JC heeft de Kuipformatie in het verleden al meer-

Nederlaag in Kerkrade is ingecalculeerd

dere knock outs toegediend. „Dat hoeft niemand mij te vertellen. Maar omdat ik altijd van de realiteit uitga, heb ik bij mijn optelsommetje om de competitiepunten een nederlaag ingecalculeerd. Niet dat we in Kerkrade zullen verliezen. Pas op. Maar áls dat gebeurt, klopt mijn rekensommetje desondanks. Trouwens, PSV moet ook nog naar Limburg en die krijgen het heus niet gemakkelijker dan wij."

Mogelijkheden

Of Boskov is een bluffer (maar die vallen op den duur door de mand), óf de Joegoslaaf wil door zijn kampioensuitspraken zijn formatie nog meer zelfvertrouwen geven óf – en dat ligt het meest voor de hand – hij kent de klasse van zijn voetbalgezelschap „Dit Feyenoord heeft erg veel mogelijkheden. Goals maken is geen probleem. Dertig hebben we er al ingeknald. Dat zijn er maar liefst zeven meer dan PSV".

Maar de zevenklapper tegen Haarlem vertekent dat beeld wel enigszins. „Vind ik niet. De doelpunten moeten nog altijd gemaakt worden. En als Feyenoord dan af en toe enorm uithaalt, vind ik dat gewoon erg knap".

PSV-Feyenoord: Boskov ligt er niet wakker van. Zeg-ie althans, omdat „ik die hele wedstrijd heb uitgedokterd. Moet je eens opletten hoe Harry Vos gaat spelen. De van de Kerkhofs krijgen het zwaar tegen hem. Ik ken Harry erg goed. Hij mij ook. Vandaar dat ik er zo zeker van ben".

Nico Jansen

Hij blijft de meest besproken man van Feyenoord: Nico Jansen. De man die altijd wil winnen. Ten koste van alles. „Wie de eerste goal maakt krijgt het moeilijk. Let daar eens op. Een gelijkspel in Eindhoven lijkt prima, maar ik brom je dat we álles pakken."

Over de toppositie van Roda JC zegt de Mokumse Rotterdammer: „Ik beschouw de Kerkradenaars niet als een echte concurrent. Van de andere kant praat iedereen over de te verwachten terugval van Roda JC, maar daar is bepaald nog geen sprake van. En niemand hoeft mij erop te attenderen dat Roda JC-Feyenoord voor ons een hel wordt. Maar wíj hebben wel iets goed te maken. Vergeet dat effe niet....."



● *De vijf ballen achter Vujadin Boskov illustreren de vijf punten voorsprong op PSV. 'Na zondag zijn dat er zeven....'* **Foto: Dries Linssen**

Goldrace op 9 april

Van onze sportredactie

HEERLEN – De Amstel Goldrace vindt volgend jaar op 9 april plaats. Met deze datum (paaszaterdag) zijn de organisatoren tevreden. Het latere tijdstip dan de voorbije jaren biedt de mogelijkheid enkele Italiaanse teams te contracteren. In 1975 werd de Amstel Goldrace reeds op zaterdag 27 maart verreden.

De wedstrijd, die opnieuw in Heerlen van start gaat en eindigt in Meerssen, wordt mede georganiseerd door het Limburgs Dagblad. Met ingang van volgend jaar staat de rit bovendien op de lijst van A-klassiekers, hetgeen betekent dat renners die op de A-lijst staan (wereld- en nationale kampioenen, winnaars van klassiekers) zaterdag 9 april een startverbod opgelegd krijgen indien zij niet starten in de Amstel Goldrace.

Eric de Vlaeminck: „Van wereldkampioen tot gedetineerde"

Van onze medewerker

GENT – De wielrenner Eric de Vlaeminck, zevenvoudig wereldkampioen cyclecross, heeft een boek geschreven. Onder de titel „Van wereldkampioen tot gedetineerde" zal in februari volgend jaar zijn levensverhaal bij een Brusselse uitgeverij verschijnen.

De Vlaeminck, die de afgelopen weken reeds vier wedstrijden op zijn naam wist te schrijven: „Het boek bestaat uit dagboeknotities. Ik heb alles zelf geschreven. De laatste maand heb ik er weinig aan kunnen doen omdat ik me voor het veldritseizoen moest voorbereiden. Begin december wil ik alles samen met de uitgever nog eens doornemen. Daarna gaat het manuscript naar de drukker."

Kamerlid Jongeling wil verbod boksen, auto- en motorraces

Van onze redacteur in Den Haag

DEN HAAG – Het kamerlid Jongeling van het Gereformeerd Politiek Verbond heeft aan minister van Agt gevraagd of hij van plan is boksen, auto- en motorraces te gaan verbieden.

Daarmee zou, volgens het kamerlid, een inconsequentie uit de wet verdwijnen, die dit soort evenementen toestaat, waarbij de boksers c.q. coureurs eigen en andermans leven in gevaar brengen, terwijl de normale automobilist verplicht is een veiligheidsgordel te dragen en de gewone bromfietser een helm. „In dat laatste geval", aldus de heer Jongeling, „verplicht de overheid al tot handelingen ter bescherming van alleen het eigen leven."

De heer Jongeling kwam bij het debat over de begroting van justitie op dit onderwerp, omdat de minister er in die zin over had geschreven in een artikel in het maandblad van de rijkspolitie. Maar omdat de minister daarin „nogal beschouwend" was geweest, wenste de heer Jongeling hem over dit onderwerp meer duidelijke uitspraken te ontlokken.

De inconsequentie in de wetgeving waarvan de minister bij die gelegenheid sprak, moet uit de wet verdwijnen, meent de heer Jongeling en dat zou kunnen door een verbod op boksen en op auto- en motorraces.

Kamerlid Jongeling ...inconsequentie wegnemen...

Math Willems uitgeschakeld

ROTTERDAM – Math Willems heeft zijn kwalificatiewedstrijd in het Hollandbokstoernooi verloren. De MTS-lichtwelter moest zich in een aantrekkelijk gevecht op punten gewonnen geven tegen de Engelsman Steven Early die met 131 partijen driemaal zoveel in de ring heeft gestaan dan de 18-jarige Maastrichtenaar. De grotere routine van de Brit gaf dan ook de doorslag.

Eveneens uitgeschakeld werd Ortega. De andere vier Nederlanders, Westergaard, Somer, van Eck en Rutten, wonnen hun eerste partijen.

Gerrit Mintjes twee duels „out"

ZEIST – Graafschapper Gerrit Mintjes die zaterdag Roda JC'er Pierre Vermeulen op grove wijze tegen de grond werkte, is door de KNVB-tuchtcommissie voor twee wedstrijden geschorst. MVV-C-speler Mulkens moet eveneens twee duels aan de kant blijven. De zaak van Johan Dijkstra (gele kaart tegen Willem II) wordt vanavond mondeling behandeld.

„Opheffen eerste divisie doodsteek betaald voetbal"

Limburg reageert scherp

door harry muré

HEERLEN – De Limburgse profclubs staan argwanend tegenover de voorlopige aanbevelingen van de CRM-adviescommissie aan minister van Doorn. Ofschoon MVV, Roda JC, FC VVV en Fortuna SC het nieuws slechts van horen zeggen hebben, reageren zij scherp kritisch op het voorstel het aantal betaalde clubs terug te brengen van 37 tot 22. „Als het de bedoeling is dat de eerste divisie wordt opgeheven, dan betekent dat de doodsteek voor het betaald voetbal," waarschuwt mr. Cas de Quay.

Hans Coerver: „Theorie is leuk, maar.."

De Fortuna SC-voorzitter staat perplex omdat de bevindingen van de CRM-commissie, althans gedeeltelijk, openbaar werden zonder dat KNVB en clubs er iets van wisten. Cas de Quay: „Merkwaardig. Er is geen ruggespraak met de clubs geweest. Ik weet niet op welke feiten het advies is gebaseerd, maar afgezien daarvan heeft Fortuna SC een duidelijk, overbekend standpunt met betrekking tot vergroting van de publieke belangstelling. Alle eerste divisieclubs moeten verlichting krijgen en een tribune met vijfduizend overdekte zitplaatsen. Met andere woorden: de infrastructuur moet worden verbeterd. Daarnaast zou ik voorstellen de competitie in januari en begin februari stop te leggen. In de koude winterweken zie je een duidelijke teruggang van de toeschouwersaantallen.

De competitie dient tenslotte afgewikkeld te worden op zaterdag- en woensdagavonden."



Cas de Quay ....doodsteek....

FC VVV-manager van Aken ziet halsreikend uit naar de „stukken". Vooruitlopend op een steekhoudende conclusie ventileert manager van Aken een soort angst: „Er kunnen rare dingen gebeuren. Dat schijnt bij de vorige sanering ook het geval te zijn geweest. Ik kan me voorstellen dat in een gebied als Rotterdam met zes clubs een fusie tussen Excelsior en Sparta gepropageerd wordt. Het verdwijnen van vijftien clubs is echter te drastisch."

Niet haalbaar

„Dat is weer Nederland op zijn best", constateert manager Hans Coerver van Roda JC. Hij vat zijn persoonlijke visie als volgt samen: „In theorie ziet het er leuk en aantrekkelijk uit: 22 clubs. Dan komt een hele rij máären. Voor mij is de conclusie: het is geen haalbare kaart."

Hans Coerver noemt twee voorbeelden: „Zaterdag en woensdag voetballen; dat zou betekenen dat je alleen met fullprofs kunt werken. Dat is niet mogelijk. Een divisie zonder promotie en degradatie is ondenkbaar. Voor de clubs die onderaan staan, heeft de competitie dan geen enkele zin meer. Promotie vanuit een onafhankelijkenklasse is onwaarschijnlijk. Want waar moet zo'n club ineens dertig fullprofs vandaan halen?"

Mr. Max Tripels staat ook afwijzend tegenover hetgeen hij gehoord heeft van het CRM-conceptrapport. De MVV-voorzitter is van mening dat Limburg in elk geval levensvatbaarheid biedt aan vier betaalde voetbalclubs.

Bartels gezakt bij Fortuna SC

door wiel verheesen

SITTARD – Heinz Bartels is gezakt voor zijn examen bij Fortuna SC. De 25-jarige spitsspeler uit Hannover kreeg na afloop van de oefenwedstrijd tussen een Fortuna SC-combinatie en amateur derdeklasser RKSVW uit Wessem te horen dat hij niet in aanmerking kwam voor een contract. „Hij is niet de man die wij zoeken," aldus oefenmeester Cor van der Hart. „Onze speurtocht naar versterking voor de aanvalslinie gaat door. Wellicht komt er nog vandaag of morgen een nieuwe gegadigde op de proppen."

In dit verband wordt al de naam van PSV-er Harry Lubse genoemd. Trainer Cor van der Hart laat in de nabije toekomst zijn A-selectie vaker in actie komen voor een oefenwedstrijd dan tot dusver het geval is geweest. „Wij hebben nu een lichtinstallatie en wij zullen er ook op doordeweekse avonden gebruik van moeten maken," aldus de Fortuna SC-oefenmeester. „Je krijgt dan de kans om jongens die zondags meestal in de dug-out zitten of slechts een gedeelte van een wedstrijd meemaken, in actie te laten komen. Zij behouden dan in ieder geval hun wedstrijdritme."

De oefenwedstrijd tussen de Fortuna SC-combinatie (hoofdzakelijk spelers van het C-elftal) en RKSVW eindigde in een gelijkspel: 2–2. Hoogmoed bezorgde Fortuna SC in de eerste helft de leiding. Na de rust bogen Metten en van Bommel de score om in 1–2. In de slotfase zorgde Penders tenslotte toch voor de gelijkmaker.

AMSTERDAM – Van 15 tot 25 november zal in Leeuwarden een schaaktweekamp worden gehouden tussen de grootmeesters Victor Kortsjnoi en Jan Timman. Het gaat om acht partijen, waarbij de winnaar 5.000 gulden verwerft en de verliezer 3 000 gulden rijker wordt.

Handbaltrip op losse schroeven

door wiel verheesen

AMSTERDAM – De deelname van het Nederlands zaalhandbalteam aan het vierlandentoernooi voor dames, volgende week in Boedapest, is plotseling twijfelachtig geworden. Tevergeefs heeft het Nederlands Handbal Verbond namelijk geprobeerd de nodige informaties te krijgen bij de Hongaarse Bond.

„Wij zouden halverwege september alle gegevens krijgen. Zo luidde destijds de toezegging van de Hongaren", aldus competitieleider Ben ten Have van het NHV. „Bij deze toezegging is het echter gebleven. De laatste weken hebben we diverse telegrammen naar Boedapest verzonden, maar nooit kregen we antwoord. Telefonisch overleg bleek de voorbije dagen evenmin mogelijk, omdat we vanuit Amsterdam uitsluitend contact kregen met een dame op het bondsbureau in Boedapest die hooguit drie woorden Duits sprak.

Onze enige hoop is nu gevestigd op de Hongaarse en Nederlandse ambassades. Vrijdag (vandaag, redactie) verwachten we dat er klaarheid in de mysterieuze stilte komt. Anders zou de trip wel eens afgelast moeten worden. Je kunt moeilijk met een nationale selectie naar Hongarije vliegen, als je niets weet van hotelreservering, wedstrijdprogramma, aanvangsuren, financiële regeling en méér van dergelijke aangelegenheden".

Zoals bekend, waren Hongarije, Polen, West-Duitsland en Nederland uitgenodigd voor het vierlandentoernooi dat in de vorm van een halve competitie van 29 tot en met 31 oktober is geprogrammeerd. Naast de moeilijkheden van het Nederlands Handbal Verbond omtrent de toernooigegevens, zijn er ook anderszins nog tegenslagen. Nellie Martens (Mora/Swift) moest reeds tijdens de tweede interland tegen Noorwegen – in het voorbije weekeinde – vanwege een armbreuk afhaken. Tijdens de laatste centrale training brak ook de derde doelverdedigster van de nationale selectie, Gerda v.d. Valk van v.d. Voort/Quintus, haar arm.

„Het zoeken is nu naar een vervangster", aldus ten Have. „Voor het overige zal de selectie die de trip naar Noorwegen meemaakte naar alle waarschijnlijkheid gehandhaafd worden. De bedoeling is wel om deze groep voor het vierlandentoernooi in Boedapest, als wij überhaupt gaan, uit te breiden tot zestien dames". Jenny Rogge (DVO), Susanne Geerdink, Els Boesten-Keulers, Marie-Louise Marie-Louise en Marjo Smeets (allen Mora/Swift) vormen in deze selectie de de Limburgse



● **Marjo Smeets: hopen op Boedapest.**

Nationale trots in 't hartje van Limburg



Onze Intermeubel-kollektie in Treebeek is met recht een kollektie om trots op te zijn. Non-stop expositie van de sfeervolste woonideeën die er anno 1976 op de europese beurzen te vinden zijn. Bovendien geniet u van de aanmerkelijke prijsvoordelen van de nationale Intermeubel-groep die dit allemaal inkoopt. En wat u altijd zomaar gratis te wachten staat is een forse dosis belangstelling voor uw persoonlijke woonsituatie. Zodat u tenminste zinnige, bruikbare adviezen krijgt. Inzake meubelsoort, kleurgebruik en textiel. Het allerbeste wat u doen kunt met uw goede geld. Tastbare kwaliteit. Voelbaar voordeel en 't vakmanschap van Kerstens. Dat is wat u vindt in Treebeek.



In 't hartje van Limburg.

intermeubel kerstens

Treebeek, Schildstraat 12, Tel. 045 - 212281

intermeubel

ADVOCATENKANTOOR MRS. KEULAERDS, KERKHOFFS en STEVELMANS vragen op korte termijn

TYPISTE,

bij voorkeur met enige ervaring en kennis van steno. Leeftijd ca. 19 jaar. Brieven: Kruisstraat 24 te Heerlen.

EN VOOR PAARDEVLEES NAAR SLOFSTRA HOENSBROEK Akerstraat Noord 208

Ook diepvries paardevlees ƒ 7.00 per kg

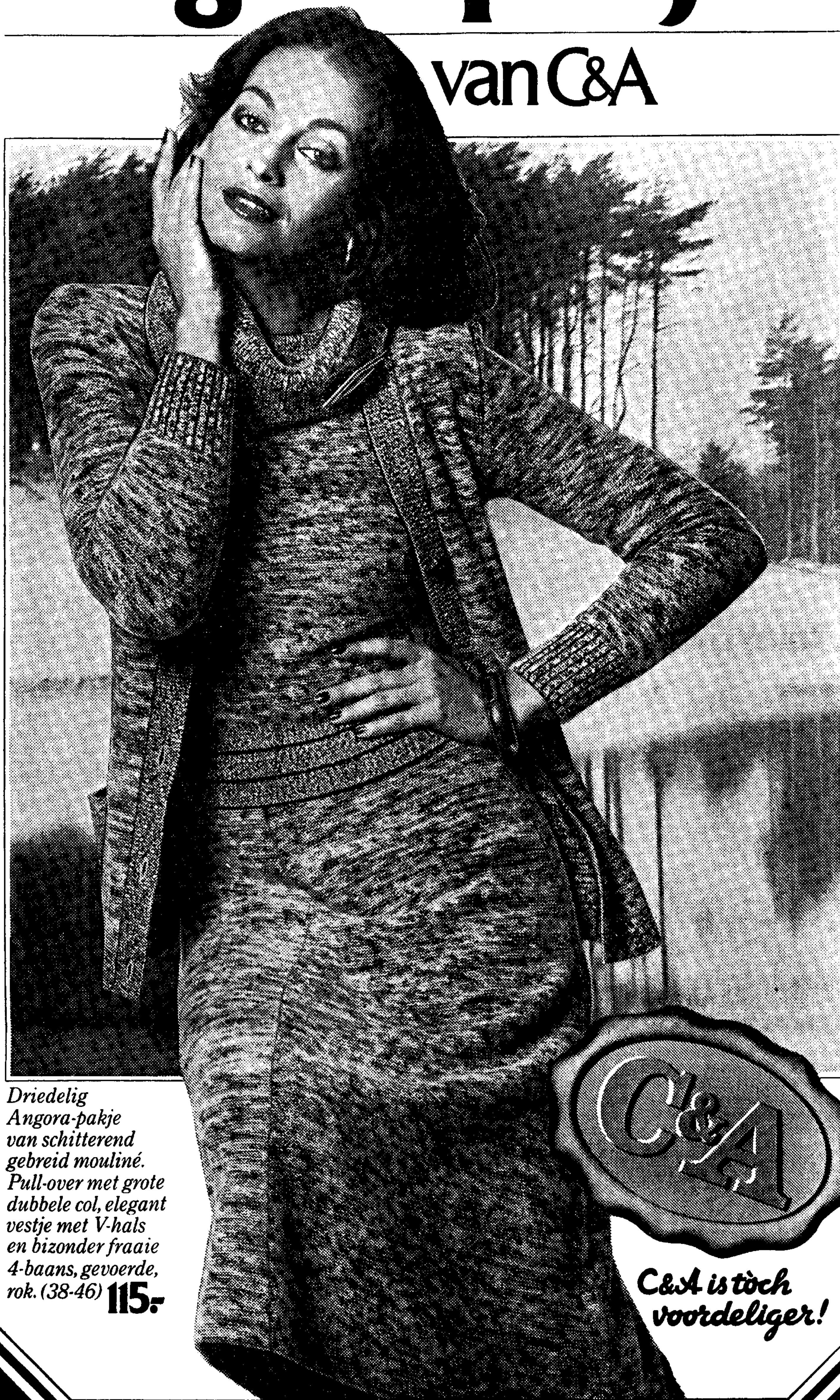
De door de Rechter-Commissaris goedgekeurde enige uitdelingslijst in het faillissement van J. C. Amory, Seringenstraat 24 te Valkenburg, ligt vanaf 25 oktober 1976 ter Griffie van de Rechtbank te Maastricht gedurende 10 dagen ter kosteloze inzage van de schuldeisers.

Mr. P. P. M. I. Paulussen
Sint Servaasklooster 30A
Maastricht

Gevr. voor direct **meubelmakers** en **leerling-meubelmakers**

Meubelindustrie B. Ramakers
Kerkrade. Tel. 045-457007

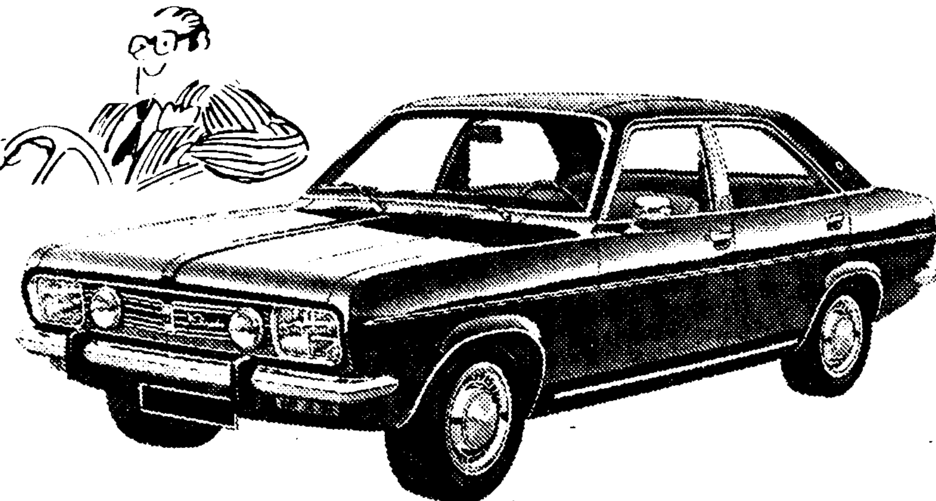
Geweldig nieuw idee: Streelzachte Angora-pakjes van C&A



Driedelig Angora-pakje van schitterend gebreid mouliné. Pull-over met grote dubbele col, elegant vestje met V-hals en bizonder fraaie 4-baans, gevoerde, rok. (38-46) **115,-**

C&A is toch voordeliger!

M140



Oud huis, wees jong..

Dankzij 'n moderne Alno-aanbouwkeuken
- voor elke ruimte
- fronten in kunststof en massief hout

Wij adviseren, plannen en monteren kompleet met inbouw-apparatuur

ALNO aanbouwkeukens

In onze showroom heeft u een ruime keuzemogelijkheid. Uitgebreid assortiment in tegels en plavuizen.

sittardse houthandel
produkten voor de bouw
Handelsstraat 8-10 Sittard Telefoon 04490 - 55 44

MIDDENCARTS GmbH
vraagt voor haar werken in Duitsland

BETONTIMMERLIEDEN
IJZERVLECHTERS

Gehele week van huis.
Bellen vrijdags na 19.00 uur, tel. 080-554480.

AANBESTEDING

Namens:
HET BESTUUR VAN HET RECREATIESCHAP "OOSTELIJK ZUID-LIMBURG" TE HEERLEN.

Door:
INGENIEURSBUREAU "ORANJEWOUD" B.V.
Op dinsdag 30 november 1976 om 11.00 uur in het hoofdgebouw in het Schutterspark, Beekstraat 33 te Brunssum.
Van BESTEK No. 7618.

Het maken van asfaltverhardingen met bijkomende werken ten behoeve van het concentratiepunt Schutterspark te Brunssum.

Het werk omvat:
Het leveren en aanbrengen van ca. 1550 ton asfaltbeton.

Toezending bestek: alleen na ontvangst van een giro- of betaalkaart ten name van Ingenieursbureau "Oranjewoud" B.V., Kon. Wilhelminaweg 11 te Heerenveen voor 5 november 1976.

Kosten: ƒ 50,— incl. B.T.W., geen restitutie.
Aanwijs 16 november 1976 om 11.00 uur in het hoofdgebouw in het Schutterspark, Beekstraat 33 te Brunssum.

Luxe en comfort. De nieuwe Chrysler/Simca 1609 heeft 't in zich.

Chrysler/Simca 1609

f 16.271,- (Incl 18% BTW, af importeur)

Kom eens genieten van een proefrit.

Autobedrijf
Astoria B.V.
Julianastraat 13, Tel 045-251915
Brunssum

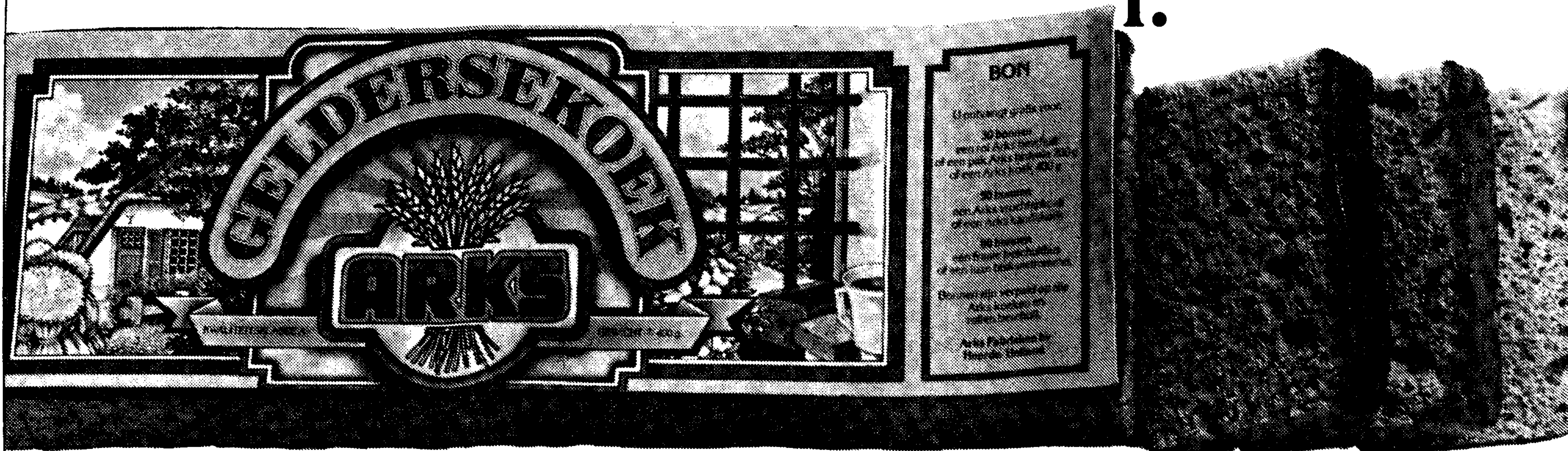




Een Chrysler/Simca Dealer

Goed's van Arks.

Een nieuw pak voor de èchte Gelderse koek van Arks.
Om dat te vieren van 1.45 voor 1.29





Al jaren.



Moment uit de ontmoeting Veritas-Almania van verleden zondag.

Voerendaal wil teleurstelling snel wegwerken:

Trainer Gerards: „Ik teken voor één punt

door jo jeurissen

HEERLEN – De minder goede prestaties van de Limburgse clubs in de hoofdklasse lijken ook invloed te hebben op het bezoekersaantal. In totaal kwamen 7800 kijkers opdagen bij de zeven wedstrijden, op twee zondagen na het laagste aantal. Wanneer we de prestaties van de Limburgse clubs vergelijken met die van vorig jaar dan valt het op dat bijvoorbeeld Limburgia tot nu toe drie winstpunten minder heeft behaald dan vorig jaar tegen dezelfde tegenstanders. (De ontmoeting tegen EHC is daarbij buiten beschouwing gelaten omdat EHC in het seizoen 1975/76 nog in de eerste klasse speelde). Die score ligt ook voor Veritas (twee punten minder) en Almania (één punt minder) aan de negatieve kant. Gelijkop speelt Voerendaal, terwijl Panningen vier punten meer behaalde.

Drie wedstrijden worden op Limburgse bodem gespeeld. Voerendaal probeert de teleurstelling weg te werken tegen RKC, maar dat zal niet meevallen. Trainer Jo Gerards: „RKC beschouw ik als één van de kampioenskandidaten en daarom teken ik bij voorbaat al voor een puntje. Wim Logister is nog ziek. Ik weet niet of hij mee kan spelen. Dat wachten we maar af. De andere selectiespelers zijn fit".

Almania krijgt het in Broeksittard aan de stok met RBC. Trainer Sjiem Wilms: „RBC leeft beneden zijn stand. Ik verwacht elk moment dat het sterker gaat spelen. We moeten er rekening mee houden dat dit zondag al kan gebeuren. De selectie is blessurevrij. Peter Goossens is echter geschorst".

Tenslotte ontvangt EHC (nog zonder overwinning) het goed draaiende Panningen. Trainer Zef Vergoossen: „We hebben altijd graag tegen Panningen gespeeld. We zijn oude bekenden uit de eerste klasse. De Noordlimburgers liggen ons wel en daarom reken ik in feite op de eerste twee punten. De selectie is fit".

Veritas dat door de recente nederlaag tegen Almania nog verder in de put is geraakt, blijft bij monde van trainer Jean Houben optimistisch: „Het klinkt raar maar we voetballen nog steeds beter dan verleden jaar, en slagen er toch niet in doelpunten te scoren. We moeten zondag winnen; de reeds eerder aangekondigde kentering moet op handen zijn. In het andere geval zullen we snel achter raken".

Prognose

Sjiem Wilms heeft afgelopen week vier uitslagen goed voorspeld en nestelt zich daardoor op een gedeelde tweede plaats. Vandaag komt de eerste Brabantse trainer aan het woord: de BVV'er Wim Klaassen. Hij zegt voorspellen altijd een moeilijke zaak te vinden. „Ik heb nooit iets in de toto gewonnen", vult hij aan.

Zijn prognose:

Voerendaal-RKC 2
(„Normaal moet RKC dat winnen, ook al denk ik dat Voerendaal iets aan die nederlaag van afgelopen zondag wil doen")

UNA-Limburgia 2
(„Ik hou het op Limburgia, waarvoor het succes toch eens moet komen")

BVV-SVN 3
((Dat is mijn eigen club hè? SVN is moeilijk te passeren")

Longa-TOP 3
(„Longa maakt het topclubs altijd moeilijk")

Helmond-Veritas 1
(„Twee zwakke broeders, maar Helmond is thuis gevaarlijk")

Almania-RBC 1
(„Almania heeft de laatste tijd meer inhoud gekregen")

EHC-Panningen 2
(„Er is sprake van een duidelijk kwaliteitsverschil")

De stand in het prognose-klassement is nu:

1. Piet van Dijk (SVN) 5; 2/3 Jo Gerards (Voerendaal) en Sjiem Wilms (Almania) 4; 4/5 Zef Vergoossen (EHC) en Jean Houben (Veritas) 3; 6. Coy Koopal (Limburgia) 2.

De meest achtereenvolgende overwinningen behaalden tot nu toe: BVV 5, RKC 3 en Panningen (serie beëindigd).

● Betty Stoeve heeft zich in het internationale tennistoernooi van Palm Springs geplaatst voor de tweede ronde. In de eerste ronde versloeg zij de Joegoslavische Mima Jausovec zeer gemakkelijk: 6-2, 6-0. Een verrassing van deze openingsronde was de nederlaag van de Amerikaanse Billie Jean King. Zij was totaal kansloos tegen de jeugdige Australische Dianne Fromholz: 6-2, 6-3.

Zevende competitiedag

(De tussen haakjes geplaatste cijfers achter de clubs geven de plaats op de ranglijst aan)

VOERENDAAL (8) - RKC (3), 14.30 uur, sportpark „De Joffer", Goswijnstraat in Voerendaal. Scheidsrechter: P. Meeder. Uitslag vorig seizoen: 1-1. Topscorer Voerendaal: Senden met 2 doelpunten. Topscorer RKC: Paulides met 5 doelpunten.

UNA (9) - LIMBURGIA (7), 14.30 uur, gemeentelijk sportpark aan de Sportlaan in Zeelst. Scheidsrechter: J. Floors. Topscorer UNA: Regelink met 3 doelpunten. Topscorer Limburgia: Jo Nix met 3 doelpunten.

BVV (1) - SVN (5), 14.30 uur, sportpark De Vliert in 's Hertogenbosch. Scheidsrechter: F. v.d. Sande. Uitslag vorig seizoen: 4-1. Topscorer BVV: Zijlemans met 4 doelpunten. Topscorer SVN: Groothedde met 4 doelpunten.

LONGA (10) - TOP (2), 14.30 uur, terrein Hoevense Kanaaldijk nabij spoorbrug in Tilburg. Scheidsrechter: M. Versluis. Uitslag vorig seizoen: 2-0. Topscorers Longa: Vromans, Wielaart, Stabel en Santegoeds met elk 1 doelpunt. Topscorer TOP: Aarts met 3 doelpunten.

HELMOND (12) - VERITAS (13), 14.30 uur, terrein Houtsdonk in Helmond. Scheidsrechter: A. Hopmans. Uitslag vorig seizoen: 2-1. Topscorers Helmond: Van Doorn en Vogels met elk 2 doelpunten. Topscorer Veritas: Van de Winkel met 2 doelpunten.

ALMANIA (6) - RBC (14), 14.30 uur, terrein aan de Bachstraat in Broeksittard. Scheidsrechter: M. Moonen. Uitslag vorig seizoen: 1-1. Topscorers Almania: Laumen en H. Janssen met elk 3 doelpunten. Topscorer RBC: Nieuwlaat met 3 doelpunten.

EHC (11) - PANNINGEN (4), 14.30 uur, sportpark Terveurdt, Prof. Eijckmanlaan in Hoensbroek. Scheidsrechter: A. van Berkel. Topscorer EHC: Schoormans met 3 doelpunten. Topscorer Panningen: Gubbels met 5 doelpunten.

Franse pers:

Saint-Etienne kreeg te min

ST-ETIENNE - Over twee zaken zijn de franse ochtendbladen het roerend eens: St. Etienne speelde zijn beste wedstrijd van het seizoen en met de zege van 1-0 op PSV zijn "Les Verts" karig beloond.

"De uitmuntende groenen en de onvervangbare Piazza". luidt de kop die Gerard Simonian in "L'Espoir" zijn beschouwing meegeeft. "Een prachtige overwinning en weliswaar slechts een doelpunt maar "Les Stephanois" hebben hun kansen behouden", stelt hij vast. "De uitslag mag Rijvers en zijn jongens van de firma Philips deugd doen, want St. Etienne was zoveel beter dat de ploeg de eerste confrontatie met PSV met een hogere winst had kunnen afsluiten. We hebben een bewonderenswaardig elftal in actie gezien, dat vechtend tot de laatste minuut kansen bleef scheppen. PSV kreeg geen gelegenheid, zoals in de vorige wedstrijd, zijn aanvallen op te bouwen. Waarom zou PSV over twee weken wel souverein heersen? En waarom zou Edstroem na lange afwezigheid dan zijn verloren vorm wel hebben hervonden? Het zal niet gemakkelijk worden, zeker niet. Maar "L'Asse" is in staat zelfs op het veld van Philips te winnen, waarvan men zegt dat de kunstlichtinstallatie de beste ter wereld is. Het is om die redenen, eerder dan om de uitslag, dat men mag blijven hopen op een kwalificatie voor de kwartfinales"

Yves Hilaire schrijft in Le Figaro: "Met een doelpunt voorsprong heeft St. Etienne eigenlijk niet gekregen wat het met zijn opmerkelijke goede spel verdiend heeft. De aanvallers waren gevaarlijker en beter opgebouwd dan die van de Nederlanders. De PSV-ers mogen dan goede technici zijn, ze hebben St. Etienne niet zo kunnen bedreigen als in het vorige seizoen. De Fransen faalden echter herhaaldelijk door het onzuivere afwerken van de aanvallen. De marge van een treffer geeft de ploeg voor de uitwedstrijd maar een zeer beperkte zekerheid om een ronde verder te kunnen komen". In Piazza, Lopez en Santini ziet hij de sterkste Franse spelers.

"St.Etienne heeft geen gebruik gemaakt van zijn overmacht op het moment dat men dat mocht verwachten", meent Marc Naville in "Le Progres" te weten in het eerste kwartier. Het doelpunt dat na rust viel kwam eigenlijk als een verrassing. Bij de tweede wedstrijd is alles mogelijk"

Robert Vergne van het Franse sportdagblad L'Equipe spreekt over: "Een zeer goede wedstrijd van St. Etienne dat beter voetbalde dan in het vorige seizoen. PSV was even sterk als een jaar geleden. Maar dat neemt niet weg dat de uitwedstrijd even zwaar zal worden als vorige maal. In Eindhoven zal men tot de rand van zijn mogelijkheden gaan. Erg veel zal afhangen van de twee doellieden, die momenteel tot de beste van Europa behoren".



● **Dominique Rochetau van Saint-Etienne stormt door de verdediging van PSV in de Europacupconfrontatie van woensdag.**

Spelers eisen beloofde salarisverhogingen

Financieel conflict in rijen van Saint-Etienne

Van onze medewerker
HUB BEENS

SAINT-ETIENNE – De onvrede die momenteel heerst in de rijen van Saint-Etienne, vorige week culminerend in het wegsturen van twee spelers (Sarramagna en Hervé Revelli) door trainer Herbin, berust voor een groot gedeelte op het feit dat er een financieel conflict bestaat tussen de spelers en de leiding van de Franse landskampioen. Aldus dr. Christian Bayl, die voordat de huidige clubarts Poty bij Saint-Etienne in dienst trad 18 jaar lang medisch begeleider van Les Verts was.

Dr. Bayl, die nog altijd deel uitmaakt van het bestuur van Saint-Etienne en met enige vervoering in zijn stem kan vertellen over de wonderbaarlijke voetbalescapades van „Kes Riesvess": „Voordat de finale tegen Bayern München in Glasgow gespeeld werd, waren er financiële afspraken gemaakt met de spelers.

Een groot gedeelte van het bestuur van de ASSE rekende er namelijk stellig op, dat Saint-Etienne in Schotland de Europa-Cup zou winnen en er derhalve vanuit het buitenland lucratieve aanbiedingen voor vriendschappelijke wedstrijden zouden volgen. Wij verloren evenwel die finale en op slag bleek Saint-Etienne in het buitenland als tegenstander niet die geestdrift te kunnen opwekken die wij ons hadden voorgesteld".

Niet nagekomen

Dat betekent dus, dat Saint-Etienne zijn eerder beloofde financiële afspraken met de spelers niet kon nakomen. De club lijdt weliswaar geen armoedig bestaan (woensdagmiddag voor de wedstrijd tegen PSV werd dat nog eens onderstreept met een copieus diner voor de pers in het stadion Geoffrey Guichard), maar de vergoedingen die het Saint-Etiennebestuur de spelers in het vooruitzicht had gesteld na het winnen van de Europa-Cup, waren dermate extreem, dat zelfs een rijke club als die van Les Stephanois zijn verplichten onmogelijk kon nakomen.

Dr. Christian Bayl: „In zijn functie als aanvoerder is Jean-Michel Larqué als eerste naar het bestuur gestapt om te informeren naar het steeds uitblijven van de in het vooruitzicht gestelde hogere premies en salarissen. Hij was de eerste die openlijk rebelleerde. Natuurlijk, Larqué heeft wat privémoeilijkheden gekend de afgelopen maanden. Bovendien was zijn meniscus niet best in orde. Maar het één noch het ander was de ware oorzaak van zijn matige spel de laatste weken. Sarramagna, als mens bijzonder eigengereid overigens, en Hervé Revelli hebben nu de taak van de momenteel op non-actief staande Larqué overgenomen. Er is intussen nog wel een verzoeningspoging geweest, maar dat heeft niets opgeleverd. Sarramagna en Revelli wensen doodeenvoudig meer geld voor de spelers van Saint-Etienne".

Bayl verwacht dat over een tweetal weken de bom definitief zal barsten, als Saint-Etienne er niet in zou slagen de volgende ronde van de Europa-Cup te bereiken. Bayl: „Daarmee worden de spelers nog eens van extra-inkomsten beroofd en zullen dan ook nu een massaal protest laten horen tegen het uitblijven van de financiële toezeggingen".

Dat de spelers van Saint-Etienne gebukt zouden gaan onder de duidelijk hoger gestelde verwachtingen van het Franse publiek, is in de ogen van dr. Bayl maar een bijkomstigheid. „Ook dat speelt uiteraard mee, maar het essentiële van de hele zaak is en blijft dat het bestuur zijn financiële beloften niet wil nakomen. Dat in de eerste plaats is de ware reden van de gespannen sfeer - die overigens woensdagavond op het veld nauwelijks merkbaar was - bij Saint Etienne".

Uit het voorgaande moge overigens duidelijk geworden zijn, dat dr. Christian Bayl bepaald niet gecharmeerd is van voorzitter Roger Rocher en de zijnen. Dr. Bayl voert momenteel nog in zijn eentje oppositie tegen het door Saint-Etienne gehanteerde beleid, maar krijgt zo langzamerhand wel steeds meer medestanders. Bijzonder spijtig evenwel voor een club als Saint-Etienne, dat zich enkele maanden geleden in het Hampden Park van Glasgow nog kon presenteren als Europa's beste voetbalclub, ondanks het verlies tegen Bayern München.

Drie Limburgers in Jong-amateurs

HEERLEN - In de voorlopige selectie van het Jong-amateurelftal zijn drie Limburgers opgenomen: doelman Eddy Kempeneers (Caesar), Henk Brandt (MKC) en Bert Martens (MKC). Deze selectie speelt 27 oktober een vriendschappelijke uitwedstrijd tegen Luxemburg. De andere spelers zijn: Sytsma (ON), Rongen (AFC), Schouwenaar (AZ'67), Stuy van de Herik (Papendrecht), Berends (EDO), Sulkens (RBC), Nijssen en Rijsdijk (Xerxes), Cohen (AFC), Kenter (Hoogeveen), Baaima (HVO) en Jaan de Graaf (IJsselmeervogels).

Hoofdklasse zaalhandbal dames start

HEERLEN – Dit weekeinde beginnen ook de dames in de hoogste zaalhandbalklasse aan hun jaarlijkse wedstrijdenreeks. Mora/Swift (dames) gaat op bezoek bij debutant Swift (niet langer gesteund door Raak) in Arnhem en zal daar zonder al te veel problemen kunnen wennen aan het ontbreken van Nellie Martens. Zoals bekend brak deze speelster tijdens een interland in Noorwegen haar linkerarm en zal als gevolg daarvan nog wel enkele weken moeten toekijken.

De dames van DVO zullen bij AMC/Niloc op heel wat meer problemen moeten rekenen. De hoofdstedelijke formatie kreeeg in Eric van de Wel een nieuwe trainer die de ploeg eerzuchtiger en meer bewust van zijn kwaliteiten maakte.

Bij de heren opende Mora/Swift het seizoen met een daverende verrassing door van het veel sterker gedachte E en O te winnen. De ploeg van trainer Fons Thissen kan zondag, bij het leeggelopen Str. Meteoor, doorgaan op de ingeslagen weg.

In de eerste klasse aandacht voor de dames-thriller SVM-Fortuna. De onderlinge rivaliteit, die al lang bestaat tussen beide verenigingen, werd nog verscherpt door de "transfer" van een aantal Fortunaspeelsters naar SVM. Een complete derby dus zondag in Born, waar de ploeg uit Munstergeleen - in afwachting van betere tijden - zijn thuiswedstrijden speelt.

Europacup Sittardia-Birkenhead

SITTARD – Na het duel van vanavond tegen PSV zijn er dit weekeinde geen kompetitieaktiviteiten meer voor Sittardia. Wel zondagavond (19.00 uur in de sporthal van Sittard) de tweede EC-ontmoeting met Birkenhead, de Engelse kampioen. Een wedstrijd waarin de supporters van de Sittardse kampioenen weer een optimale prestatie verwachten. Een prestatie tegen een ploeg die niet kan inspireren tot grote daden: hét probleem voor aanvoerder Gabri Rietbroek en de zijnen.

Birkenhead dat de eerste wedstrijd met 39-12 verloor vertrekt vanmiddag uit Engeland en zal morgenvroeg per bus in Sittard arriveren. Samen met de Britse kampioen reist een scholierenploeg naar Sittard om in een voorwedstrijd zijn krachten te meten met een jeugdteam van Sittardia. Trainer Guus Cantelberg over de moeilijke concentratie-oefening voor zijn équipe: „We zullen met dezelfde instelling als in Engeland het veld in gaan en zo weinig mogelijk fouten maken. We willen de toeschouwers in ieder geval aantrekkelijk handbal bieden".

Om Europees kampioenschap tennis

PARIJS – Twaalf landen hebben ingeschreven in de tweede divisie van het toernooi om het Europees kampioenschap tennis voor landenploegen. Zij zijn ondergebracht in drie groepen. De winnaars spelen in een halve competitie tegen elkaar om de titel, die recht geeft op promotie naar de eerste divisie. Nederland is ingedeeld in poule C met Bulgarije, Tsjechoslowakije en Oostenrijk.

De kalender ziet er als volgt uit: 8/9 januari (return op 29/30 januari): Bulgarije-Nederland. 15/16 januari (return 5/6 februari) Tsjechoslowakije-Nederland. 22/23 januari (return 12/13 februari) Nederland-Oostenrijk. Op 17, 20 en 24 februari worden de wedstrijden tussen de groepswinnaars gespeeld. De indeling van de andere groepen is: Groep A. Zwitserland, Finland, Denemarken, Noorwegen. Groep B Italië, België, Portugal, Monaco.

Bohnen en Hanssen in amateurselectie

HEERLEN - In de voorlopige selectie van het Nederlands amateurelftal zijn twee Limburgers opgenomen: Wim Bohnen (Susteren) en Theo Hanssen (Veritas). De overige geselecteerden zijn: de doelverdedigers Spiering (BVV) en Bloem (DWV); en verder: Melchers (Rheden), Brands, Cruyssen en Wisse (RKC), van Duursen (Achilles '12), Schemmekes (AFC), Brekelmans (RKC), van der Ley (Vaassen), Menninga (ACV), Boszhardt (DRC), van Lokven (TOP) en Jaan de Graaf (IJsselmeervogels).



Eén winnaar

DEN HAAG - De uitslag Lotto 42 is: aantal deelnemers: 847.936; inleg: ƒ 3.371.817,-; prijzenbedrag: ƒ 1.736.463,76; 1e prijs: 1 winnnaar, bruto ƒ 666.666,- 2e prijs: 2 winnars, elk bruto ƒ 80.080; 3e prijs: 342 winnars, elk ƒ 702; 4e prijs: 11.741 winnars, elk ƒ 28; 5e prijs: 10.633 winnars, elk ƒ 28.

De uitslag van toto 42 is: aantal deelnemers: 227.578; inleg: ƒ 675.744,--, prijzenbedrag: ƒ 360.883,91; 1e prijs: 22 winnaars, elk bruto ƒ 7.649; 2e prijs: 339 winnaars, elk ƒ 34.